

Euroopan unionin virallinen lehti

L 24



Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

57. vuosikerta

28. tammikuuta 2014

Sisältö

II Muut kuin lainsäätämisyksessä hyväksyttävät säädökset

ASETUKSET

- ★ Neuvoston asetus (EU) N:o 43/2014, annettu 20 päivänä tammikuuta 2014, unionin vesillä ja unionin aluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2014 1

Hinta: 7 EUR

FI

Säädökset, joiden otsikot on painettu laihalla kirjasintyyppillä, ovat maatalouspolitiikan alaan kuuluvia juoksevien asioiden hoitoon liittyviä säädöksiä, joiden voimassaoloaika on yleensä rajoitettu.

Kaikkien muiden säädösten otsikot on painettu lihavalla kirjasintyyppillä ja merkitty tähdellä.

II

(Muut kuin lainsäätämisyksessä hyväksyttävät säädökset)

ASETUKSET

NEUVOSTON ASETUS (EU) N:o 43/2014,

annettu 20 päivänä tammikuuta 2014,

unionin vesillä ja unionin aluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2014

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Perussopimuksen 43 artiklan 3 kohdassa määrätään, että neuvosto hyväksyy komission ehdotuksesta kalastusmahdollisuuksien vahvistamiseen ja jakamiseen liittyvät toimenpiteet.
- (2) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 1380/2013⁽¹⁾ edellytetään, että säilyttämistoimenpiteet vahvistetaan ottaen huomioon käytettävissä olevat tieteelliset, tekniset ja taloudelliset lausunnot, mukaan lukien tarvittaessa tieteellis-teknis-taloudellisen kalastuskomitean (STECF) laatimat kertomukset.
- (3) Neuvoston tehtävänä on hyväksyä kalastusmahdollisuuksien vahvistamiseen ja jakamiseen liittyvät toimenpiteet sekä tarvittaessa eräät niihin toiminnallisesti liittyvät edellytykset. Kalastusmahdollisuudet olisi jaettava jäsenvaltioiden suhteellinen vakaus kunkin kannan tai kalastuksen osalta ja ottaen asianmukaisesti huomioon asetuksessa (EU) N:o 1380/2013 vahvistetut yhteisen kalastuspolitiikan tavoitteet.
- (4) Suurimmat sallitut saaliit (total allowable catch, jäljempänä 'TAC') olisi vahvistettava saatavilla olevien tieteellisten lausuntojen perusteella, ottaen huomioon biologiset ja sosioekonomiset näkökohdat ja varmistaa eri kalastussektorien välinen oikeudenmukainen kohtelu, ja ottaen

huomioon myös ne kannanotot, jotka on tuotu esiin sidosryhmien kuulemisissa, erityisesti asianomaisten alueellisten neuvoo-antavien toimikuntien kanssa järjestetyissä kokouksissa.

- (5) Erityisten monivuotisten suunnitelmien alaisten kantojen TACit olisi vahvistettava mainituissa suunnitelmissa vahvistettujen sääntöjen mukaisesti. Näin ollen eteläisen kummeliturskan ja keisarihummerein; Englannin kanaalin länsiosan merianturan; Pohjanmeren punakampelan ja merianturan; Skotlannin länsipuolen sillin; Kattegatin, Skotlannin länsipuolen, Irlanninmeren, Pohjanmeren, Skagerrakin ja Englannin kanaalin itäosan turskan sekä Itä-Atlantin ja Välimeren tonnikalan TACit olisi laadittava seuraavissa säädöksissä vahvistettujen sääntöjen mukaisesti: neuvoston asetukset (EY) N:o 2166/2005⁽²⁾, (EY) N:o 509/2007⁽³⁾, (EY) N:o 676/2007⁽⁴⁾, (EY) N:o 1300/2008⁽⁵⁾, (EY) N:o 1342/2008⁽⁶⁾ ("turskasuunnitelma") ja (EY) N:o 302/2009⁽⁷⁾.

⁽²⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 2166/2005, annettu 20 päivänä joulukuuta 2005, etelänkummeliturska- ja keisarihummerekantojen elvytystoimenpiteistä Cantabrian merellä ja Iberian niemimaan länsipuolella sekä kalavarojen säilyttämisestä nuorten meren eliöiden suojelemiseksi toteutettavien teknisten toimenpiteiden avulla annetun asetuksen (EY) N:o 850/98 muuttamisesta (EUVL L 345, 28.12.2005, s. 5).

⁽³⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 509/2007, annettu 7 päivänä toukokuuta 2007, monivuotisen suunnitelman vahvistamisesta kielikampelakanan kestäväksi hyödyntämiseksi Englannin kanaalin länsiosassa (EUVL L 122, 11.5.2007, s. 7).

⁽⁴⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 676/2007, annettu 11 päivänä kesäkuuta 2007, punakampela- ja meriantura(kielikampela)kantoja hyödyntävää kalastusta koskevasta monivuotisesta suunnitelmasta Pohjanmerellä (EUVL L 157, 19.6.2007, s. 1).

⁽⁵⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 1300/2008, annettu 18 päivänä joulukuuta 2008, Skotlannin länsipuolisen alueen sillikannan ja mainittua kalakantaa hyödyntävien kalastusten monivuotisesta suunnitelmasta (EUVL L 344, 20.12.2008, s. 6).

⁽⁶⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 1342/2008, annettu 18 päivänä joulukuuta 2008, turskakantoja ja turskakantoja hyödyntävää kalastustoimintaa koskevan pitkän aikavälin suunnitelman vahvistamisesta ja asetuksen (EY) N:o 423/2004 kumoamisesta (EUVL L 348, 24.12.2008, s. 20).

⁽⁷⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 302/2009, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2009, tonnikalan monivuotisesta elvytysuunnitelmasta Itä-Atlantilla ja Välimerellä, asetuksen (EY) N:o 43/2009 muuttamisesta ja asetuksen (EY) N:o 1559/2007 kumoamisesta (EUVL L 96, 15.4.2009, s. 1).

⁽¹⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 1380/2013, annettu 11 päivänä joulukuuta 2013, yhteisestä kalastuspolitiikasta, neuvoston asetusten (EY) N:o 1954/2003 ja (EY) N:o 1224/2009 muuttamisesta sekä neuvoston asetusten (EY) N:o 2371/2002 ja (EY) N:o 639/2004 ja neuvoston päätöksen 2004/585/EY kumoamisesta (EUVL L 354, 28.12.2013, s. 22).

Pohjoisen kummeliturskakannan (neuvoston asetus (EY) N:o 811/2004 ⁽¹⁾) ja Biskajanlahden merianturan (neuvoston asetus (EY) N:o 388/2006 ⁽²⁾) osalta on kuitenkin saavutettu asianomaisissa elvytys- ja hoitosuunnitelmissa asetetut vähimmäistavoitteet, ja siksi on syytä noudattaa tieteellisiä lausuntoja, jotta TACit voidaan saada kestävän enimmäistuoton mukaisille tasoille tai säilyttää näillä tasoilla.

- (6) Jos kannoista ei ole riittäviä tai luotettavia tietoja kokoarvioiden tekemiseksi, kantojen hoitotoimenpiteissä ja TAC-tasoissa olisi noudatettava kalastuksen hoidon ennalta varautuvaa lähestymistapaa, sellaisena kuin se määrittellään asetuksen (EU) N:o 1380/2013 4 artiklan 1 kohdan 8 alakohdassa, samalla kun otetaan huomioon kantakohtaiset tekijät, erityisesti saatavilla olevat tiedot kantojen kehityssuunnitelmista ja sekakalastukseen liittyvät näkökohdat.
- (7) Neuvoston asetuksen (EY) N:o 847/96 ⁽³⁾ 2 artiklan mukaisesti on määriteltävä kannat, joihin sovelletaan siinä tarkoitettuja eri toimenpiteitä.
- (8) Kun johonkin kantaan liittyvä TAC myönnetään ainoastaan yhdelle jäsenvaltiolle, kyseinen jäsenvaltio on aiheellista valtuuttaa perussopimuksen 2 artiklan 1 kohdan mukaisesti määrittelemään kyseisen TACin taso. Olisi annettava säännöksiä, joilla varmistetaan, että kyseinen jäsenvaltio toimii TACin tasoa vahvistaessaan tavalla, joka on täysin yhdenmukainen yhteisen kalastuspolitiikan periaatteiden ja sääntöjen kanssa.
- (9) On tarpeen vahvistaa vuoden 2014 pyyntiponnistuksen enimmäismäärät asetuksen (EY) N:o 2166/2005 8 artiklan, asetuksen (EY) N:o 509/2007 5 artiklan, asetuksen (EY) N:o 676/2007 9 artiklan, asetuksen (EY) N:o 1342/2008 11 ja 12 artiklan ja asetuksen (EY) N:o 302/2009 5 ja 9 artiklan mukaisesti samalla kun otetaan huomioon neuvoston asetus (EY) N:o 754/2009 ⁽⁴⁾.
- (10) Kansainvälisen merentutkimusneuvoston (International Council for the Exploration of the Sea, ICES) uusimpien tieteellisten lausuntojen nojalla ja Koillis-Atlantin

kalastussopimuksen (North-East Atlantic Fisheries Commission, NEAFC) puitteissa tehtyjen kansainvälisten sitoumusten mukaisesti on tarpeen rajoittaa tiettyjen syvänmeren lajien pyyntiponnistusta.

- (11) Tiettyjen lajien, kuten tiettyjen hailajien, osalta jopa rajoitettu kalastustoiminta voisi vaarantaa vakavasti niiden säilymisen. Tällaisten lajien kalastusmahdollisuuksia olisi sen vuoksi rajoitettava asettamalla yleinen kieltö pyytää näitä lajeja.
- (12) Tässä asetuksessa vahvistettujen, unionin alusten käytävissä olevien kalastusmahdollisuuksien käyttöön sovelletaan asetusta (EY) N:o 1224/2009 ⁽⁵⁾ ja erityisesti kyseisen asetuksen 33 artiklaa, joka koskee saaliiden ja pyyntiponnistuksen kirjaamista, ja 34 artiklaa, joka koskee tietojen ilmoittamista kalastusmahdollisuuksien käyttämisestä loppuun. Sen vuoksi on tarpeen täsmentää koodit, joita jäsenvaltioiden on käytettävä lähettäessään komissiolle tietoja tämän asetuksen soveltamisalaan kuuluvien kantojen puretuista saaliista.
- (13) Tiettyjen TACien osalta jäsenvaltioilla olisi oltava valtuudet myöntää aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, jos ne osallistuvat kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen. Koekalastuksen tarkoituksena on testata saaliskiintiöjärjestelmää, jossa kaikki saaliit on purettava aluksesta ja luettava kiintiöihin, jotta voitaisiin välttää poisheittämiä ja niiden mukanaan tuomaa muuten käytettävissä olevien kalavarojen tuhlausta. Kalavarojen valvomaton poisheittäminen uhkaa niiden pitkän aikavälin kestävyttä julkisena hyödykkeenä ja vaarantaa siten yhteisen kalastuspolitiikan tavoitteet. Saaliskiintiöjärjestelmät tarjoavat sitä vastoin jo sinällään kalastajille kannustimen pyrkiä toimissaan saaliin mahdollisimman tarkkaan valikoimiseen. Jotta poisheittämiä voitaisiin hallinnoida järkevästi, kaikki kalastustiedot kirjaavan kalastuksen olisi katettava pikemminkin kaikki toiminnot merellä kuin purkamiset satamassa. Jäsenvaltioiden edellytyksiin myöntää tällaisia lisäkalastusmahdollisuuksia olisi sen vuoksi sisällyttävä velvoite varmistaa sensorijärjestelmään yhdistettyjen valvontakameroiden käyttö. Tämän ansiosta voitaisiin yksityiskohtaisesti kirjata kaikki aluksella pidetyt ja poisheitetyt saaliin osat. Aluksella reaaliaikaisesti työskenteleviin tarkkailijoihin perustuva järjestelmä olisi tehottomampi, kalliimpi ja epäluotettavampi. Näin ollen valvontakameroiden käyttö on tällä hetkellä ennakoedellytys poisheittämissä vähennysjärjestelmien, kuten kaikki kalastustiedot kirjaavan kalastuksen, toteuttamiseksi. Tällaisten järjestelmien käytössä olisi noudatettava Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 95/46/EY ⁽⁶⁾ vaatimuksia.

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 811/2004, annettu 21 päivänä huhtikuuta 2004, pohjoisen kummeliturskakannan elvytystoimenpiteistä (EUVL L 150, 30.4.2004, s. 1).

⁽²⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 388/2006, annettu 23 päivänä helmikuuta 2006, monivuotisen suunnitelman vahvistamisesta kielikampelakannan kestäväksi hyödyntämiseksi Biskajanlahdella (EUVL L 65, 7.3.2006, s. 1).

⁽³⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 847/96, annettu 6 päivänä toukokuuta 1996, TACien ja kiintiöiden vuosittaiseen hallinnoimiseen liittyvien lisäedellytysten käyttöönottamisesta (EYVL L 115, 9.5.1996, s. 3).

⁽⁴⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 754/2009, annettu 27 päivänä heinäkuuta 2009, tiettyjen alusryhmien sulkemisesta asetuksen (EY) N:o 1342/2008 III luvussa säädetyn pyyntiponnistusjärjestelmän ulkopuolelle (EUVL L 214, 19.8.2009, s. 16).

⁽⁵⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 1224/2009, annettu 20 päivänä marraskuuta 2009, yhteisön valvontajärjestelmästä, jonka tarkoituksena on varmistaa yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattaminen, asetusten (EY) N:o 847/96, (EY) N:o 2371/2002, (EY) N:o 811/2004, (EY) N:o 768/2005, (EY) N:o 2115/2005, (EY) N:o 2166/2005, (EY) N:o 388/2006, (EY) N:o 509/2007, (EY) N:o 676/2007, (EY) N:o 1098/2007, (EY) N:o 1300/2008 ja (EY) N:o 1342/2008 muuttamisesta sekä asetusten (EY) N:o 2847/93, (EY) N:o 1627/94 ja (EY) N:o 1966/2006 kumoamisesta (EUVL L 343, 22.12.2009, s. 1).

⁽⁶⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 95/46/EY, annettu 24 päivänä lokakuuta 1995, yksilöiden suojelusta henkilötietojen käsittelyssä ja näiden tietojen vapaasta liikkuvuudesta (EYVL L 281, 23.11.1995, s. 31).

- (14) Sen varmistamiseksi, että kaikki kalastustiedot kirjaavan koekalastuksen avulla voidaan tehokkaasti arvioida saalis-kiintiöjärjestelmien vaikutusta asianomaisten kalakantojen absoluuttiseen kalastuskuolevuuteen, on tarpeen lukea kaikki kyseisessä koekalastuksessa saadut saaliit, purkamiselle asetettua alamittaa pienemmät kalat mukaan luettui-
na, osallistuvalla aluksella myönnettyyn kokonaismäärään, ja varmistaa, että kalastustoimet lopetetaan, kun kyseinen alus on käyttänyt loppuun sille myönnetyn kokonaismäärän. On myös asianmukaista sallia kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuvien alusten ja muiden alusten väliset määrät siirrot edellyttäen, että voidaan osoittaa, ettei muiden alusten poisheittämiä saaliiden määrä lisääny.
- (15) STECF antoi marraskuussa 2013 myönteisen arvion pelagisten lajien alueellisen neuvoo-antavan toimikunnan (Regional Advisory Council for pelagic stocks, PELRAC) ICES-alueiden VIaS, VIIb ja VIIc sillikannalle ehdottamasta elvytysuunnitelmasta. Tämän sillikannan levinneisyys on päällekkäinen sen pohjoisen naapurikannan levinneisyyden kanssa sekoittumisvyöhykkeellä, joka sijaitsee pisteiden 56° N ja 57° 30' N välissä ICES-alueella VIa. Jotta varmistetaan näiden kahden kannan asianmukainen arviointi niiden säilyttämistilanteen kannalta ja niihin kumpaankin kohdistuvan kalastuskuolevuuden valvomiseksi, kaikki sekoittumisvyöhykkeellä saadut saaliit on tarpeen jättää tämän asetuksen soveltamisalan ulkopuolelle.
- (16) ICESin lausunnon mukaisesti on asianmukaista jatkaa ja tarkistaa tuulen kalan hallinnointijärjestelmää unionin vesillä, jotka sijaitsevat ICES-alueilla IIa ja IIIa sekä ICES-suuralueella IV. Koska ICESin tieteellisen lausunnon odotetaan olevan saatavilla vasta helmikuussa 2014, on aiheellista vahvistaa TACit ja kiintiöt väliaikaisesti nollaan, kunnes kyseinen lausunto saadaan.
- (17) Koska ei ole tieteellistä näyttöä siitä, että lyyraturskan TAC-alueet vastaavat erillisiä biologisia kantoja ja että kyseinen laji jakautuu tasaisesti Britteinsaarten pohjoispuolelta Iberian niemimaan eteläpuolelle, kalastusmahdollisuuksien täysimääräisen käytön takaamiseksi on aiheellista sallia joustavan järjestelyn soveltaminen joidenkin näiden TAC-alueiden välillä. Samaan tapaan joidenkin hoitoalueiden välillä on aiheellista sallia joustavammat järjestelyt tiettyjen kantojen osalta, jotka ovat jakautuneet useille hoitoalueille, kun kyseessä ovat samat biologiset kannat.
- (18) Norjan⁽¹⁾, Färsaarten⁽²⁾ ja Islannin⁽³⁾ kanssa tehdyissä kalastussuhteita koskevissa sopimuksissa tai pöytäkirjoissa määrätyn menettelyn mukaisesti unioni on neuvotellut kalastusoikeuksista näiden kumppanien kanssa. Norjan ja Färsaarten kanssa käytäviä neuvotteluja vuoden 2014 järjestelystä ei ole saatettu loppuun. Jotta unionin kalastustoiminta ei keskeytyisi ja jotta varmistettaisiin samalla riittävä joustavuus kyseisistä järjestelyistä sopimiseksi vuoden 2014 alussa, on aiheellista vahvistaa väliaikaisesti kalastusmahdollisuudet kalakannoille, joita nämä järjestelyt koskevat. Vuoden 2014 kalastusjärjestelyjä koskevia neuvotteluja Islannin kanssa ei ole ollut mahdollista saattaa päätökseen. Grönlannin kanssa tehdyssä kalastussuhteita koskevassa sopimuksessa ja pöytäkirjassa⁽⁴⁾ määrätyn menettelyn mukaisesti sekakomitea on vahvistanut unionille konkreettisen kalastusmahdollisuuksien tason Grönlannin vesillä vuonna 2014.
- (19) Kansainvälinen Atlantin tonnikalojen suojelukomissio (International Commission for the Conservation of Atlantic Tunas, ICCAT) hyväksyi vuoden 2013 vuosikokouksessaan tonnikalan nykyisten TACien ja kiintiöiden jatkamisen vuodelle ja vahvisti Pohjois-Atlantin miekkakalan, Etelä-Atlantin miekkakalan ja Pohjois-Atlantin valkotonnikalan TACit ja kiintiöt nykyiselle tasolle kaudeksi 2014-2016. Näin ollen unionin kiintiö näille kannoille pysyy samana kuin vuonna 2013. Vaikka myös Etelä-Atlantin valkotonnikalan TAC säilytettiin nykytasollaan kaudella 2014-2016, joidenkin sopimuspuolten, joihin myös unioni kuului, aluskohtaisia kiintiöitä alennettiin hieman kiintiön myöntämiseksi erälle toiselle sopimuspuolelle. Kaikki nämä toimenpiteet olisi saatettava osaksi unionin oikeutta.
- (20) Kroatian tasavallan liittyttyä Euroopan unioniin heinäkuussa 2013 Kroatian kalastusmahdollisuuksia koskevat säännökset sisällytetään tähän asetukseen.
- (21) Etelämantereen meren elollisten luonnonvarojen säilyttämistä käsittelevän toimikunnan (Commission for the Conservation of Antarctic Marine Living Resources, CCAMLR) osapuolet hyväksyivät vuoden 2013 vuosikokouksessaan saalisrajoitukset sekä kohde- että sivusaalislajeille. Nämä toimenpiteet olisi saatettava osaksi unionin oikeutta.
- (22) Intian valtameren tonnikalatoimikunta (Indian Ocean Tuna Commission, IOTC) hyväksyi vuonna 2013 vuosikokouksessaan päätöslauselman, jonka tarkoituksena on suojella valkopilkkahaita ja jota sovelletaan IOTC:n luvan saaneiden alusten rekisteriin kuuluviin kalastusaluksiin. Siinä kielletään väliaikaisena pilottitoimenpiteenä valkopilkkahain minkä tahansa osan ja kokonaisen ruhon pitäminen aluksella, jälleenlaivaaminen, purkaminen tai varastoiminen. Päätöslauselmassa määrätään poikkeuksesta,

(1) Euroopan talousyhteisön ja Norjan kuningaskunnan välinen kalastussopimus (EYVL L 226, 29.8.1980, s. 48)

(2) Euroopan talousyhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Färsaarten maantahallituksen välinen kalastussopimus (EYVL L 226, 29.8.1980, s. 12).

(3) Euroopan talousyhteisön ja Islannin tasavallan välinen kalastusta ja merellistä ympäristöstä koskeva sopimus (EYVL L 161, 2.7.1993, s. 2).

(4) Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Grönlannin maakuntahallituksen välinen kalastuskumppanuussopimus (EUVL L 172, 30.6.2007, s. 4) ja pöytäkirja tuossa sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta (EUVL L 293, 23.10.2012, s. 5).

- joka koskee pienimuotoista kalastusta lippuvaltionsa yksinomaisilla talousvyöhykkeillä harjoittavilla kalastusalueilla.
- (23) Eteläisen Tyynenmeren alueellisen kalastusjärjestön (South Pacific Regional Fisheries Management Organisation, SPRFMO) toinen vuosikokous on tarkoitus pitää 27 ja 31 päivän tammikuuta 2014 välisenä aikana. On asianmukaista, että tällä hetkellä sovellettavia toimenpiteitä jatketaan väliaikaisesti kunnes tämä vuosikokous on pidetty ja että perunpiikkimakrillin TAC vahvistetaan SPRFMO-yleissopimusalueella väliaikaisesti samalle tasolle kuin vuonna 2013.
- (24) Amerikan trooppisten tonnikalojen suojelukomissio (Inter-American Tropical Tuna Commission, IATTC) jatkoi vuonna 2013 pidetyssä 84. vuosikokouksessaan keltaevä-tonnikalan, isosilmätonnikalan ja boniitin säilyttämistoimenpiteiden voimassaoloa. Tämän lisäksi IATTC pitää voimassa päätöslauselmansa valkopilkkahaiden suojelusta. Nämä toimenpiteet olisi edelleen saatettava osaksi unionin oikeutta.
- (25) Kaakkois-Atlantin kalatalousjärjestö (South East Atlantic Fisheries Organisation, SEAFO) hyväksyi vuoden 2013 vuosikokouksessaan suosituksen hammaskalan ja syvänmerentaskuravun uusiksi kaksivuotisiksi TACEiksi vuosiksi 2014 ja 2015. Keltaroussin ja limapäiden nykyiset TACIT, joista oli sovittu vuosiksi 2013 ja 2014 vuoden 2012 vuosikokouksessa, pysyivät ennallaan. Tällä hetkellä sovellettavat SEAFOn hyväksymät kalastusmahdollisuuksien jakamista koskevat toimenpiteet olisi saatettava osaksi unionin oikeutta.
- (26) Länsi- ja Keski-Tyynenmeren kalastuskomissio (Western and Central Pacific Fisheries Commission, WCPFC) muutti vuonna 2013 pidetyssä kymmenennessä vuosikokouksessaan kalastusmahdollisuuksia koskevia toimenpiteitään vahvistamalla niiden päivien kokonaismäärän, joina aavalla merellä voidaan kalastaa, ja mukauttamalla kalaparvien kokoamiseen käytettävillä laitteilla kalastamista (FAD-kalastusta) koskevaa kalastuskieltoa. FAD-kalastusta koskevan toimenpiteen tarkistaminen edellyttää, että WCPFC:n sopimuspuolena oleva unioni valitsee jommankumman kahdesta käytettävissä olevasta vaihtoehdosta eli joko vahvistaa FAD-kalastuksen nykyisen kalastuskieltokauden tai päättää vähentää FAD-kalastusta. WCPFC:n hyväksymän, tällä hetkellä sovellettavan kalastuskiellon saattamista osaksi unionin oikeutta olisi jatkettava, kunnes kyseinen päätös tehdään.
- (27) Seitivarojen säilyttämistä ja hallinnointia keskisellä Beringinmerellä koskevan yleissopimuksen osapuolet eivät vuoden 2013 vuosikokouksessa muuttaneet kalastusmahdollisuuksia koskevia toimenpiteitään. Nämä toimenpiteet olisi saatettava osaksi unionin oikeutta.
- (28) Luoteis-Atlantin kalastusjärjestö (Northwest Atlantic Fisheries Organisation, NAFO) hyväksyi vuonna 2013 pidetyssä 35. vuosikokouksessaan eräiden kantojen vuoden 2014 kalastusmahdollisuudet NAFO-yleissopimusalueen suuralueilla 1–4. Tässä yhteydessä NAFO hyväksyi vuodeksi 2014 menettelyn oliiviturkan TACin korottamiseksi NAFO-osa-alueella 3NO, jos tietyt tämän kannan tilaa koskevat edellytykset täyttyvät. NAFO:n sopimuspuoli voi ilmoittaa NAFO:n pääsihteerille, että oliiviturkan kannan osalta on todettu tavanomaista suurempia saaliita pyyntiponnistuksikköä kohti NAFO-osa-alueella 3NO. Jos NAFO vahvistaa vuoden 2014 TACin korotuksen, se olisi saatettava osaksi unionin oikeutta ja asiaan kuuluvien jäsenvaltioiden kiintiöitä olisi lisättävä.
- (29) Asianomaiset alueelliset kalastusjärjestöt hyväksyvät vuoden lopussa eräitä kansainvälisiä toimenpiteitä, joilla vahvistetaan unionille kalastusmahdollisuuksia tai rajoitetaan niitä ja joita aletaan soveltaa ennen tämän asetuksen voimaantuloa. Säännöksiä, joilla tällaiset toimenpiteet saatetaan osaksi unionin oikeutta, on sen vuoksi tarpeen soveltaa taannehtivasti. Koska CCAMLR-yleissopimusalueen kalastuskausi alkaa 1 päivänä joulukuuta ja päättyy 30 päivänä marraskuuta ja tietyt kalastusmahdollisuudet tai -kiellot CCAMLR-yleissopimusalueella vahvistetaan 1 päivänä joulukuuta 2013 alkavaksi ajanjaksoksi, tämän asetuksen asiaa koskevia säännöksiä olisi sovellettava kyseisestä päivästä alkaen. Tällainen taannehtiva soveltaminen ei loukkaa luottamuksensuojan periaatetta, koska CCAMLR-yleissopimuksen jäsenet eivät saa kalastaa CCAMLR-yleissopimusalueella ilman lupaa.
- (30) Unionin Venezuelan bolivariaaniselle tasavallalle kalastusmahdollisuuksien myöntämisestä unionin vesillä Venezuelan bolivariaanisen tasavallan lipun alla purjehtiville kalastusaluksille Ranskan Guayanan edustalla sijaitsevalla talousvyöhykkeellä osoitetun julkilausuman⁽¹⁾ mukaisesti on tarpeen vahvistaa Venezuelan käytettävissä olevat napsijoiden kalastusmahdollisuudet unionin vesillä.
- (31) Jotta voidaan varmistaa yhdenmukaiset edellytykset myönnettäessä yksittäiselle jäsenvaltiolle lupa hallinnoida sille myönnettyä pyyntiponnistusta kilowattipäiviin perustuvalla järjestelmällä, komissiolle olisi siirrettävä täytäntöönpanovaltaa.
- (32) Jotta voidaan varmistaa tämän asetuksen yhdenmukainen täytäntöönpano, komissiolle olisi siirrettävä täytäntöönpanovaltaa, joka koskee lisäpäivien myöntämistä kalastustoiminnan pysyvän lopettamisen vuoksi, tieteellisen tarkailijajärjestelmän kattavuuden parantamiseksi sekä

(¹) EUVL L 6, 10.1.2012, s. 9.

laskentataulukkojen vahvistamiseksi merelläolopäivien siirtämistä jäsenvaltion lipun alla purjehtivien kalastusalusten välillä koskevien tietojen keruuta ja toimittamista varten. Täytäntöönpanovaltaa olisi käytettävä asetuksen (EU) N:o 182/2011 ⁽¹⁾ mukaisesti.

(33) Kalastustoimien keskeytymisen välttämiseksi ja unionin kalastajien toimeentulon turvaamiseksi tätä asetusta olisi sovellettava 1 päivästä tammikuuta 2014 lukuun ottamatta pyyntiponnistusrajoituksia koskevia säännöksiä, joita olisi sovellettava 1 päivästä helmikuuta 2014, ja

tiettyjä alueita koskevia tiettyjä säännöksiä, joilla olisi ol-tava erityinen soveltamispäivä. Asian kiireellisuuden vuoksi tämän asetuksen olisi tultava voimaan välittömästi sen jälkeen, kun se on julkaistu.

(34) Kalastusmahdollisuuksia käytettäessä olisi kaikilta osin noudatettava sovellettavaa unionin lainsäädäntöä,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

I OSASTO

YLEISET SÄÄNNÖKSET

1 artikla

Kohde

1. Tässä asetuksessa vahvistetaan unionin vesillä ja tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä unionin alusten käytettävissä olevien tiettyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuudet.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettuihin kalastusmahdollisuuksiin kuuluvat seuraavat:

- a) saalisrajoitukset vuodeksi 2014 ja, jos tässä asetuksessa niin täsmennetään, vuodeksi 2015;
- b) pyyntiponnistusrajoitukset 1 päivän helmikuuta 2014 ja 31 päivän tammikuuta 2015 väliseksi ajaksi;
- c) tiettyjen CCAMLR-yleissopimusalueen kantojen kalastusmahdollisuudet 1 päivän joulukuuta 2013 ja 30 päivän marraskuuta 2014 väliseksi ajanjaksoksi;
- d) tiettyjen IATTC-yleissopimusalueen kantojen kalastusmahdollisuudet 32 artiklassa vahvistetuiksi ajanjaksoiksi ja, jos tässä asetuksessa niin täsmennetään, vuodeksi 2015.

3. Tässä asetuksessa vahvistetaan myös väliaikaiset kalastusmahdollisuudet tietyille kalakannoille ja kalakantaryhmille, joita Norjan ja Färsaarten kanssa tehtävät kahdenväliset kalastusjärjestelyt koskevat, kunnes vuoden 2014 järjestelyistä käytävät neuvottelut on saatu päätökseen.

2 artikla

Soveltamisala

Tätä asetusta sovelletaan seuraaviin aluksiin:

a) unionin alukset;

⁽¹⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 182/2011, annettu 16 päivänä helmikuuta 2011, yleisistä säännöistä ja periaatteista, joiden mukaisesti jäsenvaltiot valvovat komission täytäntöönpanovallan käyttöä (EUVL L 55, 28.2.2011, s. 13).

b) kolmansien maiden alukset unionin vesillä.

3 artikla

Määritelmät

Tässä asetuksessa tarkoitetaan:

- a) 'unionin aluksella' jonkin jäsenvaltion lipun alla purjehtivaa ja unionissa rekisteröityä kalastusalusta;
- b) 'kolmannen maan aluksella' kolmannen maan lipun alla purjehtivaa ja kolmannessa maassa rekisteröityä kalastusalusta;
- c) 'unionin vesillä' jäsenvaltioiden suvereniteettiin tai lainkäyttövaltaan kuuluvia vesialueita, lukuun ottamatta perussopimuksen liitteessä II lueteltujen merentakaisen maiden ja alueiden lähivesiä;
- d) 'kansainvälisillä vesillä' vesialueita, jotka eivät kuulu minkään valtion suvereniteettiin tai lainkäyttövaltaan;
- e) 'suurimmalla sallitulla saaliilla' (TAC) määrää, joka voidaan pyytää ja purkaa kustakin kalakannasta vuosittain;
- f) 'kiintiöllä' unionille tai jäsenvaltiolle myönnettyä osuutta TAC:sta;

g) 'analyttisillä arvioinneilla' kalakannan kehityssuunnan määrällistä arviointia sen biologista tilannetta ja hyödyntämistä koskevien sellaisten tietojen perusteella, jotka tieteellinen tarkastelu on osoittanut riittävän luotettaviksi, jotta tulevaisuuden saalismääriä koskevista vaihtoehdoista voidaan antaa tieteellinen lausunto;

- h) 'silmäkoolla' komission asetuksen (EY) N:o 517/2008 ⁽¹⁾ mukaisesti määritettyä kalaverkkojen silmäkokoa;
- i) 'EU:n kalastusaluerekisterillä' rekisteriä, jonka komissio on perustanut asetuksen (EU) N:o 1380/2013 24 artiklan 3 kohdan mukaisesti;
- j) 'kalastuspäiväkirjalla' asetuksen (EY) N:o 1224/2009 14 artiklassa tarkoitettua päiväkirjaa.

4 artikla

Kalastusalueet

Tässä asetuksessa sovelletaan seuraavia alueiden määritelmiä:

- a) 'ICESin alueilla' (Kansainvälinen merentutkimusneuvosto) tarkoitetaan asetuksen (EY) N:o 218/2009 ⁽²⁾ liitteessä III mainittuja maantieteellisiä alueita;
- b) 'Skagerrakilla' tarkoitetaan maantieteellistä aluetta, joka rajoittuu lännessä linjaan Hanstholmin majakasta Lindesnesin majakkaan ja etelässä linjaan Skagenin majakasta Tistlarnan majakkaan, sekä linjaan tästä pisteestä lähimpään pisteeseen Ruotsin rannikolla;
- c) 'Kattegatilla' tarkoitetaan maantieteellistä aluetta, joka rajoittuu pohjoisessa linjaan Skagenin majakasta Tistlarnan majakkaan ja tästä pisteestä lähimpään pisteeseen Ruotsin rannikolla, sekä etelässä linjoihin Hasenørestä Gribens Spidsiin, Korshagesta Spodsbjergiin ja Gilbjerg Hovedista Kulleniin;
- d) 'ICES -suuralueen VII toiminnallisella yksiköllä 16' tarkoitetaan maantieteellistä aluetta, joka jää seuraavien peräkkäisten pisteiden kautta kulkevien loksodromien sisäpuolelle:

— 53° 30' N 15° 00' W,

— 53° 30' N 11° 00' W,

— 51° 30' N 11° 00' W,

— 51° 30' N 13° 00' W,

⁽¹⁾ Komission asetus (EY) N:o 517/2008, annettu 10 päivänä kesäkuuta 2008, neuvoston asetuksen (EY) N:o 850/98 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä kalaverkkojen silmäkoon ja langan paksuuden määrittämisen osalta (EUVL L 151, 11.6.2008, s. 5).

⁽²⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 218/2009, annettu 11 päivänä maaliskuuta 2009, Koillis-Atlantilla kalastavien jäsenvaltioiden nimellisaaliiden määriä koskevien tilastojen toimittamisesta (EUVL L 87, 31.3.2009, s. 70).

— 51° 00' N 13° 00' W,

— 51° 00' N 15° 00' W,

— 53° 30' N 15° 00' W;

- e) 'Cádizinlahdella' tarkoitetaan pituuspiirin 7° 23' 48" W itäpuolella sijaitsevaa osaa ICES-alueesta IXa;
- f) 'CECAFin alueilla' (Itäisen Keski-Atlantin kalastuskomitea) tarkoitetaan Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 216/2009 ⁽³⁾ liitteessä II mainittuja maantieteellisiä alueita;
- g) 'NAFOn alueilla' (Koillis-Atlantin kalastuskomitea) tarkoitetaan Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 217/2009 ⁽⁴⁾ liitteessä III mainittuja maantieteellisiä alueita;
- h) 'SEAFO-yleissopimusalueella' (Kaakkois-Atlantin kalastusjärjestö) tarkoitetaan kalavarojen säilyttämisestä ja hoidosta Kaakkois-Atlantilla tehdyssä yleissopimuksessa ⁽⁵⁾ määriteltyä maantieteellistä aluetta;
- i) 'ICCAT-yleissopimusalueella' (Kansainvälinen Atlantin tonnikalojen suojelukomissio) tarkoitetaan Atlantin tonnikalojen suojelusta tehdyssä kansainvälisessä yleissopimuksessa ⁽⁶⁾ määriteltyä maantieteellistä aluetta;
- j) 'CCAMLR-yleissopimusalueella' (Etelämantereen meren elollisten luonnonvarojen säilyttämistä koskeva toimikunta) tarkoitetaan asetuksen (EY) N:o 601/2004 ⁽⁷⁾ 2 artiklan a alakohdassa määriteltyä maantieteellistä aluetta;
- k) 'IATTC-yleissopimusalueella' (Amerikan trooppisten tonnikalojen suojelukomissio) tarkoitetaan Amerikan yhdysvaltojen ja Costa Rican tasavallan välisellä vuoden 1949 yleissopimuksella perustetun Amerikan trooppisten tonnikalojen suojelukomission vahvistamista koskevassa yleissopimuksessa ⁽⁸⁾, jäljempänä 'Antiguan yleissopimus', määriteltyä maantieteellistä aluetta;

⁽³⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 216/2009, annettu 11 päivänä maaliskuuta 2009, muualla kuin Pohjois-Atlantilla kalastavien jäsenvaltioiden nimellisaaliiden määriä koskevien tilastojen toimittamisesta (EUVL L 87, 31.3.2009, s. 1).

⁽⁴⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 217/2009, annettu 11 päivänä maaliskuuta 2009, Luoteis-Atlantilla kalastavien jäsenvaltioiden saaliiden määriä ja kalastustoimintaa koskevien tilastojen toimittamisesta (EUVL L 87, 31.3.2009, s. 42).

⁽⁵⁾ Tehty neuvoston päätöksellä 2002/738/EY (EYVL L 234, 31.8.2002, s. 39).

⁽⁶⁾ Unioni on liittynyt yleissopimukseen neuvoston päätöksellä 86/238/ETY (EYVL L 162, 18.6.1986, s. 33).

⁽⁷⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 601/2004, annettu 22 päivänä maaliskuuta 2004, kalastustoimintaan sovellettavista valvontatoimenpiteistä Etelämantereen meren elollisten luonnonvarojen säilyttämistä koskevan yleissopimuksen alueella (EUVL L 97, 1.4.2004, s. 16).

⁽⁸⁾ Tehty neuvoston päätöksellä 2006/539/EY (EUVL L 224, 16.8.2006, s. 22).

- l) 'IOTC-yleissopimusalueella' (Intian valtameren tonnikalatoimikunta) tarkoitetaan Intian valtameren tonnikalatoimikunnan perustamista koskevassa sopimuksessa ⁽¹⁾ määriteltyä maantieteellistä aluetta;
- m) 'SPRFMO-yleissopimusalueella' (Eteläisen Tyynenmeren alueellinen kalastusjärjestö) tarkoitetaan aavan meren maantieteellistä aluetta, joka sijaitsee etelään linjasta 10° N, CCAMLR-yleissopimusalueen pohjoispuolella, SIOFA-yleissopimusalueen, siten kuin se määritellään Eteläisen Intian valtameren kalastussopimuksessa ⁽²⁾, itäpuolella ja Etelä-Amerikan valtioiden lainkäyttövaltaan kuuluvien kalastusalueiden länsipuolella;
- n) 'WCPFC-yleissopimusalueella' (Länsi- ja Keski-Tyynenmeren kalastuskomissio) tarkoitetaan laajasti vaeltavien kalakantojen säilyttämistä ja hoitoa Länsi- ja Keski-Tyynellämerellä koskevassa yleissopimuksessa määriteltyä maantieteellistä aluetta ⁽³⁾;
- o) 'Beringinmeren aavalla merellä' tarkoitetaan Beringinmerellä olevaa aavan meren maantieteellistä aluetta, joka sijaitsee yli 200 meripeninkulman etäisyydellä perusviivoista, joista Beringinmeren rannikkovaltioiden aluemerens leveys mitataan;
- p) 'IATTC:n ja WCPFC:n päällekkäisalueella' tarkoitetaan seuraavien rajaamaa maantieteellistä aluetta:
- pituuspiiri 150° W,
 - pituuspiiri 130° W,
 - leveyspiiri 4° S,
 - leveyspiiri 50° S.

II OSASTO

UNIONIN ALUSTEN KALASTUSMAHDOLLISUUDET

I LUKU

Yleiset säännökset

5 artikla

TACit ja niiden jakaminen

1. Unionin alusten TACit unionin vesillä tai tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä ja näiden TACien jakaminen jäsenvaltioiden kesken sekä tapauksen mukaan niihin toiminnallisesti liittyvät edellytykset vahvistetaan liitteessä I.

2. Unionin aluksilla on oikeus kalastaa liitteessä I säädettyjen TACien rajoissa Färsaarten, Grönlannin, Islannin ja Norjan kalastusta koskevaan lainkäyttövaltaan kuuluvilla vesillä sekä Jan Mayenin ympärillä sijaitsevalla kalastusalueella tämän asetuksen 14 artiklassa ja liitteessä III sekä asetuksessa (EY) N:o 1006/2008 ⁽⁴⁾ ja sen täytäntöönpanosäännöksissä säädetyn edellytyksin.

3. ICES-alueilla IIa, IIIa ja IV sijaitsevien unionin vesien tuulenkalakantoja varten liitteessä I A vahvistetun erityisedellytyksen soveltamiseksi sovelletaan liitteessä II D määriteltyjä kalastushoitoalueita.

⁽¹⁾ Unioni on liittynyt yleissopimukseen neuvoston päätöksellä 95/399/EY (EYVL L 236, 5.10.1995, s. 24).

⁽²⁾ Tehty neuvoston päätöksellä 2008/780/EY (EUVL L 268, 9.10.2008, s. 27).

⁽³⁾ Unioni on liittynyt yleissopimukseen neuvoston päätöksellä 2005/75/EY (EUVL L 32, 4.2.2005, s. 1).

⁽⁴⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 1006/2008, annettu 29 päivänä syyskuuta 2009, yhteisön kalastusaluksille myönnettävistä luvista kalastustoiminnan harjoittamiseksi yhteisön vesien ulkopuolella ja kolmansien maiden alusten pääsystä yhteisön vesille (EUVL L 286, 29.10.2008, s. 33).

6 artikla

Jäsenvaltioiden määrittämät TACit

1. Asianomaisten jäsenvaltioiden on määritettävä tiettyjen kalakantojen TACit. Kyseiset kannat yksilöidään liitteessä I.

2. Jäsenvaltioiden määrittämien TACien on

a) oltava johdonmukaiset yhteisen kalastuspolitiikan periaatteiden ja sääntöjen, erityisesti kalakannan kestävän hyödyntämisen periaatteen, kanssa; ja

b) johdettava

i) todennäköisimmin kannan hyödyntämiseen kestävän enimmäistuoton mukaisesti vuodesta 2015 alkaen, jos analyttisiä arvioita on saatavilla;

ii) kannan hyödyntämiseen kalastushoidon ennalta varautuvan lähestymistavan mukaisesti, jos analyttisiä arvioita ei ole saatavilla tai ne ovat puutteellisia.

3. Kunkin asianomaisten jäsenvaltioiden on viimeistään 15 päivänä maaliskuuta 2014 esitettävä komissiolle seuraavat tiedot:

a) hyväksytyt TACit;

- b) asianomaisen jäsenvaltion keräämät ja arvioimat tiedot, joihin hyväksytyt TACit perustuvat;
- c) yksityiskohtaiset tiedot siitä, miten hyväksytyt TACit noudattavat 2 kohtaa.

7 artikla

Saaliiden ja sivusaaliiden aluksesta purkamista koskevat edellytykset

Niihin kalakantoihin, joille on vahvistettu TACit, kuuluvia kaloja saadaan pitää aluksella tai purkaa aluksesta ainoastaan, jos

- a) saaliit on pyydetty sellaisen jäsenvaltion lipun alla purjehtivilla aluksilla, joilla on olemassa kiintiö, eikä tämä kiintiö ole täyttynyt; tai
- b) saaliit ovat osa unionin kiintiötä, jota ei ole jaettu jäsenvaltioiden kesken kiintiöiksi, eikä tämä unionin kiintiö ole täyttynyt.

8 artikla

Pyyntiponnistusrajoitukset

Helmikuun 1 päivästä 2014 31 päivään tammikuuta 2015 sovelletaan seuraavia pyyntiponnistustoimenpiteitä:

- a) Kattegatin, Skagerrakin ja ICES-alueen IIIa sen osan, joka ei kuulu Skagerrakiin eikä Kattegatiin, ICES-suuralueen IV ja ICES-alueiden VIa, VIIa ja VIId sekä ICES-alueilla IIa ja Vb sijaitsevien unionin vesien turska-, meriantura- ja punakampelakantojen hallinnoinnissa sovelletaan liitettä II A;
- b) ICES-alueiden VIIIc ja IXa, Cádizinlahtea lukuun ottamatta, kummeliturskan ja keisarihummerin elvyttämisessä sovelletaan liitettä II B;
- c) ICES-alueen VIIe merianturakannan hoidossa sovelletaan liitettä II C.

9 artikla

Saalis- ja pyyntiponnistusrajoitukset syvänmerenkalastuksessa

1. Grönlanninpallakseen sovelletaan neuvoston asetuksen (EY) N:o 2347/2002⁽¹⁾ 3 artiklan 1 kohtaa, jossa säädetään syvänmeren kalastuslupaa koskevasta vaatimuksesta. Grönlanninpallakseen pyyntiin, aluksella pitämiseen, jälleenlaivaukseen ja aluksesta purkamiseen sovelletaan mainitussa artiklassa tarkoitettuja vaatimuksia.

2. Jäsenvaltioiden on varmistettava, että alusten, joilla on asetuksen (EY) N:o 2347/2002 3 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 2347/2002, annettu 16 päivänä joulukuuta 2002, syvänmeren kantojen kalastukseen sovellettavista kalastusmahdollisuuksien saamista koskevista erityisistä vaatimuksista ja niihin liittyvistä edellytyksistä (EYVL L 351, 28.12.2002, s. 6).

syvänmeren kalastuslupa, pyyntiponnistus mitattuna kilowattipäivinä poissa satamasta ei vuoden 2014 osalta ole yli 65 prosenttia kyseisen jäsenvaltion alusten vuoden 2003 keskimääräisestä vuotuisesta pyyntiponnistuksesta kalastusmatkoilla, joilla oli käytössä syvänmeren kalastuslupa tai joilla pyydettiin kyseisen asetuksen liitteissä I ja II lueteltuja syvänmeren lajeja. Tätä kohtaa sovelletaan vain kalastusmatkoihin, joilla on pyydetty yli 100 kilogrammaa muita syvänmeren lajeja kuin kultakuoretta.

10 artikla

Kalastusmahdollisuuksien jakamista koskevat erityiset säännökset

1. Tässä asetuksessa vahvistettu kalastusmahdollisuuksien jakaminen jäsenvaltioiden kesken ei rajoita seuraavien soveltamista:

- a) asetuksen (EU) N:o 1380/2013 16 artiklan 8 kohdan mukaisesti tehtävät vaihdot;
- b) asetuksen (EY) N:o 1224/2009 37 artiklan mukaisesti tehtävät vähennykset ja uudelleen jakamiset;
- c) asetuksen (EY) N:o 1006/2008 10 artiklan 4 kohdan mukaisesti tehtävät uudelleen jakamiset;
- d) asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklan nojalla sallittavat saaliiden lisäpurkamiset;
- e) asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklan mukaisesti pidätettävät määrät;
- f) asetuksen (EY) N:o 1224/2009 105, 106 ja 107 artiklan mukaisesti tehtävät vähennykset;
- g) tämän asetuksen 20 artiklan mukaiset kiintiön siirrot ja vaihdot.

2. Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa sovelletaan kantoihin, joihin sovelletaan varo-TACia, ja mainitun asetuksen 3 artiklan 2 ja 3 kohtaa sekä 4 artiklaa sovelletaan kantoihin, joihin sovelletaan analyttistä TACia, jollei tämän asetuksen liitteessä I toisin säädetä.

11 artikla

Kalastuskieltokaudet

1. On kiellettyä kalastaa tai pitää aluksella Porcupinematalikolla 1 päivän toukokuuta ja 31 päivän toukokuuta 2014 välisenä aikana seuraavia lajeja: turska, lasikampelat, merikrotti, kolja, valkoturska, kummeliturska, keisarihummeri, punakampela, lyyraturtska, seiti, rauskut, meriantura, keila, tylppäpyrstömolva, molva ja piikkihai.

Tämän kohdan soveltamiseksi Porcupinematalikolla tarkoitetaan maantieteellistä aluetta, joka jää seuraavien peräkkäisten pisteiden kautta kulkevien loksodromien sisäpuolelle:

Piste	Leveysaste	Pituusaste
1	52° 27' N	12° 19' W
2	52° 40' N	12° 30' W
3	52° 47' N	12° 39,600' W
4	52° 47' N	12° 56' W
5	52° 13,5' N	13° 53,830' W
6	51° 22' N	14° 24' W
7	51° 22' N	14° 03' W
8	52° 10' N	13° 25' W
9	52° 32' N	13° 07,500' W
10	52° 43' N	12° 55' W
11	52° 43' N	12° 43' W
12	52° 38,800' N	12° 37' W
13	52° 27' N	12° 23' W
14	52° 27' N	12° 19' W

Ensimmäisestä alakohdasta poiketen kulku Porcupinematalikon kautta niin, että aluksella on kyseisessä kohdassa tarkoitettua lajia, on sallittua asetuksen (EY) N:o 1224/2009 50 artiklan 3, 4 ja 5 kohdan mukaisesti.

2. Pohjatruolilla, nuotalla tai vastaavalla vedettävällä pyydyksellä, jonka silmäkoko on alle 16 mm, harjoitettava tuulenkalan kaupallinen kalastus kielletään ICES-alueilla Ila ja IIIa ja ICES-suuralueella IV 1 päivän tammikuuta ja 31 päivän maaliskuuta 2014 sekä 1 päivän elokuuta ja 31 päivän joulukuuta 2014 väliseksi ajaksi.

Ensimmäisessä alakohdassa vahvistettua kieltoa sovelletaan myös kolmansien maiden aluksiin, joilla on lupa pyytää tuulenkala ICES-suuralueella IV sijaitsevilla unionin vesillä, jollei toisin ole mainittu.

12 artikla

Kiellot

1. Kielletään unionin kalastusaluksia pyytämästä, pitämästä aluksella, jälleenlaivaamasta ja purkamasta seuraavia lajeja:

a) jättiläishai (*Cetorhinus maximus*) ja valkohai (*Carcharodon carcharias*) kaikilla vesillä;

b) sillihai (*Lamna nasus*) kaikilla vesillä, ellei tämän asetuksen liitteessä I A toisin säädetä;

c) merienkeli (*Squatina squatina*) unionin vesillä;

d) silorausku (*Dipturus batis*), lajit (*Dipturus cf. flossada* ja *Dipturus cf. intermedia*) ICES-alueella Ila sekä ICES-suuralueilla III, IV, VI, VII, VIII, IX ja X sijaitsevilla unionin vesillä;

e) aaltorausku (*Raja undulata*) ICES-suuralueilla VI, IX ja X sijaitsevilla unionin vesillä ja pullonokkarausku (*Raja alba*) ICES-suuralueilla VI, VII, VIII, IX ja X sijaitsevilla unionin vesillä;

f) kitararauskut (*Rhinobatidae*) ICES-suuralueilla I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X ja XII sijaitsevilla unionin vesillä;

g) paholaisrausku (*Manta birostris*) kaikilla vesillä.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettuja lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen.

13 artikla

Tietojen siirtäminen

Kun jäsenvaltiot toimittavat komissiolle pyydettyjen kantojen purettujen saaliiden määriin liittyviä tietoja asetuksen (EY) N:o 1224/2009 33 ja 34 artiklan mukaisesti, niiden on käytettävä tämän asetuksen liitteessä I säädettyjä kantojen koodeja.

II LUKU

Lisäkalastusmahdollisuudet aluksille, jotka osallistuvat kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen

14 artikla

Lisäkalastusmahdollisuudet

1. Jäsenvaltiot voivat myöntää tiettyjen kantojen lisäkalastusmahdollisuuksia niiden lipun alla purjehtiville aluksille, jotka osallistuvat kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen. Kyseiset kannat yksilöidään liitteessä I.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettujen lisäkalastusmahdollisuudet eivät saa ylittää liitteessä I vahvistettua kokonaismäärää prosentuaalisena osuutena kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

15 artikla

Lisäkalastusmahdollisuuksia koskevat edellytykset

1. Edellä 14 kohdassa tarkoitettujen lisäkalastusmahdollisuuksien on oltava seuraavien edellytysten mukaisia:

a) alus käyttää kameravalvontaa yhdistettynä anturijärjestelmään, joka tallentaa kaikki aluksella tapahtuvat kalastus- ja käsittelytoimet;

b) yksittäiselle alukselle, joka osallistuu kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen, myönnetty lisäkalastusmahdollisuudet eivät saa ylittää seuraavia rajoituksia:

i) 75 prosenttia kyseisen kannan poisheitetyistä määristä, joiden asianomainen jäsenvaltio arvioi aiheutuvan sen alustyyppin osalta, johon lisäkalastusmahdollisuudet saanut yksittäinen alus kuuluu;

ii) 30 prosenttia alukselle ennen koekalastukseen osallistumista osoitetusta kalastusmahdollisuuksien määrästä;

c) kaikki aluksen sellaisesta kannasta, jolle on myönnetty lisäkalastusmahdollisuuksia, saamat saaliit, neuvoston asetuksen (EY) N:o 850/98 ⁽¹⁾ liitteessä XII määriteltyä purkamisen almittaa pienemmät kalat mukaan luettuina, on luettava alukselle osoitettuun määrään 14 artiklan mukaisilla lisäkalastusmahdollisuuksilla korotettuna;

d) kun alus on käyttänyt sille tietyin kannan osalta osoitetut kalastusmahdollisuudet lisäkalastusmahdollisuudet mukaan lukien kokonaisuudessaan, aluksen on lopetettava kaikki kalastustoimet asianomaisella TAC-alueella;

e) jäsenvaltiot voivat sellaisten kantojen osalta, joihin tätä artiklaa voidaan soveltaa, sallia aluskohtaisen määrän tai sen osan siirtoja muilta aluksilta kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille edellyttäen, että voidaan osoittaa, että muiden alusten poisheitettävien saaliiden määrä ei lisäännä.

2. Sen estämättä, mitä 1 kohdan b alakohdan i alakohdassa säädetään, jäsenvaltio voi poikkeuksellisesti jakaa lippunsa alla purjehtivalle alukselle lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden määrä ylittää 75 prosenttia kyseisen kannan poisheitetyistä määristä, joita asianomainen jäsenvaltio arvioi aiheutuvan sen alustyyppin osalta, johon lisäkalastusmahdollisuudet saanut yksittäinen alus kuuluu, jos

a) kyseisen kannan arvioitujen poisheitettävien saaliiden osuus on asianomaisen alustyyppin osalta alle 10 prosenttia;

b) tällaisen aluksen osallistuminen on tärkeää, jotta voidaan arvioida kameravalvontajärjestelmän hyödyllisyyttä valvontatarkoituksissa;

c) kaikkien koekalastukseen osallistuvien alusten kyseisen kannan poisheitettävälle saaliille asetettu 75 prosentin enimmäismäärä ei ylity.

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 850/98, annettu 30 päivänä maaliskuuta 1998, kalavarojen säilyttämisestä nuorten meren eliöiden suojelemiseksi toteutettavien teknisten toimenpiteiden avulla (EYVL L 125, 27.4.1998, s. 1).

3. Jäsenvaltioiden on ennen 14 kohdassa tarkoitettujen lisäkalastusmahdollisuuksien myöntämistä toimitettava komissiolle seuraavat tiedot:

a) luettelo lippunsa alla purjehtivista aluksista, jotka osallistuvat kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen;

b) erittely aluksille asennetuista sähköisistä etävalvontalaitteista;

c) kyseisten alusten käyttämien pyydysten kapasiteetti, tyyppi ja erittely;

d) arvioidut poisheitettävät saaliit kunkin koekalastukseen osallistuvan alustyyppin osalta;

e) saalismäärät, jotka koekalastukseen osallistuvat alukset ovat saaneet asiaankuuluvan TACin alaisesta kannasta vuonna 2013.

16 artikla

Henkilötietojen käsittely

Jos 15 artiklan 1 kohdan a alakohdan mukaisesti tehty tallenteet merkitsevät direktiivissä 95/46/EY tarkoitettua henkilötietojen käsittelyä, mainittua direktiiviä sovelletaan tällaisten tietojen käsittelyyn.

17 artikla

Lisäkalastusmahdollisuuksien peruuttaminen

Jos jäsenvaltio havaitsee, että kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuva alus jättää täyttämättä 15 artiklassa säädetty edellytykset, sen on viipymättä peruutettava kyseiselle alukselle jaetut lisäkalastusmahdollisuudet ja kiellettävä sen osallistuminen koekalastukseen loppuvuodeksi 2014.

18 artikla

Poisheitettyjen määrien arvioita koskeva tieteellinen arviointi

Komissio voi 15 artiklan 1 kohdan b alakohdan i alakohdassa säädetyn vaatimuksen täytäntöönpanon valvomiseksi edellyttää, että tätä lukua soveltava jäsenvaltio toimittaa arvionsa kunkin alustyyppin aiheuttamien poisheitettyjen saaliiden määrästä tieteelliselle neuvoo-antavalle elimelle arviointia varten. Jos tällaista arviota ei ole saatavilla, asianomaisen jäsenvaltion on toteutettava kyseisen vaatimuksen noudattamisen edellyttämät toimenpiteet ja ilmoitettava niistä komissiolle.

III LUKU

Kalastusluvat kolmansien maiden vesillä

19 artikla

Kalastusluvat

1. Kolmannen maan vesillä kalastavien unionin alusten kalastuslupien enimmäismäärä vahvistetaan liitteessä III.

2. Jos jäsenvaltio siirtää asetuksen (EU) N:o 1380/2013 16 artiklan 8 kohdan perusteella kiintiönsä toiselle jäsenvaltiolle, jäljempänä 'kiintiöiden vaihto', liitteessä III mainituilla kalastusalueilla, siirtoon on sisällyttävä asianmukainen kalastuslupien siirto, ja siitä on ilmoitettava komissiolle. Kullekin kalastusalueelle liitteessä III vahvistettua kalastuslupien kokonaismäärää ei saa kuitenkaan ylittää.

IV LUKU

Kalastusmahdollisuudet alueellisten kalastuksenhoitojärjestöjen vesillä

20 artikla

Kiintiöiden siirrot ja vaihdot

1. Jos alueellisen kalastuksenhoitojärjestön säännöissä sallitaan kiintiöiden siirrot ja vaihdot alueellisen kalastuksenhoitojärjestön sopimuspuolten välillä, jäsenvaltio, jäljempänä 'kyseinen jäsenvaltio', voi keskustella alueellisen kalastuksenhoitojärjestön sopimuspuolen kanssa ja tapauksen mukaan vahvistaa aiottua kiintiön siirtoa tai vaihtoa koskevan mahdollisen linjan.

2. Komissio voi kyseisen jäsenvaltion ilmoituksen saatuaan hyväksyä aiottua kiintiön siirtoa tai vaihtoa koskevan mahdollisen linjan, josta kyseinen jäsenvaltio on keskustellut alueellisen kalastuksenhoitojärjestön kyseisen sopimuspuolen kanssa. Sen jälkeen komissio välittää ilman aiheetonta viivytystä tällaista kiintiön siirtoa tai vaihtoa koskevaan sitoumukseen suostumisen alueellisen kalastusjärjestön kyseiselle sopimuspuolelle. Komissio ilmoittaa sitten sovitusta kiintiön siirrosta tai vaihdosta alueellisen kalastuksenhoitojärjestön sihteeristölle tuon järjestön sääntöjen mukaisesti.

3. Komissio ilmoittaa jäsenvaltioille sovitusta kiintiön siirrosta tai vaihdosta.

4. Kiintiön siirron tai vaihdon perusteella alueellisen kalastusjärjestön sopimuspuolelta saatuja tai sille siirrettyjä kalastusmahdollisuuksia pidetään kyseiselle jäsenvaltiolle jaettuina taikka siltä vähennettyinä kalastusmahdollisuuksina siitä hetkestä alkaen, kun kiintiön siirto tai vaihto tulee voimaan alueellisen kalastusjärjestön kyseisen sopimuspuolen kanssa tehdyn sopimuksen ehtojen mukaisesti tai tapauksen mukaan asianmukaisen alueellisen kalastuksenhoitojärjestön sääntöjen mukaisesti. Tällainen kiintiön siirto tai vaihto ei saa kuitenkaan muuttaa kalastustoimintaa koskevan suhteellisen vakauden periaatteen mukaista nykyistä jakoperustetta kalastusmahdollisuuksien jakamiseksi jäsenvaltioiden välillä.

1 Jakso

ICCAT-Yleissopimusalue

21 artikla

Tonnikalan kalastus-, kasvatus- ja lihotuskapasiteetin rajoittaminen

1. Sellaisten vapapyydyksiä käyttävien unioni alusten ja uisteluveneiden lukumäärä, joilla on lupa kalastaa aktiivisesti 8

kilogramman tai 75 senttimetrin ja 30 kilogramman tai 115 senttimetrin välille sijoittuvia tonnikaloja Itä-Atlantilla, rajoitetaan liitteessä IV olevan 1 kohdan mukaisesti.

2. Sellaisten pienimuotoista rannikkokalastusta harjoittavien unionin alusten lukumäärä, joilla on lupa kalastaa aktiivisesti 8 kilogramman tai 75 senttimetrin ja 30 kilogramman tai 115 senttimetrin välille sijoittuvia tonnikaloja Välimerellä, rajoitetaan liitteessä IV olevan 2 kohdan mukaisesti.

3. Sellaisten tonnikalaa Adrianmerellä kasvatustarkoituksiin pyytävien unionin alusten lukumäärä, joilla on lupa kalastaa aktiivisesti 8 kilogramman tai 75 senttimetrin ja 30 kilogramman tai 115 senttimetrin välille sijoittuvia tonnikaloja, rajoitetaan liitteessä IV olevan 3 kohdan mukaisesti.

4. Sellaisten kalastusalusten lukumäärä ja kokonaisbruttovoitoisuus, joilla on lupa kalastaa, pitää aluksella, jälleenlaivata, kuljettaa tai purkaa tonnikalaa Itä-Atlantilla ja Välimerellä, rajoitetaan liitteessä IV olevan 4 kohdan mukaisesti.

5. Itä-Atlantilla ja Välimerellä harjoitettavassa tonnikalan kalastuksessa käytettävien rysien lukumäärä rajoitetaan liitteessä IV olevan 5 kohdan mukaisesti.

6. Tonnikalan kasvatus- ja lihotuskapasiteetti sekä pyydetyn luonnonvaraisen tonnikalan enimmäismäärä, joka voidaan myöntää laitoksille Itä-Atlantilla ja Välimerellä, rajoitetaan liitteessä IV olevan 6 kohdan mukaisesti.

22 artikla

Virkistys- ja urheilukalastus

Jäsenvaltioiden on jaettava niille liitteessä I D jaetuista kiintiöistä erityinen kiintiö tonnikalan virkistys- ja urheilukalastukseen.

23 artikla

Hait

1. On kiellettyä pitää aluksella, jälleenlaivata tai purkaa isosilmäkettuhain (*Alopias superciliosus*) osaa tai kokonaista ruhoa missään kalastusmuodossa.

2. *Alopias*-sukuun kuuluvien kettuhaiden kohdennettu kalastus on kielletty.

3. On kiellettyä pitää aluksella, jälleenlaivata tai purkaa *Sphyrnidae*-heimoon kuuluvan vasarahain (nuijahaita (*Sphyrna tiburo*) lukuun ottamatta) osaa tai kokonaista ruhoa ICCAT-yleissopimusalueella harjoitetun kalastuksen yhteydessä.

4. On kiellettyä pitää aluksella, jälleenlaivata tai purkaa valkopilkkahain (*Carcharhinus longimanus*) osaa tai kokonaista ruhoa missään kalastusmuodossa.

5. On kiellettyä pitää aluksella haukkahaita (*Carcharhinus fal-ciformis*) missään kalastusmuodossa.

2 Jaks o

CCAMLR-Yleissopimusalue

24 artikla

Kiellot ja saalisrajoitukset

1. Liitteessä V olevassa A osassa mainittujen lajien kohden-nettu kalastus on kielletty mainitussa liitteessä vahvistetuilla alu-eilla ja vahvistettuina ajanjaksoina.

2. Koekalastuksessa sovelletaan liitteessä V olevassa B osassa vahvistettuja TACEja ja sivusaalisrajoituksia mainitussa osassa ilmoitetuilla suuralueilla.

25 artikla

Koekalastus

1. Vuonna 2014 vain ne jäsenvaltiot, jotka ovat CCAMLR:n toimikunnan jäseniä, saavat osallistua *Dissostichus* spp. -lajien pitkälläsiimalla harjoitettavaan koekalastukseen FAO-suuralueilla 88.1 ja 88.2 samoin kuin alueiden 58.4.1, 58.4.2 ja 58.4.3a niissä osissa, jotka eivät kuulu kansalliseen lainkäyttövaltaan. Jos tällainen jäsenvaltio aikoo osallistua tällaiseen kalastukseen, sen on ilmoitettava tästä CCAMLR:n sihteeristölle asetuksen (EY) N:o 601/2004 7 ja 7 a artiklan mukaisesti ja joka tapauksessa viimeistään 1 päivänä kesäkuuta 2014.

2. TACEja ja sivusaaliita koskevat rajoitukset FAO-suuralueiden 88.1 ja 88.2 samoin kuin alueiden 58.4.1, 58.4.2 ja 58.4.3a osalta sekä niiden jakaminen pienimuotoisille tutkimus-alueille (small-scale research unit, SSRU) kullakin suuralueella ja alueella vahvistetaan liitteessä V olevassa B osassa. Kalastus SSRU-alueella on lopetettava, kun ilmoitetut saaliit saavuttavat määritellyn TACin, eikä SSRU-alueella saa enää kalastaa loppu-kauden aikana.

3. Kalastusta on harjoitettava maantieteellisesti ja syvyys-suunnassa niin laajalla alueella kuin mahdollista, jotta saataisiin kalastusmahdollisuuksien määrittämiseksi tarvittavat tiedot ja väl-tettäisiin saaliiden ja pyyntiponnistuksen liiallinen keskittyminen. FAO-suuralueilla 88.1 ja 88.2 sekä alueilla 58.4.1, 58.4.2 ja 58.4.3a kalastus on kuitenkin kielletty alle 550 metrin syvyy-dessä.

26 artikla

Etelänkrillin kalastaminen kalastuskaudella 2014/2015

1. Vain ne jäsenvaltiot, jotka ovat CCAMLR:n toimikunnan jäseniä, saavat kalastaa etelänkrillää (*Euphausia superba*) CCAMLR-yleissopimusalueella kalastuskaudella 2014/2015. Jos tällainen jäsenvaltio aikoo kalastaa etelänkrillää CCAMLR-yleissopimusalu-eella, sen on ilmoitettava tästä CCAMLR:n sihteeristölle viimeis-tään 1 päivänä kesäkuuta 2014 asetuksen (EY) N:o 601/2004 5 a artiklan mukaisesti, ja sen on ilmoitettava komissiolle aiko-muksestaan kalastaa etelänkrillää käyttäen liitteessä V olevassa C osassa esitettyä lomaketta.

2. Tämän artiklan 1 kohdassa tarkoitettussa ilmoituksessa on oltava asetuksen (EY) N:o 601/2004 3 artiklassa säädetyt tiedot kustakin aluksesta, jolle jäsenvaltio aikoo antaa luvan osallistua etelänkrillin kalastukseen.

3. Jäsenvaltion, joka aikoo kalastaa etelänkrillää CCAMLR-yleissopimusalueella, on ilmoitettava aikomuksestaan tehdä niin vain sellaisten luvan saaneiden alusten osalta, jotka joko purjehtivat niiden lipun alla ilmoitusajankohtana tai purjehtivat toisen CCAMLR-jäsenen lipun alla, mutta joiden oletetaan pur-jehtivan kalastusajankohtana kyseisen jäsenvaltion lipun alla.

4. Jäsenvaltiot saavat antaa luvan osallistua etelänkrillin kalas-tukseen muilla kuin tämän artiklan 1, 2 ja 3 kohdan mukaisesti CCAMLR:n sihteeristölle ilmoitetuilla aluksilla, jos luvan saanut alus on perustelluista toiminnallisista syistä tai ylivoimaisen este-teen johdosta estynyt osallistumasta. Tällöin asianomaisten jä-senvaltioiden on ilmoitettava tästä heti CCAMLR:n sihteeristölle ja toimikunnalle sekä annettava

a) yksityiskohtaiset tiedot suunnitellusta korvaavasta aluksesta tai suunnitelluista korvaavista aluksista, mukaan lukien ase-tuksen (EY) N:o 601/2004 3 artiklassa säädetyt tiedot;

b) täydellinen selvitys syistä, joilla aluksen korvaaminen perus-tellaan, sekä asianmukaiset tätä tukevat todisteet tai lisätie-dot.

5. Jäsenvaltiot eivät saa antaa mihinkään CCAMLR:n laitonta, ilmoittamatonta ja sääntelemätöntä kalastusta (LIS-kalastusta) harjoittavien alusten luetteloon kirjatulle alukselle lupaa osallis-tua etelänkrillin kalastukseen.

3 Jaks o

IOTC-Yleissopimusalue

27 artikla

IOTC-yleissopimusalueella kalastavien alusten kalastuskapasiteetin rajoittaminen

1. Trooppisia tonnikaloja pyytävien unionin alusten enim-mäismäärä IOTC-yleissopimusalueella ja sitä vastaava kapasiteetti bruttovetoisuutena vahvistetaan liitteessä VI olevassa 1 kohdassa.

2. Miekkakalaa (*Xiphias gladius*) ja valkotonnikalaa (*Thunnus alalunga*) pyytävien unionin alusten enimmäismäärä IOTC-yleis-sopimusalueella ja sitä vastaava kapasiteetti bruttovetoisuutena vahvistetaan liitteessä VI olevassa 2 kohdassa.

3. Jäsenvaltiot voivat jakaa uudelleen 1 ja 2 kohdassa tarkoi-tettuihin kalastuksiin osoitettuja aluksia näiden kalastusten kes-ken, jos ne voivat osoittaa komissiolle, ettei tämä muutos johda kyseisten kalakantojen pyyntiponnistuksen lisääntymiseen.

4. Jäsenvaltioiden on varmistettava, että jos niiden laivastoon ehdotetaan kapasiteetin siirtoa, siirrettävät alukset kuuluvat IOTC:n alusrekisteriin tai muiden alueellisten tonnikalan kalastusjärjestöjen alusrekisteriin. Tämän lisäksi aluksia, jotka on merkitty alueellisen kalastusjärjestön laatimaan LIS-kalastusta harjoittavien alusten (LIS-alukset) luetteloon, ei saa siirtää.

5. IOTC:n käsiteltäväksi annettujen kehityssuunnitelmien täytäntöönpanon huomioon ottamiseksi jäsenvaltiot voivat lisätä kalastuskapasiteettiaan 1 ja 2 kohdassa tarkoitetuista enimmäismääristä ainoastaan kyseisissä suunnitelmissa asetetuissa rajoissa.

28 artikla

Hait

1. On kiellettyä pitää aluksella, jälleenlaivata tai purkaa mihin tahansa *Alopiidae*-heimon lajiin kuuluvan isosilmäkettuhain osaa tai kokonaista ruhoa missään kalastusmuodossa.

2. On kiellettyä pitää aluksella, jälleenlaivata tai purkaa valkopilkkahain (*Carcharhinus longimanus*) osaa tai kokonaista ruhoa missään kalastusmuodossa, lukuun ottamatta lippuvaltionsa yksinomaisilla talousvyöhykkeillä kokonaispituudeltaan enintään 24 metriä pitkillä kalastusaluksilla harjoitettavaa kalastusta ja edellyttäen, että näin pyydetty saalis menee ainoastaan paikalliseen kulutukseen.

3. Edellä 1 ja 2 kohdassa tarkoitettuja lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen.

4 Jaks o

SPRFMO-Yleissopimusalue

29 artikla

Pelaginen kalastus – kapasiteetin rajoittaminen

Jäsenvaltioiden, jotka ovat harjoittaneet vuosina 2007, 2008 tai 2009 aktiivisesti pelagista kalastusta SPRFMO-yleissopimusalueella, on rajoitettava lippunsa alla purjehtivien ja pelagisia kantoja vuonna 2014 pyytävien alusten bruttotonneina ilmaistu kokonaisvetoisuus kyseisellä alueella unionin tasolla yhteensä 78 600 bruttotonniin.

30 artikla

Pelaginen kalastus – TACit

1. Vain ne jäsenvaltiot, jotka ovat aktiivisesti harjoittaneet 29 artiklassa tarkoitettua pelagista kalastusta SPRFMO-yleissopimusalueella vuosina 2007, 2008 tai 2009, voivat pyytää pelagisia kantoja tällä alueella liitteessä I J vahvistettujen TACien mukaisesti.

2. Liitteessä I J vahvistettuja kalastusmahdollisuuksia saa käyttää vain, jos jäsenvaltiot lähettävät luettelon aluksista, jotka

harjoittavat aktiivisesti kalastusta tai saaliiden jälleenlaivausta SPRFMO-yleissopimusalueella, sekä alusten satelliittiseurantajärjestelmän (VMS) tietueet, kuukausittaiset saalisraportit ja, jos ne ovat käytettävissä, satamakäyntejä koskevat tiedot viimeistään seuraavan kuukauden viidentenä päivänä komissiolle, joka toimittaa tiedot SPRFMO:n sihteeristölle.

31 artikla

Pohjakalastus

Jäsenvaltioiden, joilla on pohjakalastusta koskevaa kirjattua pyyntiponnistusta tai saalista SPRFMO-yleissopimusalueella 1 päivän tammikuuta 2002 ja 31 päivän joulukuuta 2006 väliseltä ajalta, on rajoitettava pyyntiponnistuksensa tai saaliinsa

- saalistasoja tai pyyntiponnistusta kuvastavien muuttujien keskitasolle kyseisellä ajanjaksolla; ja
- ainoastaan niihin SPRFMO-yleissopimusalueen osiin, joilla on harjoitettu pohjakalastusta jollakin aikaisemmalla kalastuskaudella.

5 Jaks o

IATTC-Yleissopimusalue

32 artikla

Kurenuottakalastus

1. Kielletään kurenuotta-aluksilta keltaevätonnikalan (*Thunnus albacares*), isosilmätonnikalan (*Thunnus obesus*) ja boniitin (*Katsuwonus pelamis*) kalastus

- 29 päivästä heinäkuuta 28 päivään syyskuuta 2014 tai 18 päivästä marraskuuta 2014 18 päivään tammikuuta 2015 alueella, jota rajaavat

— Amerikan Tyynenmerenpuoliset rannikot,

— pituuspiiri 150° W,

— leveyspiiri 40° N,

— leveyspiiri 40° S;

- 29 päivästä syyskuuta 29 päivään lokakuuta 2014 alueella, jota rajaavat

— pituuspiiri 96° W,

— pituuspiiri 110° W,

— leveyspiiri 4° N,

— leveyspiiri 3° S.

2. Asianomaisten jäsenvaltioiden on ilmoitettava valitseman 1 kohdassa tarkoitettu kalastuskieltokausi komissiolle ennen 1 päivää huhtikuuta 2014. Asianomaisten jäsenvaltioiden kaikkien kurenuotta-alusten on valittuna kautena lopetettava kurenuotalla kalastaminen 1 kohdassa määritetyillä alueilla.

3. IATTC-yleissopimusalueella tonnikalaa pyytävien kurenuotta-alusten on pidettävä aluksella ja sen jälkeen purettava aluksesta tai jälleenlaivattava kaikki keltaevätonnikalan, isosilmätönnikalan ja boniitin saaliit.

4. Edellä olevaa 3 kohtaa ei sovelleta

a) kun kala katsotaan ihmisravinnoksi soveltumattomaksi muun syyn kuin koon takia; tai

b) kalastusmatkan viimeisellä osuudella, kun aluksella voi olla riittämättömästi tilaa kaikkien kyseisellä kalastusmatkalla saaliiksi saatujen tonnikalojen sijoittamiseksi.

5. On kiellettyä pyytää valkopilkkahaita (*Carcharhinus longimanus*) IATTC-yleissopimusalueella ja pitää aluksella, jälleenlaivattavana, varastoida, saattaa myyntiin, myydä tai purkaa aluksesta valkopilkkahain osaa tai kokonaista ruhoa tuolla alueella.

6. Edellä 5 kohdassa tarkoitettua lajia ei saa vahingoittaa, jos se saadaan sattumalta saaliiksi. Aluksen käyttäjien on päästettävä kyseisen lajin yksilöt heti takaisin mereen sekä

a) kirjattava takaisin päästettyjen yksilöiden lukumäärä ja tila (kuollut vai elävä);

b) ilmoitettava a alakohdassa tarkoitetut tiedot sille jäsenvaltiolle, jonka kansalaisia he ovat. Jäsenvaltioiden on välitettävä nämä tiedot komissiolle viimeistään 31 päivänä tammikuuta 2014.

6 J a k s o

SEAF0-Yleissopimusalue

33 artikla

Syvänmerenhaiden kalastuksen kieltäminen

Seuraavien syvänmerenhaiden kohdennettu kalastus kielletään SEAF0-yleissopimusalueella:

— rauskut (*Rajidae*),

— piikkihai (*Squalus acanthias*),

— pikkuhai (*Etmopterus bigelowi*),

— pikkuhai (*Etmopterus brachyurus*),

— isovalohai (*Etmopterus princeps*),

— pehmovalohai (*Etmopterus pusillus*),

— kissahai (*Apristurus manis*),

— samettihiikkihai (*Scymnodon squamulosus*),

— *Selachimorpha*-ylälahkon syvänmerenhait.

7 J a k s o

WCPFC-Yleissopimusalue

34 artikla

Isosilmätönnikalan, keltaevätönnikalan, boniitin ja eteläisen Tyynenmeren valkotönnikalan kalastusta koskevat edellytykset

1. Jäsenvaltioiden on varmistettava, että kurenuotta-aluksille, jotka pyytävät isosilmätönnikalaa (*Thunnus obesus*), keltaevätönnikalaa (*Thunnus albacares*) ja boniittia (*Katsuwonus pelamis*) WCPFC-yleissopimuksen alueella, joka sijaitsee leveyspiirin 20° N ja 20° S välillä aavalla merellä, myönnettyjen kalastuspäivien lukumäärä on enintään 403 päivää.

2. Unionin alukset eivät saa pyytää eteläisen Tyynenmeren valkotönnikalaa (*Thunnus alalunga*) WCPFC-yleissopimusalueella leveyspiirin 20° S eteläpuolella.

35 artikla

Kalojen yhteenkokoamiseen tarkoitetuilla välineillä harjoitettavaa kalastusta koskeva kalastuskieltoalue

1. WCPFC-yleissopimusalueen osassa, joka sijaitsee leveyspiirin 20° N ja 20° S välisellä alueella, kielletään 1 päivän heinäkuuta 2014 kello 00.00 ja 31 päivän lokakuuta 2014 kello 24.00 välisenä aikana kurenuotta-aluksilta kalastustoiminta kalojen yhteenkokoamiseen tarkoitetuilla välineillä. Kyseisenä aikana kurenuotta-alus saa harjoittaa kalastustoimintaa mainitussa WCPFC-yleissopimusalueen osassa vain, jos aluksella on tarkkailija, joka tarkkailee, ettei alus millään hetkellä

a) käytä tai huolla kalojen yhteenkokoamiseen tarkoitettua välinettä tai siihen liittyvää elektronista laitetta;

b) pyydä parvia kalojen yhteenkokoamiseen tarkoitetuilla välineillä.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettussa WCPFC-yleissopimusalueen osassa kalastavien kurenuotta-alusten on pidettävä aluksella ja purettava tai jälleenlaivattava kaikki isosilmätönnikalan, keltaevätönnikalan ja boniitin saaliit.

3. Edellä olevaa 2 kohtaa ei sovelleta

a) kalastusmatkan viimeisellä osuudella, jos aluksella ei ole riittävästi tilaa kaikkien kalojen sijoittamiseksi;

b) kun kala katsotaan ihmisravinnoksi soveltumattomaksi muun syyn kuin koon takia; tai

- c) pakastuslaitteistossa olevan vakavan toimintahäiriön sattuesssa.

36 artikla

IATTC:n ja WCPFC:n päällekkäisalue

1. Alusten, jotka on merkitty ainoastaan WCPFC:n rekisteriin, on noudatettava 34–37 artiklassa säädettyjä toimenpiteitä kalastaessaan 4 artiklan p alakohdassa määritellyllä IATTC:n ja WCPFC:n päällekkäisalueella.

2. Alusten, jotka on merkitty sekä WCPFC:n että IATTC:n rekisteriin, ja alusten, jotka on merkitty ainoastaan IATTC:n rekisteriin, on noudatettava 32 artiklan 1 kohdan a alakohdassa ja 2–6 kohdassa säädettyjä toimenpiteitä kalastaessaan 4 artiklan p alakohdassa määritellyllä IATTC:n ja WCPFC:n päällekkäisalueella.

37 artikla

Miekkakalan kalastukseen luvan saaneiden unionin alusten lukumäärän rajoittaminen

WCPFC-yleissopimusalueella linjan 20° S eteläpuolella sijaitsevilla alueilla miekkakalan (*Xiphias gladius*) kalastukseen luvan saaneiden unionin alusten enimmäismäärä vahvistetaan liitteessä VII.

8 Jakso

Beringinmeri

38 artikla

Kalastuskielto Beringinmeren aavalla merellä

Alaskanseidin (*Theragra chalcogramma*) kalastus Beringinmeren aavalla merellä on kiellettyä.

III OSASTO

KOLMANSIEN MAIDEN ALUSTEN KALASTUSMAHDOLLISUUDET UNIONIN VESILLÄ

39 artikla

TACit

Norjan lipun alla purjehtivat kalastusalukset ja Färsearilla rekisteröidyt kalastusalukset saavat pyytää unionin vesillä saaliita tämän asetuksen liitteessä I vahvistettujen TACien rajoissa sekä tässä asetuksessa ja asetuksen (EY) N:o 1006/2008 III luvussa säädettyjen edellytysten mukaisesti.

40 artikla

Kalastusluvut

1. Unionin vesillä kalastavien kolmansien maiden alusten kalastuslupien enimmäismäärä vahvistetaan liitteessä VIII.

2. Aluksella ei saa pitää eikä aluksesta saa purkaa sellaisiin kantoihin kuuluvia kaloja, joille on vahvistettu TACit, paitsi jos saaliit on pyydetty kolmannen maan aluksilla, joilla on kiintiö, eikä tämä kiintiö ole täyttynyt.

41 artikla

Kiellot

1. Kolmansien maiden kalastusaluksia kielletään pyytämästä, pitämästä aluksella, jälleenlaivaamasta ja purkamasta seuraavia lajeja:

- jättiläishai (*Cetorhinus maximus*) ja valkohai (*Carcharodon carcharias*) unionin vesillä;
- merienkeli (*Squatina squatina*) unionin vesillä;
- silorausku (*Dipturus batis*), lajit (*Dipturus cf. flossada* ja *Dipturus cf. intermedia*) ICES-alueella Iia sekä ICES-suuralueilla III, IV, VI, VII, VIII, IX ja X sijaitsevilla unionin vesillä;
- aaltorausku (*Raja undulata*) ICES-suuralueilla VI, IX ja X sijaitsevilla unionin vesillä ja pullonokkarausku (*Raja alba*) ICES-suuralueilla VI, VII, VIII, IX ja X sijaitsevilla unionin vesillä;
- sillihai (*Lamna nasus*) unionin vesillä;
- kitararausku (*Rhinobatidae*) ICES-suuralueilla I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X ja XII sijaitsevilla unionin vesillä;
- paholaisrausku (*Manta birostris*) unionin vesillä.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettuja lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen.

IV OSASTO

LOPPUSÄÄNNÖKSET

42 artikla

Komiteamenettely

1. Komissiota avustaa asetuksella (EU) N:o 1380/2013 perustettu kalastus- ja vesiviljelyalan komitea. Tämä komitea on

asetuksessa (EU) N:o 182/2011 tarkoitettu komitea.

2. Kun viitataan tähän kohtaan, sovelletaan asetuksen (EU) N:o 182/2011 5 artiklaa.

*43 artikla***Voimaantulo**

Tämä asetus tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 2014.

Sen 8 artiklaa sovelletaan kuitenkin 1 päivästä helmikuuta 2014.

Asetuksen 24, 25 ja 26 artiklassa vahvistettuja kalastusmahdollisuuksia koskevia säännöksiä ja CCAMLR-yleissopimusaluetta koskevia liitteitä I E ja V sovelletaan niissä mainituista päivistä alkaen.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 20 päivänä tammikuuta 2014.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

D. KOURKOULAS

LUETTELO LIITTEISTÄ

- LIITE I: Unionin aluksiin sovellettavat TACit alueilla, joilla on TACEja, lajeittain ja alueittain
- LIITE I A: Skagerrak, Kattegat, ICES-suuralueet I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII ja XIV, unionin vedet CECAF:n alueella, Ranskan Guyanan vedet
- LIITE I B: Koillis-Atlantti ja Grönlanti, ICES-suuralueet I, II, V, XII ja XIV sekä Grönlandin vedet NAFO-alueella 1
- LIITE I C: Luoteis-Atlantti – NAFO-yleissopimusalue
- LIITE I D: Laajasti vaeltavat kalakannat – Kaikki alueet
- LIITE I E: Antarktis – CCAMLR-yleissopimusalue
- LIITE I F: Kaakkois-Atlantti – SEAFO-yleissopimusalue
- LIITE I G: Sinievätönnikala – Kaikki alueet
- LIITE I H: WCPFC-yleissopimusalue
- LIITE I J: SPREMO-yleissopimusalue
- LIITE II A: Alusten pyyntiponnistukset ICES-alueiden IIIa, VIa, VIIa ja VIId, ICES-suuralueen IV sekä ICES-alueilla Iia ja Vb sijaitsevien unionin vesien tiettyjen turska-, punakampela- ja merianturakantojen hoidon yhteydessä
- LIITE II B: Alusten pyyntiponnistukset tiettyjen etelänkummeliturska- ja keisarihummerikantojen elvyttämisen yhteydessä ICES-alueilla VIIIc ja IXa Cádizinlahtea lukuun ottamatta
- LIITE II C: Alusten pyyntiponnistukset Englannin kanaalin länsiosan merianturakantojen hoidon yhteydessä ICES-alueella VIIe
- LIITE II D: Tuulenkalan kalastuksenhoitoalueet ICES-alueilla Iia ja IIIa sekä ICES-suuralueella IV
- LIITE III: Kolmansien maiden vesillä kalastavien unionin alusten kalastuslupien enimmäismäärät
- LIITE IV: ICCAT-yleissopimusalue
- LIITE V: CCAMLR-yleissopimusalue
- LIITE VI: IOTC-yleissopimusalue
- LIITE VII: WCPFC-yleissopimusalue
- LIITE VIII: Unionin vesillä kalastavien kolmansien maiden alusten kalastuslupia koskevat määrälliset rajoitukset
-

LIITE I

UNIONIN ALUKSIIN SOVELLETTAVAT TACIT ALUEILLA, JOILLA ON TACEJA, LAJEITTAIN JA ALUEITTAIN

Liitteissä I A, I B, I C, I D, I E, I F, I G, I H ja I J olevissa taulukoissa vahvistetaan TACit ja kiintiöt (tonneina elopainoa, jollei toisin mainita) kannoittain ja tarvittaessa niihin toiminnallisesti liittyvät edellytykset.

Kaikkiin tässä liitteessä vahvistettuihin kalastusmahdollisuuksiin sovelletaan asetuksessa (EY) N:o 1224/2009 vahvistettuja sääntöjä, ja erityisesti kyseisen asetuksen 33 ja 34 artiklassa vahvistettuja sääntöjä.

Viittaukset kalastusalueisiin ovat viittauksia ICES-alueisiin, jollei toisin ilmoiteta. Kunkin alueen kalakannat mainitaan lajin tieteellisen nimen mukaisessa aakkosjärjestyksessä. Ainoastaan latinankielisiä nimiä käytetään lajien yksilöimiseen sääntelytarkoituksissa; yleiskieliset nimet esitetään vain viitteeksi.

Seuraavassa esitetään tämän asetuksen soveltamiseksi tieteellisten nimien ja yleiskielisten nimien vastaavuustaulukko:

Tieteellinen nimi	Kolmikirjaiminen koodi	Yleiskielinen nimi
<i>Amblyraja radiata</i>	RJR	Kynsirausku
<i>Ammodytes</i> spp.	SAN	Tuulenkalat
<i>Argentina silus</i>	ARU	Kultakuore
<i>Beryx</i> spp.	ALF	Limapää
<i>Brosme brosme</i>	USK	Keila
Caproidae	BOR	Karjukala
<i>Centrophorus squamosus</i>	GUQ	Suomupistinhai
<i>Centrosymnus coelolepis</i>	CYO	Ruskosusihai
<i>Chaceon</i> spp.	GER	Syvämerenpunataskurapu
<i>Chaenocephalus aceratus</i>	SSI	Jääkala
<i>Champscephalus gunnari</i>	ANI	Makrillijääkala
<i>Channichthys rhinoceratus</i>	LIC	Sarvijääkala
<i>Chionoecetes</i> spp.	PCR	Lumitaskurapu
<i>Clupea harengus</i>	HER	Silli
<i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG	Lestikala
<i>Dalatias licha</i>	SCK	Leijahai
<i>Deania calcea</i>	DCA	Lattahai
<i>Dipturus batis</i> (<i>Dipturus</i> cf. <i>flossada</i> ja <i>Dipturus</i> cf. <i>intermedia</i>)	RJB	Silorausku
<i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP	Hammaskala
<i>Dissostichus mawsoni</i>	TOA	Tummahammaskala
<i>Dissostichus</i> spp.	TOT	Hammaskalat
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	Sardelli
<i>Etmopterus princeps</i>	ETR	Isovalohai
<i>Etmopterus pusillus</i>	ETP	Pehmovalohai
<i>Euphausia superba</i>	KRI	Etelänkrilli
<i>Gadus morhua</i>	COD	Turska
<i>Galeorhinus galeus</i>	GAG	Harmaakoirahai
<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT	Mustaeväkampela

Tieteellinen nimi	Kolmikirjaiminen koodi	Yleiskielinen nimi
<i>Gobionotothen gibberifrons</i>	NOG	Kyhmyjääahven
<i>Hippoglossoides platessoides</i>	PLA	Liejukampela
<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL	Ruijanpallas
<i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY	Keltaroussi
<i>Illex illecebrosus</i>	SQI	Pohjankalmari
<i>Lamna nasus</i>	POR	Sillihai
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	NOS	Harmaajääahven
<i>Lepidorhombus</i> spp.	LEZ	Lasikampelat
<i>Leucoraja naevus</i>	RJN	Marmorirausku
<i>Limanda ferruginea</i>	YEL	Ruostekampela
<i>Limanda limanda</i>	DAB	Hietakampela
Lophiidae	ANF	Merikrotti
<i>Macrourus</i> spp.	GRV	Lestikalat
<i>Makaira nigricans</i>	BUM	Sinimarliini
<i>Mallotus villosus</i>	CAP	Villakuore
<i>Manta birostris</i>	RMB	Paholaisrausku
<i>Martialia hyadesi</i>	SQS	Kalmari
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD	Kolja
<i>Merlangius merlangus</i>	WHG	Valkoturska
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Kummeliturska
<i>Micromesistius poutassou</i>	WHB	Mustakiturska
<i>Microstomus kitt</i>	LEM	Pikkupääkampela
<i>Molva dypterygia</i>	BLI	Tylppäpyrstömolva
<i>Molva molva</i>	LIN	Molva
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Keisarihummeri
<i>Notothenia rossii</i>	NOR	Marmorijääahven
<i>Pandalus borealis</i>	PRA	Pohjankatkarapu
<i>Paralomis</i> spp.	PAI	Kiviravut
<i>Penaeus</i> spp.	PEN	<i>Penaeus</i> -suvun katkaravut
<i>Platichthys flesus</i>	FLE	Kampela
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Punakampela
<i>Pleuronectiformes</i>	FLX	Kampelakalat
<i>Pollachius pollachius</i>	POL	Lyyraturaska
<i>Pollachius virens</i>	POK	Seiti
<i>Psetta maxima</i>	TUR	Piikkikampela
<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	SGI	Tummajääkala
<i>Raja alba</i>	RJA	Pullonokkarausku
<i>Raja brachyura</i>	RJH	Pilkkurausku
<i>Raja circularis</i>	RJI	Hietarausku

Tieteellinen nimi	Kolmikirjaiminen koodi	Yleiskielinen nimi
<i>Raja clavata</i>	RJC	Okarausku
<i>Raja fullonica</i>	RJF	Käkirusku
<i>Raja (Dipturus) nidarosiensis</i>	JAD	Mustavatsarausku
<i>Raja microcellata</i>	RJE	Palettirusku
<i>Raja montagui</i>	RJM	Pisterausku
<i>Raja undulata</i>	RJU	Aaltorausku
<i>Rajiformes</i>	SRX	Rauskut
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL	Grönlanninpallas
<i>Scomber scombrus</i>	MAC	Makrilli
<i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL	Silokampela
<i>Sebastes spp.</i>	RED	Punasimppu
<i>Solea solea</i>	SOL	Meriantura
<i>Solea spp.</i>	SOO	Merianturat
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Kilohaili
<i>Squalus acanthias</i>	DGS	Piikkihai
<i>Tetrapturus albidus</i>	WHM	Valkomarliini
<i>Thunnus maccoyii</i>	SBF	Sinievätonnikala
<i>Thunnus obesus</i>	BET	Isosilmätonnikala
<i>Thunnus thynnus</i>	BFT	Tonnikala
<i>Trachurus murphyi</i>	CJM	Perunpiikkimakrilli
<i>Trachurus spp.</i>	JAX	Piikkimakrillit
<i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP	Harmaaturska
<i>Urophycis tenuis</i>	HKW	Oliiviturska
<i>Xiphias gladius</i>	SWO	Miekkakala

Seuraavassa esitetään yksinomaan selvennykseksi yleiskielisten nimien ja tieteellisten nimien vastaavuustaulukko:

Limapää	ALF	<i>Beryx spp.</i>
Liejukampela	PLA	<i>Hippoglossoides platessoides</i>
Sardelli	ANE	<i>Engraulis encrasicolus</i>
Merikrotti	ANF	<i>Lophiidae</i>
Tummahammaskala	TOA	<i>Dissostichus mawsoni</i>
Ruijanpallas	HAL	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>
Isosilmätonnikala	BET	<i>Thunnus obesus</i>
Lattahai	DCA	<i>Deania calcea</i>
Jääkala	SSI	<i>Chaenocephalus aceratus</i>
Pilkkorausku	RJH	<i>Raja brachyura</i>
Tylppäpyrstömolva	BLI	<i>Molva dypterygia</i>
Sinimarliini	BUM	<i>Makaira nigricans</i>
Mustakiturska	WHB	<i>Micromesistius poutassou</i>
Tonnikala	BFT	<i>Thunnus thynnus</i>

Karjukala	BOR	<i>Caproidae</i>
Silokampela	BLL	<i>Scophthalmus rhombus</i>
Villakuore	CAP	<i>Mallotus villosus</i>
Turska	COD	<i>Gadus morhua</i>
Hietakampela	DAB	<i>Limanda limanda</i>
Silorausku	RJB	<i>Dipturus batis</i> (<i>Dipturus</i> cf. <i>flossada</i> ja <i>Dipturus</i> cf. <i>intermedia</i>)
Meriantura	SOL	<i>Solea solea</i>
Kiviravut	PAI	<i>Paralomis</i> spp.
Marmorirausku	RJN	<i>Leucoraja naevus</i>
Syvänmerenpunataskurapu	GER	<i>Chaceon</i> spp.
Kampela	FLE	<i>Platichthys flesus</i>
Kampelakalat	FLX	<i>Pleuronectiformes</i>
Paholaisrausku	RMB	<i>Manta birostris</i>
Isovalohai	ETR	<i>Etmopterus princeps</i>
Kultakuore	ARU	<i>Argentina silus</i>
Grönlanninpallas	GHL	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
Lestikalat	GRV	<i>Macrourus</i> spp.
Harmaajääähven	NOS	<i>Lepidonotothen squamifrons</i>
Kolja	HAD	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
Kummeliturska	HKE	<i>Merluccius merluccius</i>
Silli	HER	<i>Clupea harengus</i>
Piikkimakrillit	JAX	<i>Trachurus</i> spp.
Kyhmyjääähven	NOG	<i>Gobionotothen gibberifrons</i>
Perunpiikkimakrilli	CJM	<i>Trachurus murphyi</i>
Leijahai	SCK	<i>Dalatias licha</i>
Etelänkrilli	KRI	<i>Euphausia superba</i>
Suomupistinhai	GUQ	<i>Centrophorus squamosus</i>
Pikkupääkampela	LEM	<i>Microstomus kitt</i>
Molva	LIN	<i>Molva molva</i>
Makrilli	MAC	<i>Scomber scombrus</i>
Makrillijääkala	ANI	<i>Champscephalus gunnari</i>
Marmorijääähven	NOR	<i>Notothenia rossii</i>
Lasikampelat	LEZ	<i>Lepidorhombus</i> spp.
Pohjankatkarapu	PRA	<i>Pandalus borealis</i>
Keisarihummeri	NEP	<i>Nephrops norvegicus</i>
Harmaaturska	NOP	<i>Trisopterus esmarkii</i>
Mustavatsarausku	JAD	<i>Raja</i> (<i>Dipturus</i>) <i>nidarosiensis</i>
Keltaroussi	ORY	<i>Hoplostethus atlanticus</i>
Hammaskala	TOP	<i>Dissostichus eleginoides</i>
Penaeus-suvun katkaravut	PEN	<i>Penaeus</i> spp.
Punakampela	PLE	<i>Pleuronectes platessa</i>

Lyyraturska	POL	<i>Pollachius pollachius</i>
Sillihai	POR	<i>Lamna nasus</i>
Ruskosusihai	CYO	<i>Centroscyrnus coelolepis</i>
Punasimppu	RED	<i>Sebastes</i> spp.
Lestikala	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>
Seiti	POK	<i>Pollachius virens</i>
Tuulenkalat	SAN	<i>Ammodytes</i> spp.
Hietarausku	RJI	<i>Raja circularis</i>
Käkirausku	RJF	<i>Raja fullonica</i>
Pohjankalmari	SQI	<i>Illex illecebrosus</i>
Rauskut	SRX	<i>Rajiformes</i>
Palettirausku	RJE	<i>Raja microcellata</i>
Pehmovalohai	ETP	<i>Etmopterus pusillus</i>
Lumitaskurapu	PCR	<i>Chionoecetes</i> spp.
Merianturat	SOO	<i>Solea</i> spp.
Tummajääkala	SGI	<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>
Sinievätönnikala	SBF	<i>Thunnus maccoyii</i>
Pisterausku	RJM	<i>Raja montagui</i>
Kilohaili	SPR	<i>Sprattus sprattus</i>
Piikkihai	DGS	<i>Squalus acanthias</i>
Kalmari	SQS	<i>Martialia hyadesi</i>
Kynsirausku	RJR	<i>Amblyraja radiata</i>
Miekkakala	SWO	<i>Xiphias gladius</i>
Okarausku	RJC	<i>Raja clavata</i>
Hammaskalat	TOT	<i>Dissostichus</i> spp.
Harmaakoirahai	GAG	<i>Galeorhinus galeus</i>
Piikkikampela	TUR	<i>Psetta maxima</i>
Keila	USK	<i>Brosme brosme</i>
Aaltorausku	RJU	<i>Raja undulata</i>
Sarvijääkala	LIC	<i>Channichthys rhinoceros</i>
Oliiviturska	HKW	<i>Urophycis tenuis</i>
Valkomarliini	WHM	<i>Tetrapturus albidus</i>
Pullonokkarausku	RJA	<i>Raja alba</i>
Valkoturska	WHG	<i>Merlangius merlangus</i>
Mustaeväkampela	WIT	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
Ruostekampela	YEL	<i>Limanda ferruginea</i>

LIITE I A

SKAGERRAK, KATTEGAT, ICES-SUURALUEET I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII JA XIV, UNIONIN VEDET
CECAF:N ALUEELLA, RANSKAN GUYANAN VEDET

Laji:	Tuulenkala <i>Ammodytes spp.</i>	Alue:	Norjan vedet alueella IV (SAN/04-N.)
Tanska	0		
Yhdistynyt kuningaskunta	0		
Unioni	0		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Laji:	Tuulenkala <i>Ammodytes spp.</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Ila, IIIa ja IV (1)
Tanska	0 (2)		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 (2)		
Saksa	0 (2)		
Ruotsi	0 (2)		
Unioni	0		
TAC	0		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

(1) Lukuun ottamatta 6 meripeninkulman vyöhykkeen sisäpuolella Yhdistyneen kuningaskunnan peruslinjoista Shetlannissa, Fair Islessä ja Foullassa sijaitsevia vesiä.

(2) Vähintään 98 prosentin tähän kiintiöön luetusta puretusta saaliista on oltava tuulenkala. Sivusaaliina saadut hietakampelat, makrillit ja valkoturkat luetaan kiintiön jäljelle jäävään 2 prosenttiin (OTH/*2A3A4).

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla, liitteessä II D määritellyillä tuulenkalan hoitoalueilla saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

Alue:	unionin vedet tuulenkalan kalastuksenhoitoalueilla						
	1	2	3	4	5	6	7
	(SAN/234_1)	(SAN/234_2)	(SAN/234_3)	(SAN/234_4)	(SAN/234_5)	(SAN/234_6)	(SAN/234_7)
Tanska	0	0	0	0	0	0	0
Yhdistynyt kuningaskunta	0	0	0	0	0	0	0
Saksa	0	0	0	0	0	0	0
Ruotsi	0	0	0	0	0	0	0
Unioni	0	0	0	0	0	0	0
Yhteensä	0	0	0	0	0	0	0

Laji:	Kultakuore <i>Argentina silus</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla I ja II (ARU/1/2.)
Saksa	24		
Ranska	8		
Alankomaat	19		
Yhdistynyt kuningaskunta	39		
Unioni	90		
TAC	90		Analyttinen TAC

Laji:	Kultakuore <i>Argentina silus</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla III ja IV (ARU/34-C)
Tanska	911		
Saksa	9		
Ranska	7		
Irlanti	7		
Alankomaat	43		
Ruotsi	35		
Yhdistynyt kuningaskunta	16		
Unioni	1 028		
TAC	1 028		Analyttinen TAC

Laji:	Kultakuore <i>Argentina silus</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla V, VI ja VII (ARU/567.)
Saksa	329		
Ranska	7		
Irlanti	305		
Alankomaat	3 434		
Yhdistynyt kuningaskunta	241		
Unioni	4 316		
TAC	4 316		Analyttinen TAC

Laji:	Keila <i>Brosme brosmes</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla I, II ja XIV (USK/1214EI.)
Saksa	6 ⁽¹⁾		
Ranska	6 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	6 ⁽¹⁾		
Muut	3 ⁽¹⁾		
Unioni	21 ⁽¹⁾		
TAC	21		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaalille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

Laji:	Keila <i>Brosme brosmes</i>	Alue:	IIIa; unionin vedet osa-alueilla 22–32 (USK/3A/BCD)
Tanska	15		
Ruotsi	7		
Saksa	7		
Unioni	29		
TAC	29		Analyyttinen TAC

Laji:	Keila <i>Brosme brosmes</i>	Alue:	Unionin vedet alueella IV (USK/04-C.)
Tanska	64		
Saksa	19		
Ranska	44		
Ruotsi	6		
Yhdistynyt kuningaskunta	96		
Muut	6 ⁽¹⁾		
Unioni	235		
TAC	235		Analyyttinen TAC

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

Laji:	Keila <i>Brosme brosmes</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla V, VI ja VII (USK/567EL)
Saksa	8 ⁽²⁾		
Espanja	26 ⁽²⁾		
Ranska	312 ⁽²⁾		
Irlanti	30 ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	151 ⁽²⁾		
Muut	8 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	535 ⁽²⁾		
TAC	3 860		Analyyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Keila <i>Brosme brosmo</i>	Alue:	Norjan vedet alueella IV (USK/04-N.)
Belgia	0 ⁽¹⁾		
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Alankomaat	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Karjukala(t) <i>Caproidae</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla VI, VII ja VIII (BOR/678-)
Tanska	31 291		
Irlanti	88 115		
Yhdistynyt kuningaskunta	8 103		
Unioni	127 509		
TAC	127 509		Varo-TAC

Laji:	Silli ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Alue:	III a (HER/03A.)
Tanska	9 986 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Saksa	160 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Ruotsi	10 446 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unioni	20 592 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Verkoilla, joiden silmäkoko on vähintään 32 mm, pyydetyn sillin puretut saaliit.

⁽²⁾ Erytisedellytys: määrästä enintään 50 prosenttia voidaan pyytää unionin vesillä alueella IV (HER/*04-C.).

⁽³⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Silli ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Alue:	Unionin ja Norjan vedet alueella IV linjan 53° 30' N pohjoispuolella (HER/4AB.)
Tanska	48 390 ⁽²⁾		
Saksa	32 639 ⁽²⁾		
Ranska	18 768 ⁽²⁾		
Alankomaat	45 647 ⁽²⁾		
Ruotsi	3 347 ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	48 609 ⁽²⁾		
Unioni	197 400 ⁽²⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Verkoilla, joiden silmäkoko on vähintään 32 mm, pyydetyn sillin puretut saaliit. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava sillin puretut määrät erikseen alueen IVa (HER/04A.) ja alueen IVb (HER/04B.) osalta.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Erityisedellytys:

edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavalla alueella saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

Norjan vedet linjan 62° N
eteläpuolella
(HER/*04N-) ⁽¹⁾

Unioni	0
--------	---

⁽¹⁾ Verkoilla, joiden silmäkoko on vähintään 32 mm, pyydetyn sillin puretut saaliit. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava tiedot sillin puretuista määristä erikseen alueen IVa (HER/*4AN.) ja alueen IVb (HER/*4BN.) osalta.

Laji:	Silli ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Alue:	Norjan vedet linjan 62° N eteläpuolella (HER/04-N.)
Ruotsi	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Turskan, koljan, lyyraturskan, valkoturskan ja seidin sivusaaliit luetaan näiden lajien kiintiöihin

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Silli ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Alue:	III a (HER/03A-BC)
Tanska	4 009 ⁽²⁾		
Saksa	36 ⁽²⁾		
Ruotsi	645 ⁽²⁾		
Unioni	4 690 ⁽²⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliina pyydetyn sillin puretut saalit, jotka on saatu verkoilla, joiden silmäkoko on alle 32 mm.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Silli ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Alue:	IV, VIIId ja unionin vedet alueella Ila (HER/2A47DX)
Belgia	43 ⁽²⁾		
Tanska	8 309 ⁽²⁾		
Saksa	43 ⁽²⁾		
Ranska	43 ⁽²⁾		
Alankomaat	43 ⁽²⁾		
Ruotsi	41 ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	158 ⁽²⁾		
Unioni	8 680 ⁽²⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliina pyydetyn sillin puretut saalit, jotka on saatu verkoilla, joiden silmäkoko on alle 32 mm.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Silli ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Alue:	Alueet IVc ja VIId ⁽²⁾ (HER/4CXB7D)
Belgia	8 158 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Tanska	620 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Saksa	418 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Ranska	8 687 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Alankomaat	15 026 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	3 281 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Unioni	36 190 ⁽⁴⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliina pyydetyn sillin puretut saalit, jotka on saatu verkoilla, joiden silmäkoko on vähintään 32 mm.

⁽²⁾ Lukuun ottamatta Blackwaterin kalakantaa: kyse on sillikannasta merialueella, joka sijaitsee Thames-joen suistossa ja jota rajaa loksodromi Landguard Pointista (51° 56' N, 1° 19,1' E) etelään leveyspiirille 51° 33' N ja sieltä länteen Yhdistyneen kuningaskunnan rannikolla sijaitsevaan pisteeseen.

⁽³⁾ Erytisedellytys: tästä kiintiöstä enintään 50 prosenttia voidaan pyytää alueella IVb (HER/*04B.).

⁽⁴⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Silli <i>Clupea harengus</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla Vb, VIb ja VIaN ⁽¹⁾ (HER/5B6ANB)
Saksa	3 137 ⁽²⁾		
Ranska	594 ⁽²⁾		
Irlanti	4 240 ⁽²⁾		
Alankomaat	3 137 ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	16 959 ⁽²⁾		
Unioni	28 067 ⁽²⁾		
TAC	28 067		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Kyseessä on sillikanta sillä osaa ICES-aluetta VIa, joka sijaitsee pituuspiirin 7°W itäpuolella ja leveyspiirin 55°N pohjoispuolella tai pituuspiirin 7°W länsipuolella ja leveyspiirin 56° pohjoispuolella, Clydea lukuun ottamatta.

⁽²⁾ On kiellettyä pyytää tai pitää aluksella silliä tämän TACin soveltamisalaan kuuluvien ICES-alueiden sillä osalla, joka on linjan 56° N ja 57° 30' N välissä, lukuun ottamatta kuuden meripenikulman vyöhykettä mitattuna Yhdistyneen kuningaskunnan aluemerien perusviivasta.

Laji:	Silli <i>Clupea harengus</i>	Alue:	ViaS ⁽¹⁾ , VIIb, VIIc (HER/6AS7BC)
Irlanti	3 342		
Alankomaat	334		
Unioni	3 676		
TAC	3 676		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Kyseessä on sillikanta alueella VIa linjan 56° 00' N eteläpuolella ja linjan 7° 00' W länsipuolella.

Laji:	Silli <i>Clupea harengus</i>	Alue:	VI Clyde ⁽¹⁾ (HER/06ACL.)
Yhdistynyt kunin-gaskunta	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾		
Unioni	Vahvistetaan myöhemmin ⁽³⁾		Varo-TAC
TAC	Vahvistetaan myöhemmin ⁽³⁾		

⁽¹⁾ Clyden kanta: kyseessä on sillikanta merialueella, joka sijaitsee seuraavien paikkojen välisen linjan koillispuolella:

- Mull of Kintyre (55°17,9'N, 05°47,8'W);
- piste kohdassa (55°04'N, 05°23'W) ja
- Corsewall Point (55°00,5'N, 05°09,4'W).

⁽²⁾ Tämän asetuksen 6 artiklaa sovelletaan.

⁽³⁾ Sama kuin alaviitteen 2 mukaisesti määritetty taso.

Laji:	Silli <i>Clupea harengus</i>	Alue:	VIIa ⁽¹⁾ (HER/07A/MM)
Irlanti	1 367		
Yhdistynyt kunin-gaskunta	3 884		
Unioni	5 251		Analyttinen TAC
TAC	5 251		

⁽¹⁾ Tähän alueeseen ei kuulu alue, joka rajoittuu

- pohjoisessa linjaan 52° 30' N,
- etelässä linjaan 52° 00' N,
- lännessä Irlannin rannikkoon,
- idässä Yhdistyneen kuningaskunnan rannikkoon.

Laji:	Silli <i>Clupea harengus</i>	Alue:	VIIe ja VIIf (HER/7EF.)
Ranska	465		
Yhdistynyt kunin-gaskunta	465		
Unioni	930		Varo-TAC
TAC	930		

Laji:	Silli <i>Clupea harengus</i>	Alue:	VIIg ⁽¹⁾ , VIIh ⁽¹⁾ , VIIj ⁽¹⁾ ja VIIk ⁽¹⁾ (HER/7G-K.)
Saksa	248		
Ranska	1 380		
Irlanti	19 324		
Alankomaat	1 380		
Yhdistynyt kuningaskunta	28		
Unioni	22 360		
TAC	22 360		Analyyttinen TAC

(1) Tähän alueeseen ei kuulu alue, joka rajoittuu
— pohjoisessa linjaan 52° 30' N,
— etelässä linjaan 52° 00' N,
— lännessä Irlannin rannikkoon,
— idässä Yhdistyneen kuningaskunnan rannikkoon.

Laji:	Sardelli <i>Engraulis encrasicolus</i>	Alue:	IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (ANE/9/3411)
Espanja	4 198		
Portugali	4 580		
Unioni	8 778		
TAC	8 778		Varo-TAC

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	Skagerrak (COD/03AN.)
Belgia	7 ⁽¹⁾ (2)		
Tanska	2 118 ⁽¹⁾ (2)		
Saksa	53 ⁽¹⁾ (2)		
Alankomaat	13 ⁽¹⁾ (2)		
Ruotsi	371 ⁽¹⁾ (2)		
Unioni	2 562 ⁽²⁾		
TAC	pm		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

(1) Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvussa säädetyn edellytyksin jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 12 prosenttia kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

(2) Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	Kattegat (COD/03AS.)
Tanska	62 ⁽¹⁾		
Saksa	1 ⁽¹⁾		
Ruotsi	37 ⁽¹⁾		
Unioni	100 ⁽¹⁾		
TAC	100 ⁽¹⁾		Analyyttinen TAC

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	IV; unionin vedet alueella Ila; se alueen IIIa osa, joka ei kuulu Skagerrakiin ja Kattegatiin (COD/2A3AX4)
Belgia	548 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Tanska	3 146 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Saksa	1 995 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	676 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Alankomaat	1 778 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ruotsi	21 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	7 218 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	15 382 ⁽²⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen 6 artiklassa säädetyn edellytyksin jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 12 prosenttia kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavalla alueella saa ylittää alla mainittuja määriä:

Norjan vedet alueella IV
(COD/*04N-)

Unioni	0		
Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	Norjan vedet linjan 62° N eteläpuolella (COD/04-N.)
Ruotsi	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Koljan, lyyraturskan, valkoturskan ja seidin sivusaaliit luetaan näiden lajien kiintiöihin.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	V1b; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb linjan 12° 00 W länsipuolella sekä alueilla XII ja XIV (COD/5W6-14)
Belgia	0		
Saksa	1		
Ranska	12		
Irlanti	16		
Yhdistynyt kuningaskunta	45		
Unioni	74		
TAC	74		Varo-TAC

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	V1a; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb linjan 12° 00 W itäpuolella (COD/5BE6A)
Belgia	0		
Saksa	0		
Ranska	0		
Irlanti	0		
Yhdistynyt kuningaskunta	0		
Unioni	0		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC

(¹) Tämän TACin soveltamisalaan kuuluvalla alueella voidaan purkaa aluksesta turskan sivusaaliita edellyttäen, että sivusaaliit eivät ylitä 1,5:tä prosenttia aluksella säilytetyn kokonaissaaliin elopainosta kalastusmatkaa kohden.

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	V1a (COD/07A.)
Belgia	3		
Ranska	8		
Irlanti	150		
Alankomaat	1		
Yhdistynyt kuningaskunta	66		
Unioni	228		
TAC	228		Analyttinen TAC

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	VIb, VIc, VIIe-k, VIII, IX ja X; unionin vesialueet CECAF-alueella 34.1.1 (COD/7XAD34)
Belgia	304		
Ranska	4 977		
Irlanti	1 030		
Alankomaat	1		
Yhdistynyt kuningaskunta	536		
Unioni	6 848		
TAC	6 848		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	VIId (COD/07D.)
Belgia	46 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	907 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Alankomaat	27 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	100 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	1 080 ⁽²⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvussa säädetyn edellytyksin jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 12 prosenttia kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Sillihai <i>Lamna nasus</i>	Alue:	Ranskan Guyanan vedet, Kattegat; unionin vedet Skagerrakissa alueilla I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII ja XIV; unionin vedet CECAF-alueilla 34.1.1, 34.1.2 ja 34.2 (POR/3-1234)
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Irlanti	0 ⁽¹⁾		
Espanja	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Lajia ei saa vahingoittaa, jos se saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen.

Laji:	Lasikampelat <i>Lepidorhombus spp.</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Iia ja IV (LEZ/2AC4-C)
Belgia	6		
Tanska	5		
Saksa	5		
Ranska	34		
Alankomaat	27		
Yhdistynyt kuningaskunta	2 006		
Unioni	2 083		
TAC	2 083		Analyyttinen TAC

Laji:	Lasikampelat <i>Lepidorhombus spp.</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; VI; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (LEZ/56-14)
Espanja	463		
Ranska	1 805		
Irlanti	528		
Yhdistynyt kuningaskunta	1 278		
Unioni	4 074		
TAC	4 074		Analyyttinen TAC

Laji:	Lasikampelat <i>Lepidorhombus spp.</i>	Alue:	VII (LEZ/07.)
Belgia	470 ⁽¹⁾		
Espanja	5 216 ⁽¹⁾		
Ranska	6 329 ⁽¹⁾		
Irlanti	2 878 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	2 492 ⁽¹⁾		
Unioni	17 385		
TAC	17 385		Analyyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

(¹) Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvun mukaisesti jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 1 prosentti kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

Laji:	Lasikampelat <i>Lepidorhombus spp.</i>	Alue:	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe (LEZ/8ABDE.)
Espanja	950		
Ranska	766		
Unioni	1 716		
TAC	1 716		Analyyttinen TAC

Laji: Lasikampelat <i>Lepidorhombus</i> spp.	Alue: VIIIc, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (LEZ/8C3411)
Espanja	2 084
Ranska	104
Portugali	69
Unioni	2 257
TAC	2 257
	Analyttinen TAC

Laji: Hietakampela ja kampela <i>Limanda limanda Platichthys flesus</i>	Alue: Unionin vedet alueilla Iia ja IV (DAB/2AC4-C) hietakampelan osalta; (FLE/2AC4-C) kampelan osalta
Belgia	503
Tanska	1 888
Saksa	2 832
Ranska	196
Alankomaat	11 421
Ruotsi	6
Yhdistynyt kuningaskunta	1 588
Unioni	18 434
TAC	18 434
	Varo-TAC

Laji: Merikrotit <i>Lophiidae</i>	Alue: Unionin vedet alueilla Iia ja IV (ANF/2AC4-C)
Belgia	277 ⁽¹⁾
Tanska	610 ⁽¹⁾
Saksa	298 ⁽¹⁾
Ranska	57 ⁽¹⁾
Alankomaat	209 ⁽¹⁾
Ruotsi	7 ⁽¹⁾
Yhdistynyt kuningaskunta	6 375 ⁽¹⁾
Unioni	7 833 ⁽¹⁾
TAC	7 833
	Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Erityisedellytys: Josta enintään 10 prosenttia voidaan kalastaa seuraavilla alueilla: VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (ANF/*56-14).

Laji:	Merikrotit <i>Lophiidae</i>	Alue:	Norjan vedet alueella IV (ANF/04-N.)
Belgia	0 ⁽¹⁾		
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Alankomaat	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Merikrotit <i>Lophiidae</i>	Alue:	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (ANF/56-14)
Belgia	159		
Saksa	182		
Espanja	170		
Ranska	1 961		
Irlanti	443		
Alankomaat	153		
Yhdistynyt kuningaskunta	1 364		
Unioni	4 432		
TAC	4 432		Varo-TAC

Laji:	Merikrotit <i>Lophiidae</i>	Alue:	VII (ANF/07.)
Belgia	3 097 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Saksa	345 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Espanja	1 231 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	19 875 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Irlanti	2 540 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Alankomaat	401 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	6 027 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	33 516 ⁽¹⁾		
TAC	33 516 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Erityisedellytys: Josta enintään 5 prosenttia voidaan kalastaa alueilla VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIE (ANF/*8ABDE).

⁽²⁾ Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvun mukaisesti jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 1 prosentti kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

Laji:	Merikrotit <i>Lophiidae</i>	Alue:	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe (ANF/8ABDE.)
Espanja	1 368		
Ranska	7 612		
Unioni	8 980		
TAC	8 980		Analyttinen TAC
Laji:	Merikrotit <i>Lophiidae</i>	Alue:	VIIIc, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (ANF/8C3411)
Espanja	2 191		
Ranska	2		
Portugali	436		
Unioni	2 629		
	0		
TAC	2 629		Analyttinen TAC
Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	Alue IIIa; unionin vedet osa-alueilla 22–32 (HAD/3A/BCD)
Belgia	8 ⁽¹⁾		
Tanska	1 328 ⁽¹⁾		
Saksa	84 ⁽¹⁾		
Alankomaat	2 ⁽¹⁾		
Ruotsi	157 ⁽¹⁾		
Unioni	1 579 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	IV; unionin vedet alueella Ila (HAD/2AC4.)
Belgia	153 ⁽¹⁾		
Tanska	1 053 ⁽¹⁾		
Saksa	670 ⁽¹⁾		
Ranska	1 168 ⁽¹⁾		
Alankomaat	115 ⁽¹⁾		
Ruotsi	106 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	17 370 ⁽¹⁾		
Unioni	20 635 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla alueilla saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

Norjan vedet alueella IV
(HAD/*04N-)

Unioni	0
--------	---

Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	Norjan vedet linjan 62° N eteläpuolella (HAD/04-N.)
Ruotsi	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Turskan, lyyraturskan, valkoturskan ja seidin sivusaaliit luetaan näiden lajien kiintiöön.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla VIb, XII ja XIV (HAD/6B1214)
Belgia	3		
Saksa	3		
Ranska	133		
Irlanti	95		
Yhdistynyt kuningaskunta	976		
Unioni	1 210		
TAC	1 210		Analyyttinen TAC

Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla Vb ja VIa (HAD/5BC6A.)
Belgia	4		
Saksa	5		
Ranska	220		
Irlanti	653		
Yhdistynyt kuningaskunta	3 106		
Unioni	3 988		
TAC	3 988		Analyttinen TAC

Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	VIIb–k, VIII, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (HAD/7X7A34)
Belgia	105 ⁽¹⁾		
Ranska	6 320 ⁽¹⁾		
Irlanti	2 106 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	948 ⁽¹⁾		
Unioni	9 479 ⁽¹⁾		
TAC	9 479		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvun mukaisesti jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 5 prosenttia kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	VIIa (HAD/07A.)
Belgia	19		
Ranska	85		
Irlanti	511		
Yhdistynyt kuningaskunta	566		
Unioni	1 181		
TAC	1 181		Analyttinen TAC

Laji:	Valkoturska <i>Merlangius merlangus</i>	Alue:	III a (WHG/03A.)
Tanska	650 ⁽¹⁾		
Alankomaat	2 ⁽¹⁾		
Ruotsi	70 ⁽¹⁾		
Unioni	722 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Varo-TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Valkoturska <i>Merlangius merlangus</i>	Alue:	IV; unionin vedet alueella Ila (WHG/2AC4.)
Belgia	220 ⁽¹⁾		
Tanska	950 ⁽¹⁾		
Saksa	247 ⁽¹⁾		
Ranska	1 427 ⁽¹⁾		
Alankomaat	549 ⁽¹⁾		
Ruotsi	2 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	6 866 ⁽¹⁾		
Unioni	10 261 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla alueilla saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

Norjan vedet alueella IV
(WHG/*04N-)

Unioni	0	
--------	---	--

Laji:	Valkoturska <i>Merlangius merlangus</i>	Alue:	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (WHG/56-14)
Saksa	2		
Ranska	36		
Irlanti	87		
Yhdistynyt kuningaskunta	167		
Unioni	292		
TAC	292		Analyyttinen TAC

Laji:	Valkoturska <i>Merlangius merlangus</i>	Alue:	VIIa (WHG/07 A.)
Belgia	0		
Ranska	3		
Irlanti	46		
Alankomaat	0		
Yhdistynyt kuningaskunta	31		
Unioni	80		
TAC	80		Analyyttinen TAC

Laji:	Valkoturska <i>Merlangius merlangus</i>	Alue:	VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj ja VIIk (WHG/7X7A-C)
Belgia	187 ⁽¹⁾		
Ranska	11 498 ⁽¹⁾		
Irlanti	5 328 ⁽¹⁾		
Alankomaat	93 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	2 056 ⁽¹⁾		
Unioni	19 162 ⁽¹⁾		
TAC	19 162		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3kohdan mukaisesti.

Laji:	Valkoturska <i>Merlangius merlangus</i>	Alue:	VIII (WHG/08.)
Espanja	1 270		
Ranska	1 905		
Unioni	3 175		
TAC	3 175		Varo-TAC

Laji:	Valkoturska <i>Merlangius merlangus</i>	Alue:	IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (WHG/9/3411)
Portugali	Vahvistetaan myöhemmin ⁽¹⁾		
Unioni	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾		
TAC	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Tämän asetuksen 6 artiklaa sovelletaan.

⁽²⁾ Sama kuin alaviitteen 1 mukaisesti määritetty taso.

Laji:	Valkoturska ja lyyraturkska <i>Merlangius merlangus</i> ja <i>Pollachius pollachius</i>	Alue:	Norjan vedet linjan 62° N eteläpuolella (WHG/04-N.) valkoturskan osalta; (POL/04-N.) lyyraturkskan osalta
Ruotsi	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Varo-TAC

⁽¹⁾ Turskan, koljan ja seidin sivusaaliit luetaan näiden lajien kiintiöihin.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Kummeliturska <i>Merluccius merluccius</i>	Alue:	IIIa; unionin vedet osa-alueilla 22–32 (HKE/3A/BCD)
Tanska	2 273 ⁽²⁾		
Ruotsi	193 ⁽²⁾		
Unioni	2 466		
TAC	2 466 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Kummeliturskan pohjoisen kannan seuraavan kokonais-TACin rajoissa:

81 846

⁽²⁾ Tästä kiintiöstä voidaan tehdä siirtoja alueiden IIa ja IV unionin vesille. Nämä siirrot on kuitenkin annettava ennakolta tiedoksi komissiolle.

Laji:	Kummeliturska <i>Merluccius merluccius</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla IIa ja IV (HKE/2AC4-C)
Belgia	41		
Tanska	1 661		
Saksa	191		
Ranska	368		
Alankomaat	95		
Yhdistynyt kuningaskunta	518		
Unioni	2 874		
TAC	2 874 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Kummeliturskan pohjoisen kannan seuraavan kokonais-TACin rajoissa:

81 846

Laji:	Kummeliturska <i>Merluccius merluccius</i>	Alue:	VI ja VII; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (HKE/571214)
Belgia	422 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Espanja	13 529 ⁽³⁾		
Ranska	20 893 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Irlanti	2 532 ⁽³⁾		
Alankomaat	272 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	8 248 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Unioni	45 896		
TAC	45 896 ⁽²⁾		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Tästä kiintiöstä voidaan tehdä siirtoja alueiden IIa ja IV unionin vesille. Nämä siirrot on kuitenkin annettava ennakolta tiedoksi komissiolle.

⁽²⁾ Kummeliturskan pohjoisen kannan seuraavan kokonais-TACin rajoissa:
81 846

⁽³⁾ Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvun mukaisesti jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 1 prosentti kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

Erityisedellytys:

edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla alueilla saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe (HKE/*8ABDE)
Belgia	55
Espanja	2 181
Ranska	2 181
Irlanti	273
Alankomaat	27
Yhdistynyt kuningas- kunta	1 228
Unioni	5 947

Laji:	Kummeliturska <i>Merluccius merluccius</i>	Alue:	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe (HKE/8ABDE.)
Belgia	14 ⁽¹⁾		
Espanja	9 418		
Ranska	21 151		
Alankomaat	27 ⁽¹⁾		
Unioni	30 610		
TAC	30 610 ⁽²⁾		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Tästä kiintiöstä voidaan tehdä siirtoja alueelle IV ja alueella Iia sijaitseville unionin vesille. Nämä siirrot on kuitenkin annettava ennakkolta tiedoksi komissiolle.

⁽²⁾ Kummeliturskan pohjoisen kannan seuraavan kokonais-TACin rajoissa:
81 846

Erityisedellytys:

edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla alueilla saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

VI ja VII; unionin ja kansainväliset
vedet alueella Vb; kansainväliset
vedet alueilla XII ja XIV
(HKE/*57-14)

Belgia	3		
Espanja	2 728		
Ranska	4 911		
Alankomaat	8		
Unioni	7 650		

Laji:	Kummeliturska <i>Merluccius merluccius</i>	Alue:	VIIIc, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (HKE/8C3411)
Espanja	10 409		
Ranska	999		
Portugali	4 858		
Unioni	16 266		
TAC	16 266		Analyttinen TAC

Laji:	Mustakiturska <i>Micromesistius poutassou</i>	Alue:	Norjan vedet alueilla II ja IV (WHB/24-N.)
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Mustakitaturkska <i>Micromesistius poutassou</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIId, VIILle, XII ja XIV (WHB/1X14)
Tanska	24 069 ⁽¹⁾		
Saksa	9 358 ⁽¹⁾		
Espanja	20 405 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	16 750 ⁽¹⁾		
Irlanti	18 639 ⁽¹⁾		
Alankomaat	29 350 ⁽¹⁾		
Portugali	1 896 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ruotsi	5 954 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	31 232 ⁽¹⁾		
Unioni	157 653 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

⁽²⁾ Tästä kiintiöstä voidaan tehdä siirtoja alueille VIIIc, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1. Nämä siirrot on kuitenkin annettava ennakolta tiedoksi komissiolle.

Laji:	Mustakitaturkska <i>Micromesistius poutassou</i>	Alue:	VIIIc, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (WHB/8C3411)
Espanja	19 500 ⁽¹⁾		
Portugali	4 875 ⁽¹⁾		
Unioni	24 375 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Mustakitaturkska <i>Micromesistius poutassou</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla II, IVa, V ja alueella VI linjan 56° 30' N pohjoispuolella sekä alueella VII linjan 12° W länsipuolella (WHB/24A567)
Norja	0		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC

Laji:	Pikkupääkampela ja mustaeväkampela <i>Microstomus kitt</i> ja <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla IIa ja IV (LEM/2AC4-C) pikkupääkampelan osalta; (WIT/2AC4-C) mustaeväkampelan osalta
Belgia	346		
Tanska	953		
Saksa	122		
Ranska	261		
Alankomaat	794		
Ruotsi	11		
Yhdistynyt kuningaskunta	3 904		
Unioni	6 391		
TAC	6 391		Varo-TAC

Laji:	Tylppäpyrstömolva <i>Molva dypterygia</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla Vb, VI ja VII (BLI/5B67-)
Saksa	23 ⁽²⁾		
Viro	4 ⁽²⁾		
Espanja	73 ⁽²⁾		
Ranska	1 671 ⁽²⁾		
Irlanti	6 ⁽²⁾		
Liettua	1 ⁽²⁾		
Puola	1 ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	425 ⁽²⁾		
Muut	6 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	2 210 ⁽²⁾		
TAC	2 540		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Tylppäpyrstömolva <i>Molva dypterygia</i>	Alue:	Kansainväliset vedet alueella XII (BLI/12INT-)
Viro	2 ⁽¹⁾		
Espanja	665 ⁽¹⁾		
Ranska	16 ⁽¹⁾		
Liettua	6 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	6 ⁽¹⁾		
Muut	2 ⁽¹⁾		
Unioni	697 ⁽¹⁾		
TAC	697 ⁽¹⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

Laji:	Tylppäpyrstömolva <i>Molva dypterygia</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla II ja IV (BLI/24-)
Tanska	4		
Saksa	4		
Irlanti	4		
Ranska	23		
Yhdistynyt kuningaskunta	14		
Muu	4 ⁽¹⁾		
Unioni	53		
TAC	53		Varo-TAC

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaalille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

Laji:	Tylppäpyrstömolva <i>Molva dypterygia</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueella III (BLI/03-)
Tanska	3		
Saksa	2		
Ruotsi	3		
Unioni	8		
TAC	8		Varo-TAC

Laji:	Molva <i>Molva molva</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla I ja II (LIN/1/2.)
Tanska	8		
Saksa	8		
Ranska	8		
Yhdistynyt kuningaskunta	8		
Muut	4 ⁽¹⁾		
Unioni	36		
TAC	36		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaalille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

Laji:	Molva <i>Molva molva</i>	Alue:	IIIa; unionin vedet alueilla IIIbcd (LIN/3A/BCD)
Belgia	6 ⁽¹⁾		
Tanska	50		
Saksa	6 ⁽¹⁾		
Ruotsi	19		
Yhdistynyt kuningaskunta	6 ⁽¹⁾		
Unioni	87		
TAC	87		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Kiintiöön saa pyytää vain unionin vesillä alueilla IIIa ja IIIbcd.

Laji:	Molva <i>Molva molva</i>	Alue:	Unionin vedet alueella IV (LIN/04-C.)
Belgia	12		
Tanska	194		
Saksa	120		
Ranska	108		
Alankomaat	4		
Ruotsi	8		
Yhdistynyt kuningaskunta	1 496		
Unioni	1 942		
TAC	1 942		Analyttinen TAC
Laji:	Molva <i>Molva molva</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueella V (LIN/05EL.)
Belgia	9		
Tanska	6		
Saksa	6		
Ranska	6		
Yhdistynyt kuningaskunta	6		
Unioni	33		
TAC	33		Varo-TAC
Laji:	Molva <i>Molva molva</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla VI, VII, VIII, IX, X, XII ja XIV (LIN/6X14.)
Belgia	27 ⁽¹⁾		
Tanska	5 ⁽¹⁾		
Saksa	100 ⁽¹⁾		
Espanja	2 012 ⁽¹⁾		
Ranska	2 145 ⁽¹⁾		
Irlanti	538 ⁽¹⁾		
Portugali	5 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	2 468 ⁽¹⁾		
Unioni	7 300 ⁽¹⁾		
TAC	14 164		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Molva <i>Molva molva</i>	Alue:	Norjan vedet alueella IV (LIN/04-N.)
Belgia	0 ⁽¹⁾		
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Alankomaat	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	IIIa; unionin vedet osa-alueilla 22–32 (NEP/3A/BCD)
Tanska	3 688		
Saksa	11		
Ruotsi	1 320		
Unioni	5 019		
TAC	5 019		Analyttinen TAC

Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Ila ja IV (NEP/2AC4-C)
Belgia	811		
Tanska	811		
Saksa	12		
Ranska	24		
Alankomaat	417		
Yhdistynyt kuningaskunta	13 424		
Unioni	15 499		
TAC	15 499		Analyttinen TAC

Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	Norjan vedet alueella IV (NEP/04-N.)
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb (NEP/5BC6.)
Espanja	31		
Ranska	124		
Irlanti	207		
Yhdistynyt kuningaskunta	14 925		
Unioni	15 287		
TAC	15 287		Analyttinen TAC

Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	VII (NEP/07.)
Espanja	1 259		
Ranska	5 104		
Irlanti	7 741		
Yhdistynyt kuningaskunta	6 885		
Unioni	20 989		
TAC	20 989		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavalla alueella saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

	ICES -suuralueen VII toiminnallinen yksikkö 16 (NEP/*07U16):
Espanja	557
Ranska	349
Irlanti	671
Yhdistynyt kuningaskunta	271
Unioni	1 848

Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe (NEP/8ABDE.)
Espanja	234		
Ranska	3 665		
Unioni	3 899		
TAC	3 899		Analyttinen TAC
Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	VIIIc (NEP/08C.)
Espanja	64		
Ranska	3		
Unioni	67		
TAC	67		Analyttinen TAC
Laji:	Keisarihummeri <i>Nephrops norvegicus</i>	Alue:	IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (NEP/9/3411)
Espanja	55		
Portugali	166		
Unioni	221		
TAC	221		Analyttinen TAC
Laji:	Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue:	IIIa (PRA/03A.)
Tanska	1 318 ⁽¹⁾		
Ruotsi	710 ⁽¹⁾		
Unioni	2 028 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.
Laji:	Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Ila ja IV (PRA/2AC4-C)
Tanska	1 818		
Alankomaat	17		
Ruotsi	73		
Yhdistynyt kuningaskunta	538		
Unioni	2 446		
TAC	2 446		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue:	Norjan vedet linjan 62° N eteläpuolella (PRA/04-N.)
Tanska	0 ⁽²⁾		
Ruotsi	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Turskan, koljan, lyyraturskan, valkoturskan ja seidin sivusaaliit luetaan näiden lajien kiintiöihin.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Katkaravut <i>Panaeus spp.</i>	Alue:	Ranskan Guyanan vedet (PEN/FGU.)
Ranska	Vahvistetaan myöhemmin ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾ ⁽³⁾		
TAC	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾ ⁽³⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Tämän asetuksen 6 artiklaa sovelletaan.

⁽²⁾ *Panaeus subtilis*- ja *Panaeus brasiliensis* -lajin katkarapujen pyynti on kiellettyä alle 30 m syvillä vesialueilla.

⁽³⁾ Sama kuin alaviitteen 2 mukaisesti määritetty taso.

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	Skagerrak (PLE/03AN.)
Belgia	43 ⁽¹⁾		
Tanska	5 555 ⁽¹⁾		
Saksa	29 ⁽¹⁾		
Alankomaat	1 069 ⁽¹⁾		
Ruotsi	298 ⁽¹⁾		
Unioni	6 994 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	Kattegat (PLE/03AS.)
Tanska	1 922		
Saksa	22		
Ruotsi	216		
Unioni	2 160		
TAC	2 160		

Analyytinen TAC
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	IV; unionin vedet alueella IIa; se alueen IIIa osa, joka ei kuulu Skagerrakiin ja Kattegatiin (PLE/2A3AX4)
Belgia	4 472 ⁽¹⁾		
Tanska	14 534 ⁽¹⁾		
Saksa	4 193 ⁽¹⁾		
Ranska	839 ⁽¹⁾		
Alankomaat	27 950 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	20 683 ⁽¹⁾		
Unioni	72 671 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		

Analyytinen TAC
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Erityisedellytys:

edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavalla alueella saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

Norjan vedet alueella IV
(PLE/*04N-)

Unioni	0
--------	---

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (PLE/56-14)
Ranska	9		
Irlanti	261		
Yhdistynyt kuningaskunta	388		
Unioni	658		
TAC	658		

Varo-TAC

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	VIIa (PLE/07A.)
Belgia	31		
Ranska	14		
Irlanti	854		
Alankomaat	9		
Yhdistynyt kuningaskunta	312		
Unioni	1 220		
TAC	1 220		Analyttinen TAC

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	VIIb ja VIIc (PLE/7BC.)
Ranska	11		
Irlanti	63		
Unioni	74		
TAC	74		Varo-TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	VIIId ja VIIe (PLE/7DE.)
Belgia	871 ⁽¹⁾		
Ranska	2 903 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	1 548		
Unioni	5 322		
TAC	5 322		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvun mukaisesti jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastustiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 1 prosentti kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	VIIIf ja VIIg (PLE/7FG.)
Belgia	69		
Ranska	125		
Irlanti	202		
Yhdistynyt kuningaskunta	65		
Unioni	461		
TAC	461		Analyttinen TAC

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	VIIh, VIIj ja VIIk (PLE/7HJK.)
Belgia	8		
Ranska	17		
Irlanti	59		
Alankomaat	34		
Yhdistynyt kuningaskunta	17		
Unioni	135		
TAC	135		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

Laji:	Punakampela <i>Pleuronectes platessa</i>	Alue:	VIII, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (PLE/8/3411)
Espanja	66		
Ranska	263		
Portugali	66		
Unioni	395		
TAC	395		Varo-TAC

Laji:	Lyyraturaska <i>Pollachius pollachius</i>	Alue:	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (POL/56-14)
Espanja	6		
Ranska	190		
Irlanti	56		
Yhdistynyt kuningaskunta	145		
Unioni	397		
TAC	397		Varo-TAC

Laji:	Lyyraturaska <i>Pollachius pollachius</i>	Alue:	VII (POL/07.)
Belgia	420 ⁽¹⁾		
Espanja	25 ⁽¹⁾		
Ranska	9 667 ⁽¹⁾		
Irlanti	1 030 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	2 353 ⁽¹⁾		
Unioni	13 495 ⁽¹⁾		
TAC	13 495		Varo-TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Erityisedellytys: josta enintään 2 prosenttia voidaan kalastaa alueilla VIIla, VIIlb, VIIId ja VIIle (POL/*8ABDE).

Laji:	Lyyraturaska <i>Pollachius pollachius</i>	Alue:	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe (POL/8ABDE.)
Espanja	252		
Ranska	1 230		
Unioni	1 482		
TAC	1 482		Varo-TAC

Laji:	Lyyraturaska <i>Pollachius pollachius</i>	Alue:	VIIIc (POL/08C.)
Espanja	208		
Ranska	23		
Unioni	231		
TAC	231		Varo-TAC

Laji:	Lyyraturaska <i>Pollachius pollachius</i>	Alue:	IX ja X; unionin vedet CEECAF-alueella 34.1.1 (POL/9/3411)
Espanja	273 ⁽¹⁾		
Portugali	9 ⁽¹⁾		
Unioni	282 ⁽¹⁾		
TAC	282		Varo-TAC

⁽¹⁾ Erityisedellytys: josta enintään 5 prosenttia voidaan kalastaa alueella VIIIc sijaitsevilla unionin vesillä (POL/*08C.).

Laji:	Seiti <i>Pollachius virens</i>	Alue:	IIIa ja IV; unionin vedet alueilla IIa, IIIb, IIIc ja osa-alueilla 22–32 (POK/2A34.)
Belgia	19 ⁽¹⁾		
Tanska	2 251 ⁽¹⁾		
Saksa	5 684 ⁽¹⁾		
Ranska	13 375 ⁽¹⁾		
Alankomaat	57 ⁽¹⁾		
Ruotsi	309 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	4 358 ⁽¹⁾		
Unioni	26 053 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Seiti <i>Pollachius virens</i>	Alue:	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueilla Vb, XII ja XIV (POK/56/-14)
Saksa	210 ⁽¹⁾		
Ranska	2 082 ⁽¹⁾		
Irlanti	380 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	2 959 ⁽¹⁾		
Unioni	5 631 ⁽¹⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Seiti <i>Pollachius virens</i>	Alue:	Norjan vedet linjan 62° N eteläpuolella (POK/04-N.)
Ruotsi	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Turskan, koljan, lyyraturskan ja valkoturskan sivusaaliit luetaan näiden lajien kiintiöihin.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Seiti <i>Pollachius virens</i>	Alue:	VII, VIII, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (POK/7/3411)
Belgia	6		
Ranska	1 245		
Irlanti	1 491		
Yhdistynyt kuningaskunta	434		
Unioni	3 176		
TAC	3 176		Varo-TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

Laji:	Piikkikampela ja silokampela <i>Psetta maxima</i> ja <i>Scophthalmus rhombus</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Iia ja IV (TUR/2AC4-C) piikkikampelan osalta; (BLL/2AC4-C) silokampelan osalta
Belgia	340		
Tanska	727		
Saksa	186		
Ranska	88		
Alankomaat	2 579		
Ruotsi	5		
Yhdistynyt kuningaskunta	717		
Unioni	4 642		
TAC	4 642		Varo-TAC

Laji:	Rauskut Rajiformes	Alue:	Unionin vedet alueilla Ila ja IV (SRX/2AC4-C)
Belgia	211 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Tanska	8 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Saksa	10 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Ranska	33 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Alankomaat	180 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	814 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unioni	1 256 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
TAC	1 256 ⁽³⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Marmoriraukukun (*Leucoraja naevus*) (RJN/2AC4-C.), okararaukukun (*Raja clavata*) (RJC/2AC4-C.), pilkkuraukukun (*Raja brachyura*) (RJH/2AC4-C.) ja pisteraukukun (*Raja montagui*) (RJM/2AC4-C.) saaliit ilmoitetaan erikseen.

⁽²⁾ Sivusaaliskiintiö. Näiden lajien osuus voi olla enintään 25 prosenttia aluksella pidetyn saaliin elopainosta kalastusmatkaa kohden. Tämä edellytys koskee vain aluksia, joiden kokonaispituus on yli 15 metriä.

⁽³⁾ Ei koske siloraukukun (*Dipturus batis*) ryhmää (*Dipturus cf. flossada* ja *Dipturus cf. intermedia*) eikä kynsiraukukua (*Amblyraja radiata*). Näitä lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen. Kalastajia on rohkaistava kehittämään ja käyttämään tekniikoita ja välineistöä, joilla helpotetaan kyseisten lajien nopeaa ja turvallista vapaaksi päästämistä.

Laji:	Rauskut Rajiformes	Alue:	Unionin vedet alueella IIIa (SRX/03A-C.)
Tanska	37 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ruotsi	10 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	47 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	47 ⁽²⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Marmoriraukukun (*Leucoraja naevus*) (RJN/03A-C.), pilkkuraukukun (*Raja brachyura*) (RJH/03A-C.) ja pisteraukukun (*Raja montagui*) (RJM/03A-C.) saaliit ilmoitetaan erikseen.

⁽²⁾ Ei koske siloraukukun (*Dipturus batis*) ryhmää (*Dipturus cf. flossada* ja *Dipturus cf. intermedia*), okararaukukua (*Raja clavata*) eikä kynsiraukukua (*Amblyraja radiata*). Näitä lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen. Kalastajia on rohkaistava kehittämään ja käyttämään tekniikoita ja välineistöä, joilla helpotetaan kyseisten lajien nopeaa ja turvallista vapaaksi päästämistä.

Laji:	Rauskut Rajiformes	Alue:	Unionin vedet alueilla VIa, VIb, VIIa–c ja VIIe–k (SRX/67AKXD)
Belgia	725	(¹) (²) (³)	
Viro	4	(¹) (²) (³)	
Ranska	3 255	(¹) (²) (³)	
Saksa	10	(¹) (²) (³)	
Irlanti	1 048	(¹) (²) (³)	
Liettua	17	(¹) (²) (³)	
Alankomaat	3	(¹) (²) (³)	
Portugali	18	(¹) (²) (³)	
Espanja	876	(¹) (²) (³)	
Yhdistynyt kuningaskunta	2 076	(¹) (²) (³)	
Unioni	8 032	(¹) (²) (³)	
TAC	8 032	(²)	Varo-TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

(¹) Marmoriraukseen (*Leucoraja naevus*) (RJN/67AKXD), okarauskun (*Raja clavata*) (RJC/67AKXD), pilkkuraukseen (*Raja brachyura*) (RJH/67AKXD), pisterauskun (*Raja montagui*) (RJM/67AKXD), palettiraukseen (*Raja microocellata*) (RJE/67AKXD), hietaraukseen (*Raja circularis*) (RJI/67AKXD) ja käkiraukseen (*Raja fullonica*) (RJF/67AKXD) saaliit ilmoitetaan erikseen.

(²) Ei koske aaltoraukkea (*Raja undulata*), siloraukseen (*Dipturus batis*) ryhmää (*Dipturus cf. flossada* ja *Dipturus cf. intermedia*), mustavatsaraukkea (*Raja (Dipturus) nidarosiensis*) eikä pullonokkaraukkea (*Raja alba*). Näitä lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen. Kalastajia on rohkaistava kehittämään ja käyttämään tekniikoita ja välineistöä, joilla helpotetaan kyseisten lajien nopeaa ja turvallista vapaaksi päästämistä.

(³) Erityisedellytys: josta enintään 5 prosenttia voidaan kalastaa alueella VIId sijaitsevilla unionin vesillä (SRX/*07D.). Marmoriraukseen (*Leucoraja naevus*) (RJN/*07D.), okarauskun (*Raja clavata*) (RJC/*07D.), pilkkuraukseen (*Raja brachyura*) (RJH/*07D.), pisterauskun (*Raja montagui*) (RJM/*07D.), palettiraukseen (*Raja microocellata*) (RJE/*07D.), hietaraukseen (*Raja circularis*) (RJI/*07D.) ja käkiraukseen (*Raja fullonica*) (RJF/*07D.) saaliit ilmoitetaan erikseen.

Laji:	Rauskut Rajiformes	Alue:	Unionin vedet alueella VIId (SRX/07D.)
Belgia	72	(¹) (²) (³)	
Ranska	602	(¹) (²) (³)	
Alankomaat	4	(¹) (²) (³)	
Yhdistynyt kuningaskunta	120	(¹) (²) (³)	
Unioni	798	(¹) (²) (³)	
TAC	798	(²)	Varo-TAC

(¹) Marmoriraukseen (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), okarauskun (*Raja clavata*) (RJC/07D.), pilkkuraukseen (*Raja brachyura*) (RJH/07D.), pisterauskun (*Raja montagui*) (RJM/07D.) ja palettiraukseen (*Raja microocellata*) (RJE/07D.) saaliit ilmoitetaan erikseen.

(²) Ei koske siloraukseen (*Dipturus batis*) ryhmää (*Dipturus cf. flossada* ja *Dipturus cf. intermedia*), aaltoraukkea (*Raja undulata*) eikä kynsiraukkea (*Amblyraja radiata*). Näitä lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen. Kalastajia on rohkaistava kehittämään ja käyttämään tekniikoita ja välineistöä, joilla helpotetaan kyseisten lajien nopeaa ja turvallista vapaaksi päästämistä.

(³) Erityisedellytys: josta enintään 5 prosenttia voidaan kalastaa alueilla VIa, VIb, VIIa–c, ja VIIe–k sijaitsevilla unionin vesillä (SRX/*67AKD). Marmoriraukseen (*Leucoraja naevus*) (RJN/*67AKD), okarauskun (*Raja clavata*) (RJC/*67AKD), pilkkuraukseen (*Raja brachyura*) (RJH/*67AKD), pisterauskun (*Raja montagui*) (RJM/*67AKD) ja palettiraukseen (*Raja microocellata*) (RJE/*67AKD) saaliit ilmoitetaan erikseen.

Laji:	Rauskut <i>Rajiformes</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla VIII ja IX (SRX/89-C.)
Belgia	7 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	1 298 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugali	1 051 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Espanja	1 057 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	7 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	3 420 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	3 420 ⁽²⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Marmorirauskun (*Leucoraja naevus*) (RJN/89-C.), pilkkurauskun (*Raja brachyura*) (RJH/89-C.) ja okarauskun (*Raja clavata*) (RJC/89-C.) saaliit ilmoitetaan erikseen.

⁽²⁾ Ei koske aaltorauskoa (*Raja undulata*), silorauskun (*Dipturus batis*) ryhmää (*Dipturus cf. flossada* ja *Dipturus cf. intermedia*) eikä pullonokkarauskoa (*Raja alba*). Näitä lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen. Kalastajia on rohkaistava kehittämään ja käyttämään tekniikoita ja välineistöä, joilla helpotetaan kyseisten lajien nopeaa ja turvallista vapaaksi päästämistä.

Laji:	Grönlanninpallas <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Iia ja IV; unionin ja kansainväliset vedet alueilla Vb ja VI (GHL/2A-C46)
Tanska	11 ⁽¹⁾		
Saksa	20 ⁽¹⁾		
Viro	11 ⁽¹⁾		
Espanja	11 ⁽¹⁾		
Ranska	185 ⁽¹⁾		
Irlanti	11 ⁽¹⁾		
Liettua	11 ⁽¹⁾		
Puola	11 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	729 ⁽¹⁾		
Unioni	1 000 ⁽¹⁾		
TAC	2 000		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Makrilli <i>Scomber scombrus</i>	Alue:	IIIa ja IV; unionin vedet alueilla IIa, IIIb, IIIc ja osa-alueet 22–32 (MAC/2A34.)
Belgia	492 (1)		
Tanska	16 892 (1)		
Saksa	513 (1)		
Ranska	1 550 (1)		
Alankomaat	1 561 (1)		
Ruotsi	4 396 (1)		
Yhdistynyt kuningaskunta	1 446 (1)		
Unioni	26 850 (1)		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC

(1) Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei saa ylittää alla mainittuja määriä seuraavilla alueilla:

	IIIa (MAC/*03 A.)	IIIa ja IVbc (MAC/*3A4BC)	IVb (MAC/*04B.)	IVc (MAC/*04C.)	VI, kansainväliset vedet alueella IIa, 1.1.–31.3.2014 ja joulukuussa 2014 (MAC/*2A6.)
Tanska	0	4 130	0	0	9 105
Ranska	0	490	0	0	0
Alankomaat	0	490	0	0	0
Ruotsi	0	0	390	10	1 758
Yhdistynyt kuningaskunta	0	490	0	0	0
Norja	0	0	0	0	0

Laji:	Makrilli <i>Scomber scombrus</i>	Alue:	VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIId ja VIIIe; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla IIa, XII ja XIV (MAC/2CX14-)
Saksa	19 578 ⁽¹⁾		
Espanja	21 ⁽¹⁾		
Viro	163 ⁽¹⁾		
Ranska	13 054 ⁽¹⁾		
Irlanti	65 260 ⁽¹⁾		
Latvia	120 ⁽¹⁾		
Liettua	120 ⁽¹⁾		
Alankomaat	28 551 ⁽¹⁾		
Puola	1 378 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	179 471 ⁽¹⁾		
Unioni	307 716 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla alueilla ja seuraavina aikoina saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

	Unionin vedet alueella IVa 1.1.–15.2.2014 ja 1.9.–31.12.2014 (MAC/*4A-EN)	Norjan vedet alueella IIa (MAC/*2AN-)
Saksa	7 877	0
Ranska	5 252	0
Irlanti	26 258	0
Alankomaat	11 487	0
Yhdistynyt kuningaskunta	72 212	0
Unioni	123 086	0

Laji:	Makrilli <i>Scomber scombrus</i>	Alue:	VIIIc, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (MAC/8C3411)
Espanja	29 020 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	193 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugali	5 998 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	35 211 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Erityisedellytys: muiden jäsenvaltioiden kanssa vaihdettavat määrät voidaan pyytää alueilta VIIIa, VIIIb ja VIIIc (MAC/*8ABD.). Espanjan, Portugalin tai Ranskan vaihtoa varten toimittamat ja alueilta VIIIa, VIIIb ja VIIIc pyydettyt määrät eivät saa kuitenkaan olla yli 25 prosenttia luovuttavan jäsenvaltion kiintiöstä.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Erityisedellytys:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavalla alueella saa ylittää jäljempänä vahvistettuja määriä:

	VIIIb (MAC/*08B.)
Espanja	2 437
Ranska	16
Portugali	504

Laji:	Makrilli <i>Scomber scombrus</i>	Alue:	Norjan vedet alueilla Ila ja IVa (MAC/2A4A-N)
Tanska	12 085 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	12 085 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Alueilla Ila (MAC/*02A.) ja IVa (MAC/*4A.) pyydetty saaliit ilmoitettava erikseen.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	IIIa; unionin vedet osa-alueilla 22–32 (SOL/3A/BCD)
Tanska	297		
Saksa	17 ⁽¹⁾		
Alankomaat	28 ⁽¹⁾		
Ruotsi	11		
Unioni	353		
TAC	353		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Kiintiöön saa pyytää ainoastaan alueella IIIa sekä osa-alueilla 22–32 sijaitsevilla unionin vesillä.

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Ila ja IV (SOL/24-C.)
Belgia	987 ⁽¹⁾		
Tanska	451 ⁽¹⁾		
Saksa	790 ⁽¹⁾		
Ranska	198 ⁽¹⁾		
Alankomaat	8 916 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	508 ⁽¹⁾		
Unioni	11 850 ⁽¹⁾		
TAC	11 900		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (SOL/56-14)
Irlanti	46		
Yhdistynyt kuningaskunta	11		
Unioni	57		
TAC	57		Varo-TAC

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VIIa (SOL/07A.)
Belgia	23		
Ranska	0		
Irlanti	41		
Alankomaat	7		
Yhdistynyt kuningaskunta	24		
Unioni	95		
TAC	95		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VIIb ja VIIc (SOL/7BC.)
Ranska	6		
Irlanti	36		
Unioni	42		
TAC	42		Varo-TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VII d (SOL/07D.)
Belgia	1 303		
Ranska	2 605		
Yhdistynyt kuningaskunta	930		
Unioni	4 838		
TAC	4 838		Analyttinen TAC

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VII e (SOL/07E.)
Belgia	29 ⁽¹⁾		
Ranska	313 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	490 ⁽¹⁾		
Unioni	832		
TAC	832		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Tämän kiintiön lisäksi jäsenvaltio voi tämän asetuksen II osaston II luvun mukaisesti jakaa lippunsa alla purjehtiville, kaikki kalastus-tiedot kirjaavaan koekalastukseen osallistuville aluksille lisäkalastusmahdollisuuksia, joiden kokonaismäärä on enintään 5 prosenttia kyseiselle jäsenvaltiolle jaetusta kiintiöstä.

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VII f ja VII g (SOL/7FG.)
Belgia	625		
Ranska	63		
Irlanti	31		
Yhdistynyt kuningaskunta	282		
Unioni	1 001		
TAC	1 001		Analyttinen TAC

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VII h, VII j ja VII k (SOL/7HJK.)
Belgia	32		
Ranska	64		
Irlanti	171		
Alankomaat	51		
Yhdistynyt kuningaskunta	64		
Unioni	382		
TAC	382		Analyttinen TAC Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

Laji:	Meriantura <i>Solea solea</i>	Alue:	VIIIa ja VIIIb (SOL/8AB.)
Belgia	47		
Espanja	9		
Ranska	3 483		
Alankomaat	261		
Unioni	3 800		
TAC	3 800		Analyyttinen TAC

Laji:	Meriantura <i>Solea spp.</i>	Alue:	VIIIc, VIIIId, VIIIe, IX ja X; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (SOL/8CDE34)
Espanja	403		
Portugali	669		
Unioni	1 072		
TAC	1 072		Varo-TAC

Laji:	Kilohaili ja sen kanssa saadut sivusaaliit <i>Sprattus sprattus</i>	Alue:	III a (SPR/03A.)
Tanska	15 610 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Saksa	33 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ruotsi	5 906 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	21 549 ⁽²⁾		
TAC	Ei vahvistettu		Varo-TAC

⁽¹⁾ Vähintään 95 prosentin tähän kiintiöön luetusta puretusta saaliista on oltava kilohailia. Sivusaaliina saadut hietakampelat, valkoturskat ja koljat luetaan kiintiön jäljelle jäävään 5 prosenttiin (OTH/*03A.).

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Kilohaili ja sen kanssa saadut sivusaaliit <i>Sprattus sprattus</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Ila ja IV (SPR/2AC4-C)
Belgia	1 407 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Tanska	111 324 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Saksa	1 407 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Ranska	1 407 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Alankomaat	1 407 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Ruotsi	1 330 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	4 642 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unioni	122 924 ⁽³⁾		
TAC	144 000		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Tuulenkala mukaan luettuna.

⁽²⁾ Vähintään 98 prosentin tähän kiintiöön luetusta puretusta saaliista on oltava kilohailia. Sivusaaliina saadut hietakampelat ja valkoturskat luetaan kiintiön jäljelle jäävään 2 prosenttiin (OTH/*2AC4C).

⁽³⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Kilohaili <i>Sprattus sprattus</i>	Alue:	VIIid ja VIIe (SPR/7DE.)
Belgia	26		
Tanska	1 674		
Saksa	26		
Ranska	361		
Alankomaat	361		
Yhdistynyt kuningaskunta	2 702		
Unioni	5 150		
TAC	5 150		Varo-TAC

Laji:	Piikkihai <i>Squalus acanthias</i>	Alue:	Unionin vedet alueella IIIa (DGS/03A-C.)
Tanska	0		
Ruotsi	0		
Unioni	0		
TAC	0		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Laji:	Piikkihai <i>Squalus acanthias</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Iia ja IV (DGS/2AC4-C)
Belgia	0 ⁽¹⁾		
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Alankomaat	0 ⁽¹⁾		
Ruotsi	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Saaliit sisältävät harmaakoirahain (*Galeorhinus galeus*), leijahain (*Dalatias licha*), lattahain (*Deania calcea*), suomupistinhein (*Centrophorus squamosus*), isovalohain (*Etmopterus princeps*), pehmovalohain (*Etmopterus pusillus*), ruskosusihain (*Centroscymnus coelolepis*) ja piikkihain (*Squalus acanthias*) saaliit, jotka on pyydetty pitkälläsiimalla. Näitä lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen.

Laji:	Piikkihai <i>Squalus acanthias</i>	Alue:	Unionin vedet ja kansainväliset vedet alueilla I, V, VI, VII, VIII, XII ja XIV (DGS/15X14)
Belgia	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Espanja	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Irlanti	0 ⁽¹⁾		
Alankomaat	0 ⁽¹⁾		
Portugali	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta. Tämän asetuksen 11 artiklaa sovelletaan.

⁽¹⁾ Saaliit sisältävät harmaakoirahain (*Galeorhinus galeus*), leijahain (*Dalatias licha*), lattahain (*Deania calcea*), suomupistinhain (*Centrophorus squamosus*), isovalohain (*Etmopterus princeps*), pehmovalohain (*Etmopterus pusillus*), ruskosusihain (*Centroscymnus coelolepis*) ja piikkihain (*Squalus acanthias*) saaliit, jotka on pyydetty pitkälläsiimalla. Näitä lajeja ei saa vahingoittaa, jos ne saadaan sattumalta saaliiksi. Yksilöt on päästettävä heti takaisin mereen.

Laji:	Piikkimakrilli ja sen kanssa saadut sivusaaliit <i>Trachurus spp.</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla IVb, IVc ja VIId (JAX/4BC7D)
Belgia	30 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Tanska	13 228 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Saksa	1 168 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Espanja	246 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Ranska	1 097 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Irlanti	832 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Alankomaat	7 963 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Portugali	28 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Ruotsi	75 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	3 148 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unioni	27 815 ⁽²⁾		
TAC	27 815		Varo-TAC

⁽¹⁾ Erityisedellytys: enintään 5 prosenttia tästä alueella VIId pyydetystä kiintiöstä voidaan laskea pyydytyksi seuraavia alueita koskevaan kiintiöön, unionin vedet alueilla IIa, IVa, VI, VIIa–c, VIIe–k, VIIIa, VIIIb, VIId ja VIIIe; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (JAX/*2A-14).

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

⁽³⁾ Vähintään 95 prosentin tähän kiintiöön luetusta puretusta saaliista on oltava piikkimakrillia. Sivusaaliina saadut karjukalat, koljat, valkoturstat ja makrillit luetaan kiintiön jäljelle jäävään 5 prosenttiin (OTH/*4BC7D).

Laji:	Piikkimakrilli ja sen kanssa saadut sivusaaliit <i>Trachurus spp.</i>	Alue:	Unionin vedet alueilla Ila, IVa; VI, VIIa–c, VIIe–k, VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (JAX/*2A-14).
Tanska	11 382 ⁽¹⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Saksa	8 881 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Espanja	12 113 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Ranska	4 571 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Irlanti	29 578 ⁽¹⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Alankomaat	35 635 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Portugali	1 167 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Ruotsi	675 ⁽¹⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	10 710 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Unioni	114 712 ⁽⁴⁾		
TAC	116 912		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Erityisedellytys: enintään 5 prosenttia tästä unionin vesillä alueilla Ila tai IVa ennen 30 päivää kesäkuuta 2014 pyydetystä kiintiöstä voidaan laskea pyydytyksi unionin vesiä alueilla IVb, IVc ja VIId koskevaan kiintiöön (JAX/*4BC7D).

⁽²⁾ Erityisedellytys: enintään 5 prosenttia tästä kiintiöstä voidaan pyytää alueella VIId (JAX/*07D.).

⁽³⁾ Vähintään 95 prosentin tähän kiintiöön luetusta puretusta saaliista on oltava piikkimakrillia. Sivusaaliina saadut karjukalat, koljat, valkoturskat ja makrillit luetaan kiintiön jäljelle jäävään 5 prosenttiin (OTH/*2A-14).

⁽⁴⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Piikkimakrilli <i>Trachurus spp.</i>	Alue:	VIIIc (JAX/08C.)
Espanja	16 582 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	287 ⁽¹⁾		
Portugali	1 639 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	18 508		
TAC	18 508		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Josta enintään 5 prosenttia piikkimakrilleja, joiden pituus on 12–15 cm, sen estämättä mitä asetuksen (EY) N:o 850/98 ⁽¹⁾ 19 artiklassa säädetään. Tämän määrän valvomiseksi purettujen määrien painoon sovelletaan muuntokerrointa 1,20.

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 850/98, annettu 30 päivänä maaliskuuta 1998, kalavarojen säilyttämisestä nuorten meren eliöiden suojelemiseksi toteutettavien teknisten toimenpiteiden avulla, EYVL L 125, 27.4.1998, s. 1.

⁽²⁾ Erityisedellytys: Enintään 5 prosenttia tästä kiintiöstä voidaan pyytää alueella IX (JAX/*09.).

Laji:	Piikkimakrilli <i>Trachurus spp.</i>	Alue:	IX (JAX/09.)
Espanja	9 055 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugali	25 945 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	35 000		
TAC	35 000		Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Josta enintään 5 prosenttia piikkimakrilleja, joiden pituus on 12–15 cm, sen estämättä mitä asetuksen (EY) N:o 850/98 19 artiklassa säädetään. Tämän määrän valvomiseksi purettujen määrien painoon sovelletaan muuntokerrointa 1,20.

⁽²⁾ Erityisedellytys: enintään 5 prosenttia tästä kiintiöstä voidaan pyytää alueella VIIIc (JAX/*08C.).

Laji:	Piikkimakrilli <i>Trachurus spp.</i>	Alue:	X; unionin vedet CECAF-alueilla ⁽¹⁾ (JAX/X34PRT)
Portugali	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unioni	Vahvistetaan myöhemmin ⁽⁴⁾		
TAC	Vahvistetaan myöhemmin ⁽⁴⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Azorien lähivedet.

⁽²⁾ Josta enintään 5 prosenttia piikkimakrilleja, joiden pituus on 12–14 cm, sen estämättä mitä asetuksen (EY) N:o 850/98 19 artiklassa säädetään. Tämän määrän valvomiseksi purettujen määrien painoon sovelletaan muuntokerrointa 1,20.

⁽³⁾ Tämän asetuksen 6 artiklaa sovelletaan.

⁽⁴⁾ Sama kuin alaviitteen 3 mukaisesti määritetty taso.

Laji:	Piikkimakrilli <i>Trachurus spp.</i>	Alue:	Unionin vedet CECAF-alueilla ⁽¹⁾ (JAX/341PRT)
Portugali	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unioni	Vahvistetaan myöhemmin ⁽⁴⁾		
TAC	Vahvistetaan myöhemmin ⁽⁴⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Madeiran lähivedet.

⁽²⁾ Josta enintään 5 prosenttia piikkimakrilleja, joiden pituus on 12–14 cm, sen estämättä mitä asetuksen (EY) N:o 850/98 19 artiklassa säädetään. Tämän määrän valvomiseksi purettujen määrien painoon sovelletaan muuntokerrointa 1,20.

⁽³⁾ Tämän asetuksen 6 artiklaa sovelletaan.

⁽⁴⁾ Sama kuin alaviitteen 3 mukaisesti määritetty taso.

Laji:	Piikkimakrilli <i>Trachurus spp.</i>	Alue:	Unionin vedet CECAF-alueilla ⁽¹⁾ (JAX/341SPN)
Espanja	Vahvistetaan myöhemmin ⁽²⁾		
Unioni	Vahvistetaan myöhemmin ⁽³⁾		
TAC	Vahvistetaan myöhemmin ⁽³⁾		Varo-TAC

⁽¹⁾ Kanariansaarten lähivedet.

⁽²⁾ Tämän asetuksen 6 artiklaa sovelletaan.

⁽³⁾ Sama kuin alaviitteen 2 mukaisesti määritetty taso.

Laji:	Harmaaturkska ja sen kanssa saadut sivusaaliit <i>Trisopterus esmarki</i>	Alue:	IIIa; unionin vedet alueilla Iia ja IV (NOP/2A3A4.)
Tanska	103 404 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Saksa	20 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Alankomaat	76 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unioni	103 500 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Vähintään 95 prosentin tähän kiintiöön luetusta puretusta saaliista on oltava harmaaturkskaa. Sivusaaliina saadut koljat ja valkoturskat luetaan kiintiön jäljelle jäävään 5 prosenttiin (OT2/*2A3A4).

⁽²⁾ Kiintiöön saa pyytää vain unionin vesillä ICES-alueilla Iia, IIIa ja IV.

⁽³⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Harmaaturska ja sen kanssa saadut sivusaaliit <i>Trisopterus esmarki</i>	Alue:	Norjan vedet alueella IV (NOP/04-N.)
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Rehukalalajit	Alue:	Norjan vedet alueella IV (I/F/04-N.)
Ruotsi	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Varo-TAC

⁽¹⁾ Turskan, koljan, lyyraturskan, valkoturskan ja seidin sivusaaliit luetaan näiden lajien kiintiöihin.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Muut lajit	Alue:	Unionin vedet alueilla Vb, VI ja VII (OTH/5B67-C)
Unioni	Ei sovelleta		
Norja	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Varo-TAC

⁽¹⁾ Pyydettävä vain pitkälläsiimalla.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Muut lajit	Alue:	Norjan vedet alueella IV (OTH/04-N.)
Belgia	0 ⁽³⁾		
Tanska	0 ⁽³⁾		
Saksa	0 ⁽³⁾		
Ranska	0 ⁽³⁾		
Alankomaat	0 ⁽³⁾		
Ruotsi	Ei sovelleta ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽³⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
TAC	Ei sovelleta		Varo-TAC

⁽¹⁾ Norjan Ruotsille myöntämä "muiden lajien" kiintiö perinteisellä tasolla.

⁽²⁾ Mukaan lukien kalastus, jota ei ole erikseen mainittu. Poikkeuksia voidaan tehdä asianmukaisten neuvottelujen jälkeen.

⁽³⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji: Muut lajit	Alue: Unionin vedet alueilla Iia, IV ja VIa linjan 56°30' N pohjoispuolella (OTH/2A46AN)
Unioni	Ei sovelleta
Norja	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾
TAC	Ei sovelleta
	Varo-TAC

⁽¹⁾ Vain alueet Iia ja IV (OTH/*2A4-C).

⁽²⁾ Mukaan lukien kalastus, jota ei ole erikseen mainittu. Poikkeuksia voidaan tehdä asianmukaisten neuvottelujen jälkeen.

⁽³⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

LIITE I B

KOILLIS-ATLANTTI JA GRÖNLANTI ICES-SUURALUEET I, II, V, XII ja XIV SEKÄ GRÖNLANNIN VEDET
NAFO-ALUEELLA 1

Laji:	Lumitaskurapu <i>Chionoectes</i> spp.	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1 (PCR/N1GRN.)
Irlanti	25 ⁽¹⁾		
Espanja	175 ⁽¹⁾		
Unioni	200 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kalastus on kiellettyä 1.1.–31.3. Grönlannin vesillä NAFO-suuralueella 1 linjan 64°15'N pohjoispuolella.

Laji:	Silli <i>Clupea harengus</i>	Alue:	Unionin, Norjan ja kansainväliset vedet alueilla I ja II (HER/1/2-)
Belgia	9 ⁽¹⁾		
Tanska	9 346 ⁽¹⁾		
Saksa	1 637 ⁽¹⁾		
Espanja	31 ⁽¹⁾		
Ranska	403 ⁽¹⁾		
Irlanti	2 419 ⁽¹⁾		
Alankomaat	3 345 ⁽¹⁾		
Puola	473 ⁽¹⁾		
Portugali	31 ⁽¹⁾		
Suomi	145 ⁽¹⁾		
Ruotsi	3 463 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	5 975 ⁽¹⁾		
Unioni	27 277 ⁽¹⁾		
TAC	419 000		Analyyttinen TAC

⁽¹⁾ Toimitettaessa saalisilmoituksia komissiolle on ilmoitettava myös kullakin seuraavalla alueella pyydyt määrät: NEAFC-sääntelyalue, unionin vedet, Färsaarten vedet, Norjan vedet, Jan Mayenia ympäröivä kalastusalue ja Svalbardia ympäröivä kalastuksen suojavyöhyke.

Erityisedellytys:

edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla alueilla saa ylittää alla mainittuja määriä:

Norjan vedet linjan 62° N pohjoispuolella
sekä Jan Mayenia ympäröivä kalastusalue
(HER/*2AJMN)

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	Norjan vedet alueilla I ja II (COD/1N2AB.)
Saksa	0		
Kreikka	0		
Espanja	0		
Irlanti	0		
Ranska	0		
Portugali	0		
Yhdistynyt kuningaskunta	0		
Unioni	0		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1 ja Grönlannin vedet alueella XIV (COD/N1GL14)
Saksa	1 800 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	400 ⁽¹⁾		
Unioni	2 200 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kalastus on kielletty 1.4.–31.5.2014. Voidaan kalastaa vain Grönlannin vesillä NAFO-alueella 1F ja ICES-alueella XIV vähintään kahdella seuraavista neljästä alueesta:

Maantieteellinen alue	Maantieteelliset rajat
1. NAFO 1F	Linjan 44°00'W länsipuolella ja linjan 60°45'N eteläpuolella
2. ICES XIVb	Linjan 44°00'W itäpuolella ja linjan 62°30'N eteläpuolella
3. ICES XIVb	Linjan 62°30'N pohjoispuolella ja linjan 35°15'W länsipuolella
4. ICES XIVb	Linjan 35°15'W itäpuolella ja linjan 67°00'N eteläpuolella

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	I ja IIb (COD/1/2B.)
Saksa	7 667 ⁽³⁾		
Espanja	14 260 ⁽³⁾		
Ranska	3 718 ⁽³⁾		
Puola	3 035 ⁽³⁾		
Portugali	2 806 ⁽³⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	5 172 ⁽³⁾		
Muut jäsenvaltiot	250 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Unioni	36 908 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Saksaa, Espanjaa, Ranskaa, Puolaa, Portugalia ja Yhdistynyttä kuningaskuntaa lukuun ottamatta.

⁽²⁾ Unionin pyydetävissä olevan turskakannan osuuden myöntäminen Huippuvuorten ja Karhusaaren vyöhykkeellä ja sen kanssa saadut sivusaaliit eivät vaikuta millään tavoin vuoden 1920 Pariisin sopimuksesta johtuviin oikeuksiin ja velvoitteisiin.

⁽³⁾ Koljan sivusaaliit voivat olla enintään 19 prosenttia kalastusmatkaa kohden. Sivusaaliina saadun koljan määrät lasketaan turskan kiintiön lisäksi.

Laji:	Turska ja kolja <i>Gadus morhua</i> ja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	Färsaarten vedet alueella Vb (COD/05B-F.) turskan osalta; (HAD/05-F.) koljan osalta
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Ruijanpallas <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	Alue:	Grönlannin vedet alueilla V ja XIV (HAL/514GRN)
Portugali	118 ⁽¹⁾		
Unioni	118 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Ruijanpallas <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1 (HAL/N1GRN.)
--------------	--------------------------------------------------	--------------	--------------------------------------------------

Unioni 118 ⁽¹⁾

TAC Ei sovelleta

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Lestikala <i>Macrourus spp.</i>	Alue:	Grönlannin vedet alueilla V ja XIV (GRV/514GRN)
--------------	------------------------------------	--------------	----------------------------------------------------

Unioni 65 ⁽¹⁾ ⁽²⁾

TAC Ei sovelleta

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Erityisedellytys: lestikalaa (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) ja jäälestikalaa (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN) ei pyydetä kohdennetusti. Niitä pyydetään ainoastaan sivusaaliina, ja niiden saaliit ilmoitetaan erikseen.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Lestikala <i>Macrourus spp.</i>	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1 (GRV/N1GRN.)
--------------	------------------------------------	--------------	--------------------------------------------------

Unioni 65 ⁽¹⁾ ⁽²⁾

TAC Ei sovelleta

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Erityisedellytys: lestikalaa (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) ja jäälestikalaa (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN.) ei pyydetä kohdennetusti. Niitä pyydetään ainoastaan sivusaaliina, ja niiden saaliit ilmoitetaan erikseen.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Villakuore <i>Mallotus villosus</i>	Alue:	IIB (CAP/02B.)
--------------	----------------------------------------	--------------	-------------------

Unioni 0

TAC 0

Analyttinen TAC

Laji:	Villakuore <i>Mallotus villosus</i>	Alue:	Grönlannin vedet alueilla V ja XIV (CAP/514GRN)
Tanska	0		
Yhdistynyt kuningaskunta	0		
Ruotsi	0		
Saksa	0		
Kaikki jäsenvaltiot	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Jäsenvaltiot voivat käyttää "kaikkien jäsenvaltioiden" kiintiötä vasta sitten, kun ne ovat käyttäneet oman kiintiönsä loppuun. Jäsenvaltiot, joilla on yli 10 prosenttia unionin kiintiöstä, eivät kuitenkaan saa käyttää "kaikkien jäsenvaltioiden" kiintiötä.

⁽²⁾ Kalastetaan 1. tammikuuta – 30. huhtikuuta 2014.

Laji:	Kolja <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Alue:	Norjan vedet alueilla I ja II (HAD/1N2AB.)
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Mustakitaturska <i>Micromesistius poutassou</i>	Alue:	Färsaarten vedet (WHB/2A4AXF)
Tanska	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Alankomaat	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Molva ja tylppäpyrstömolva <i>Molva molva</i> ja <i>Molva dypterygia</i>	Alue:	Färsaarten vedet alueella Vb (LIN/05B-F.) molvan osalta; (BLI/05B-F.) tylppäpyrstömolvan osalta
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue:	Grönlannin vedet alueilla V ja XIV (PRA/514GRN)
Tanska	1 295 ⁽¹⁾		
Ranska	1 295 ⁽¹⁾		
Unioni	2 590 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1 (PRA/N1GRN.)
Tanska	1 700		
Ranska	1 700		
Unioni	3 400		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Seiti <i>Pollachius virens</i>	Alue:	Norjan vedet alueilla I ja II (POK/1N2AB.)
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti

Laji:	Seiti <i>Pollachius virens</i>	Alue:	Kansainväliset vedet alueilla I ja II (POK/1/2INT)
Unioni	0		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC

Laji:	Seiti <i>Pollachius virens</i>	Alue:	Färsaarten vedet alueella Vb (POK/05B-F.)
Belgia	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Alankomaat	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti

Laji:	Grönlanninpallas <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Alue:	Norjan vedet alueilla I ja II (GHL/1N2AB.)
Saksa	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaalille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Grönlanninpallas <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Alue:	Kansainväliset vedet alueilla I ja II (GHL/1/2INT)
Unioni	0		
TAC	Ei sovelleta		Varo-TAC

Laji:	Grönlanninpallas <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1 (GHL/N1GRN.)
Saksa	1 700 ⁽²⁾		
Unioni	1 700 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Pyydettävä linjan 68° N eteläpuolella.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Grönlanninpallas <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Alue:	Grönlannin vedet alueilla V ja XIV (GHL/514GRN)
Saksa	3 591 ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	189 ⁽²⁾		
Unioni	3 780 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Voidaan pyytää samanaikaisesti enintään kuudella aluksella.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Punasimppu (matalien vesien pelaginen laji) <i>Sebastes spp.</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueella V; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (RED/51214S)
Viro	0		
Saksa	0		
Espanja	0		
Ranska	0		
Irlanti	0		
Latvia	0		
Alankomaat	0		
Puola	0		
Portugali	0		
Yhdistynyt kuningaskunta	0		
Unioni	0		
TAC	0		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Punasimppu (syvien vesien pelaginen laji) <i>Sebastes spp.</i>	Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueella V; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV (RED/51214D)
Viro	93 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Saksa	1 883 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Espanja	331 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	176 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Irlanti	1 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Latvia	34 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Alankomaat	1 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Puola	170 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugali	396 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	5 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	3 090 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	20 000 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Voidaan pyytää yksinomaan seuraavien koordinaattien rajaamalla alueella:

Piste	Leveys-piiri	Pituus-piiri
1	64°45'N	28°30'W
2	62°50'N	25°45'W
3	61°55'N	26°45'W
4	61°00'N	26°30'W
5	59°00'N	30°00'W
6	59°00'N	34°00'W
7	61°30'N	34°00'W
8	62°50'N	36°00'W
9	64°45'N	28°30'W

⁽²⁾ Ei saa pyytää 1. tammikuuta – 9. toukokuuta 2014.

Laji:	Punasimppu <i>Sebastes spp.</i>	Alue:	Norjan vedet alueilla I ja II (RED/1N2AB.)
Saksa	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Espanja	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugali	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Punasimppu <i>Sebastes spp.</i>	Alue:	Kansainväliset vedet alueilla I ja II (RED/1/2INT)
Unioni	Ei sovelleta ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	19 300		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kalastus on sallittu vain 1. heinäkuuta – 31. joulukuuta 2014. Kalastus lopetetaan, kun NEAFC:n sopimuspuolet ovat käyttäneet TACin kokonaisuudessaan. Komissio ilmoittaa jäsenvaltioille päivämäärän, jona NEAFC:n sihteeristö on ilmoittanut NEAFC:n sopimuspuolille, että TAC on käytetty kokonaisuudessaan. Jäsenvaltioiden on kiellettävä lippunsa alla purjehtivilta aluksilta punasimpun kohdennettu kalastus kyseisestä päivästä alkaen.

⁽²⁾ Alusten on rajoitettava muun kalastuksen yhteydessä saamansa punasimpun sivusaaliit enintään yhteen prosenttiin aluksella pidettävästä kokonaissaaliista.

Laji:	Punasimppu (pelaginen) <i>Sebastes</i> spp.	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1F ja alueilla V ja XIV (RED/N1G14P)
Saksa	1 897 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Ranska	10 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	13 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Unioni	1 920 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Voidaan pyytää vain syvien vesien pelagisena punasimppuna pelagisella troolilla 10. toukokuuta – 31. joulukuuta 2014.

⁽²⁾ Voidaan pyytää vain Grönlannin vesillä punasimpun suojelualueella, jonka rajoina ovat seuraavat koordinaatit yhdistävät viivat:

Piste	Leveys-piiri	Pituus-piiri
1	64°45'N	28°30'W
2	62°50'N	25°45'W
3	61°55'N	26°45'W
4	61°00'N	26°30'W
5	59°00'N	30°00'W
6	59°00'N	34°00'W
7	61°30'N	34°00'W
8	62°50'N	36°00'W
9	64°45'N	28°30'W

⁽³⁾ Erityisedellytys: tämä kiintiö voidaan pyytää myös edellä mainitun punasimpun suojelualueen kansainvälisillä vesillä (RED/*5-14P).

⁽⁴⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Punasimppu (pohjakalalaji) <i>Sebastes</i> spp.	Alue:	Grönlannin vedet NAFO-alueella 1F ja alueilla V ja XIV (RED/N1G14D)
Saksa	1 976 ⁽¹⁾		
Ranska	10 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	14 ⁽¹⁾		
Unioni	2 000 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Voidaan pyytää vain troolilla ja ainoastaan seuraavien koordinaattien määrittämän linjan pohjois- ja länsipuolella:

Piste	Leveys-piiri	Pituus-piiri
1	59°15'N	54°26'W
2	59°15'N	44°00'W
3	59°30'N	42°45'W
4	60°00'N	42°00'W
5	62°00'N	40°30'W
6	62°00'N	40°00'W
7	62°40'N	40°15'W
8	63°09'N	39°40'W
9	63°30'N	37°15'W
10	64°20'N	35°00'W
11	65°15'N	32°30'W
12	65°15'N	29°50'W

Laji:	Punasimppu <i>Sebastes</i> spp.	Alue:	Islannin vedet alueella Va (RED/05A-IS)
Belgia	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Mukaan luettuina sivusaaliit, joita ei voida välttää (turska ei ole sallittu).

⁽²⁾ Voidaan pyytää vain heinäkuun ja joulukuun 2014 välisenä aikana.

Laji:	Punasimppu Sebastes spp.	Alue:	Färsaarten vedet alueella Vb (RED/05B-F.)
Belgia	0 ⁽¹⁾		
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Muut lajit	Alue:	Norjan vedet alueilla I ja II (OTH/1N2AB.)
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

Laji:	Muut lajit ⁽¹⁾	Alue:	Färsaarten vedet alueella Vb (OTH/05B-F.)
Saksa	0 ⁽²⁾		
Ranska	0 ⁽²⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽²⁾		
Unioni	0 ⁽²⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Lukuun ottamatta kaupallisesti merkityksettä lajeja.

⁽²⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

Laji:	Kampelakalat	Alue:	Färsaarten vedet alueella Vb (FLX/05B-F.)
Saksa	0 ⁽¹⁾		
Ranska	0 ⁽¹⁾		
Yhdistynyt kuningaskunta	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö 1 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

LIITE I C

LUOTEIS-ATLANTTI

NAFO-YLEISSOPIMUSALUE

Kaikki TACit ja niihin liittyvät edellytykset vahvistetaan NAFO:n puitteissa.

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	NAFO 2J3KL (COD/N2J3KL)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 ⁽¹⁾ 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 1386/2007, annettu 22 päivänä lokakuuta 2007, Luoteis-Atlantin kalastusjärjestön sääntelyalueella sovellettavista säilyttämisen- ja täytäntöönpanotoimenpiteistä (EUVL L 318, 5.12.2007, s. 1).

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	NAFO 3NO (COD/N3NO.)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita 1 000 kilogramman tai 4 prosentin enimmäisrajoissa riippuen siitä, kumpi on suurempi.

Laji:	Turska <i>Gadus morhua</i>	Alue:	NAFO 3M (COD/N3M.)
Viro	161		
Saksa	676		
Latvia	161		
Liettua	161		
Puola	552		
Espanja	2 077		
Ranska	290		
Portugali	2 850		
Yhdistynyt kuningaskunta	1 353		
Unioni	8 281		
TAC	14 521		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Mustaeväkampela <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Alue:	NAFO 2J3KL (WIT/N2J3KL)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Mustaeväkampela <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Alue:	NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Liejukampela <i>Hippoglossoides platessoides</i>	Alue:	NAFO 3M (PLA/N3M.)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Liejukampela <i>Hippoglossoides platessoides</i>	Alue:	NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Pohjankalmari <i>Illex illecebrosus</i>	Alue:	NAFO-osa-alueet 3 ja 4 (SQI/N34.)
Viro	128 ⁽¹⁾		
Latvia	128 ⁽¹⁾		
Liettua	128 ⁽¹⁾		
Puola	227 ⁽¹⁾		
Unioni	Ei sovelleta ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	34 000		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Pyydettävä 1. heinäkuuta – 31. joulukuuta 2014.

⁽²⁾ Unionin osuutta ei ole määritetty. Kanada ja unionin jäsenvaltiot Viroa, Latviaa, Liettuaa ja Puolaa lukuun ottamatta voivat pyytää seuraavan tonnimäärän: 611

Laji:	Ruostekampela <i>Limanda ferruginea</i>	Alue:	NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	17 000		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Villakuore <i>Mallotus villosus</i>	Alue:	NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue:	NAFO 3L ⁽¹⁾ (PRA/N3L.)
Viro	48		
Latvia	48		
Liettua	48		
Puola	48		
Espanja	38		
Portugali	10		
Unioni	240		
TAC	4 300		

Analyyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

(¹) Lukuun ottamatta seuraavien koordinaattien rajaamaa aluetta:

Piste nro	Pohjoista leveyttä	Läntistä pituutta
1	47° 20' 0	46° 40' 0
2	47° 20' 0	46° 30' 0
3	46° 00' 0	46° 30' 0
4	46° 00' 0	46° 40' 0

Laji: Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue: NAFO 3M ⁽¹⁾ (PRA/*N3M.)
TAC	Ei sovelleta ⁽²⁾ ⁽³⁾
	Analyttinen TAC

⁽¹⁾ Alukset saavat pyytää tätä kantaa myös alueella 3L seuraavien koordinaattien rajoissa:

Piste nro	Pohjoista leveyttä	Läntistä pituutta
1	47° 20' 0	46° 40' 0
2	47° 20' 0	46° 30' 0
3	46° 00' 0	46° 30' 0
4	46° 00' 0	46° 40' 0

Lisäksi kielletään katkarapujen pyynti 1. kesäkuuta ja 31. joulukuuta 2014 välisenä aikana seuraavien koordinaattien rajaamalla alueella:

Piste nro	Pohjoista leveyttä	Läntistä pituutta
1	47° 55' 0	45° 00' 0
2	47° 30' 0	44° 15' 0
3	46° 55' 0	44° 15' 0
4	46° 35' 0	44° 30' 0
5	46° 35' 0	45° 40' 0
6	47° 30' 0	45° 40' 0
7	47° 55' 0	45° 00' 0

⁽²⁾ Ei sovelleta. Kalastusta hallinnoidaan pyyntiponnistuksen rajoituksina. Asianomaisten jäsenvaltioiden on myönnettävä kalastuslupia tähän kalastukseen osallistuville kalastusaluksilleen ja ilmoitettava nämä luvat komissiolle ennen aluksen toiminnan aloittamista asetuksen (EY) N:o 1224/2009 mukaisesti.

Jäsenvaltio	Alusten enimmäismäärä	Kalastuspäivien enimmäismäärä
Tanska	0	0
Viro	0	0
Espanja	0	0
Latvia	0	0
Liettua	0	0
Puola	0	0
Portugali	0	0

⁽³⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Grönlanninpallas <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Alue:	NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
Viro	310		
Saksa	317		
Latvia	43		
Liettua	22		
Espanja	4 243		
Portugali	1 774		
Unioni	6 709		
TAC	11 442		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Rauskut <i>Rajidae</i>	Alue:	NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
Viro	283		
Liettua	62		
Espanja	3 403		
Portugali	660		
Unioni	4 408		
TAC	7 000		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Punasimppu <i>Sebastes spp.</i>	Alue:	NAFO 3LN (RED/N3LN.)
Viro	346		
Saksa	238		
Latvia	346		
Liettua	346		
Unioni	1 276		
TAC	7 000		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Punasimppu Sebastes spp.	Alue:	NAFO 3M (RED/N3M.)
Viro	1 571 ⁽¹⁾		
Saksa	513 ⁽¹⁾		
Latvia	1 571 ⁽¹⁾		
Liettua	1 571 ⁽¹⁾		
Espanja	233 ⁽¹⁾		
Portugali	2 354 ⁽¹⁾		
Unioni	7 813 ⁽¹⁾		
TAC	6 500 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Tähän kiintiöön sovelletaan kaikkien NAFO:n sopimuspuolten osalta kyseiselle kalakannalle vahvistettua TACia. Kyseisen TACin puitteissa ennen 1. päivää heinäkuuta 2014 saa kalastaa enintään seuraavan, kauden puoliväliin asetetun määrärajoituksen mukaisesti: 3 250

Jos TAC tai kauden puoliväliin asti asetettu määrärajoitus käytetään loppuun, kohdennettu kalastus on lopetettava riippumatta saaliiden määrästä.

Laji:	Punasimppu Sebastes spp.	Alue:	NAFO 3O (RED/N3O.)
Espanja	1 771		
Portugali	5 229		
Unioni	7 000		
TAC	20 000		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji:	Punasimppu Sebastes spp.	Alue:	NAFO-suuralue 2, alueet IF ja 3K (RED/N1F3K.)
Latvia	0 ⁽¹⁾		
Liettua	0 ⁽¹⁾		
Unioni	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä. Tämän lajin saaliit voivat olla vain sivusaaliita asetuksen (EY) N:o 1386/2007 4 artiklan 2 kohdassa täsmennetyissä rajoissa.

Laji:	Oliiviturska <i>Urophycis tenuis</i>	Alue:	NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
Espanja	255		
Portugali	333		
Unioni	588 ⁽¹⁾		
TAC	1 000		

Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kun sopimuspuolet vahvistavat äänestämällä Luoteis-Atlantin kalastusjärjestön sääntelyalueella sovellettavista säilyttämis- ja täytöntöönpanotoimenpiteistä tehdyn yleissopimuksen liitteessä I A olevan alaviitteen 27 mukaisesti, että TAC on 2 000 tonnia, vastaavien unionin ja jäsenvaltioiden vuoden 2014 kiintiöiden katsotaan olevan seuraavat:

Espanja	509
Portugali	667
Unioni	1 176

LIITE I D

LAAJASTI VAELTAVAT KALAKANNAT – KAIKKI ALUEET

Kaikki näiden alueiden TACit vahvistetaan kansainvälisten tonnikalajärjestöjen, kuten ICCATin puitteissa.

Laji:	Tonnikala <i>Thunnus thynnus</i>	Alue:	Atlantin valtameri linjan 45° W itäpuolella ja Välimeri (BFT/AE45WM)
Kypros	69,44 ⁽⁴⁾ ⁽⁷⁾		
Kreikka	129,07 ⁽⁷⁾		
Espanja	2 504,45 ⁽²⁾ ⁽⁴⁾ ⁽⁷⁾		
Ranska	2 471,23 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ ⁽⁷⁾		
Kroatia	390,59 ⁽⁶⁾ ⁽⁷⁾		
Italia	1 950,42 ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾ ⁽⁷⁾		
Malta	160,02 ⁽⁴⁾ ⁽⁷⁾		
Portugali	235,5 ⁽⁷⁾		
Muut jäsenvaltiot	27,93 ⁽¹⁾ ⁽⁷⁾		
Unioni	7 938,65 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾ ⁽⁷⁾		
TAC	13 400		

Analyttinen TAC

Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta

Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Kyprosta, Kreikkaa, Espanjaa, Ranskaa, Kroatiaa, Italiaa, Maltaa ja Portugalia lukuun ottamatta ja yksinomaan sivusaaliina.

⁽²⁾ Erytisedellytys: liitteessä IV olevassa 1 kohdassa (BFT/*8301) tarkoitettujen alusten pyytämiin 8 kilogramman tai 75 senttimetrin ja 30 kilogramman tai 115 senttimetrin välille sijoittuvien tonnikalojen saaliisiin sovelletaan tämän TACin puitteissa seuraavia saalisrajoituksia ja jäsenvaltioiden välistä jakoa:

Espanja	382,93
Ranska	172,77
Unioni	555,71

⁽³⁾ Erytisedellytys: liitteessä IV olevassa 1 kohdassa (BFT/*641) tarkoitettujen alusten pyytämiin vähintään 6,4 kilogramman painoisten tai vähintään 70 senttimetrin pituisten tonnikalojen saaliisiin sovelletaan tämän TACin puitteissa seuraavia saalisrajoituksia ja jäsenvaltioiden välistä jakoa:

Ranska	100,00
Unioni	100,00

⁽⁴⁾ Erytisedellytys: liitteessä IV olevassa 2 kohdassa (BFT/*8302) tarkoitettujen alusten pyytämiin 8 kilogramman tai 75 senttimetrin ja 30 kilogramman tai 115 senttimetrin välille sijoittuvien tonnikalojen saaliisiin sovelletaan tämän TACin puitteissa seuraavia saalisrajoituksia ja jäsenvaltioiden välistä jakoa:

Espanja	50,09
Ranska	49,42
Italia	39,01
Kypros	3,20
Malta	4,71
Unioni	146,43

⁽⁵⁾ Erytisedellytys: liitteessä IV olevassa 3 kohdassa (BFT/*643) tarkoitettujen alusten pyytämiin 8 kilogramman tai 75 senttimetrin ja 30 kilogramman tai 115 senttimetrin välille sijoittuvien tonnikalojen saaliisiin sovelletaan tämän TACin puitteissa seuraavia saalisrajoituksia ja jäsenvaltioiden välistä jakoa:

Italia	39,01
Unioni	39,01

⁽⁶⁾ Erytisedellytys: liitteessä IV olevassa 3 kohdassa (BFT/*8303F) tarkoitettujen alusten kasvatustarkoituksiin pyytämiin 8 kilogramman tai 75 senttimetrin ja 30 kilogramman tai 115 senttimetrin välille sijoittuvien tonnikalojen saaliisiin sovelletaan tämän TACin puitteissa seuraavia saalisrajoituksia ja jäsenvaltioiden välistä jakoa:

Kroatia	351,53
Unioni	351,53

⁽⁷⁾ Poiketen asetuksen (EY) N:o 302/2009 7 artiklan 2 kohdasta tonnikalan kurenuottakalastus sallitaan itäisellä Atlantilla ja Välimerellä 26. toukokuuta ja 24. kesäkuuta 2014 välisenä aikana.

Laji: Miekkakala <i>Xiphias gladius</i>	Alue: Atlantin valtameri linjan 5° N pohjoispuolella (SWO/AN05N)
Espanja	6 886,05 ⁽²⁾
Portugali	1 325,88 ⁽²⁾
Muut jäsenvaltiot	135,58 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
Unioni	8 347,51
TAC	13 700

Analyttinen TAC
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Lukuun ottamatta Espanjaa ja Portugalia, ja yksinomaan sivusaaliina.

⁽²⁾ Erityisedellytys: enintään 2,39 prosenttia tästä määrästä voidaan pyytää Atlantin valtamerellä linjan 5° N eteläpuolella (SWO/*AS05N).

Laji: Miekkakala <i>Xiphias gladius</i>	Alue: Atlantin valtameri linjan 5° N eteläpuolella (SWO/AS05N)
Espanja	4 699,18 ⁽¹⁾
Portugali	442,52 ⁽¹⁾
Unioni	5 141,70
TAC	15 000

Analyttinen TAC
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Erityisedellytys: enintään 3,86 prosenttia tästä määrästä voidaan pyytää Atlantin valtamerellä linjan 5° N pohjoispuolella (SWO/*AN05N).

Laji: Pohjoisen kannan valkotonnikala <i>Thunnus alalunga</i>	Alue: Atlantin valtameri linjan 5° N pohjoispuolella (ALB/AN05N)
Irlanti	2 698,68 ⁽²⁾
Espanja	13 756,51 ⁽²⁾
Ranska	6 972,79 ⁽²⁾
Yhdistynyt kuningaskunta	334,08 ⁽²⁾
Portugali	2 772,87 ⁽²⁾
Unioni	26 534,93 ⁽¹⁾
TAC	28 000

Analyttinen TAC
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Asetuksen (EY) N:o 520/2007 ⁽¹⁾ 12 artiklan mukaisesti kohdelajinaan pohjoisen kannan valkotonnikalaa pyytävien unionin alusten lukumääräksi on vahvistetaan: 1 253

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 520/2007, annettu 7 päivänä toukokuuta 2007, eräiden laajalti vaeltavien kalakantojen teknisistä säilyttämis-toimenpiteistä (EUVL L 123, 12.5.2007, s. 3).

⁽²⁾ Asetuksen (EY) N:o 520/2007 12 artiklan mukaisesti kohdelajinaan pohjoisen kannan valkotonnikalaa pyytävien jäsenvaltion lipun alla purjehtivien kalastusalusten enimmäislukumäärä jaetaan jäsenvaltioiden kesken seuraavasti:

Jäsenvaltio	Alusten enimmäismäärä
Irlanti	50,00
Espanja	730,00
Ranska	151,00
Yhdistynyt kuningaskunta	12,00
Portugali	310,00

Laji: Eteläisen kannan valkotonnikala <i>Thunnus alalunga</i>	Alue: Atlantin valtameri linjan 5° N eteläpuolella (ALB/AS05N)
Espanja	724,69
Ranska	238,16
Portugali	507,15
Unioni	1 470,0
TAC	24 000

Analyttinen TAC
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta
 Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

Laji: Isosilmätönnnikala <i>Thunnus obesus</i>	Alue: Atlantti (BET/ATLANT)
Espanja	16 741,74
Ranska	7 927,83
Portugali	4 797,54
Unioni	29 467,10
TAC	85 000
Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta	
Laji: Sinimarliini <i>Makaira nigricans</i>	Alue: Atlantti (BUM/ATLANT)
Espanja	27,2
Ranska	397,6
Portugali	55,2
Unioni	480,0
TAC	1 985
Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta	
Laji: Valkomarliini <i>Tetrapturus albidus</i>	Alue: Atlantti (WHM/ATLANT)
Espanja	30,5
Portugali	19,5
Unioni	50,0
TAC	355
Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta	

LIITE I E

ANTARKTIS
CCAMLR-YLEISSOPIMUSALUE

Näitä CCAMLR:n hyväksymiä TACEja ei jaeta CCAMLR:n jäsenille, joten unionin osuus on avoin. CCAMLR:n sihteeristö valvoo saaliita ja ilmoittaa, milloin kalastus on lopetettava TACin täyttymisen vuoksi.

Jollei toisin mainita, näitä TACEja sovelletaan 1. joulukuuta 2013 – 30. marraskuuta 2014.

Laji:	Makrillijääkala <i>Champscephalus gunnari</i>	Alue:	FAO 48.3 Antarktis (ANI/F483.)
--------------	--------------------------------------------------	--------------	-----------------------------------

TAC 4 635

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Laji:	Makrillijääkala <i>Champscephalus gunnari</i>	Alue:	FAO 58.5.2 Antarktis ⁽¹⁾ (ANI/F5852.)
--------------	--------------------------------------------------	--------------	-----------------------------------------------------

TAC 1 267

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

(¹) Tätä TACia varten kalastusalue on täsmennetty siksi osaksi FAOn tilastollista aluetta 58.5.2, joka jää seuraavan linjan rajaaman alueen sisäpuolelle:

- alkaen pisteestä, jossa pituuspiiri 72° 15' E leikkaa Australian ja Ranskan välisten merirajojen määrittämistä koskevan sopimuksen rajan, ja siitä kyseistä pituuspiiriä pitkin etelään pisteeseen, jossa se leikkaa leveyspiirin 53° 25' S,
- sitten itään tätä leveyspiiriä pitkin pisteeseen, jossa se leikkaa pituuspiirin 74° E,
- sitten koilliseen geodeettista viivaa pitkin leveyspiirin 52° 40' S ja pituuspiirin 76° E leikkauspisteeseen,
- sitten tätä pituuspiiriä pitkin pisteeseen, jossa se leikkaa leveyspiirin 52° S,
- sitten luoteeseen geodeettista viivaa pitkin leveyspiirin 51° S ja pituuspiirin 74° 30' E leikkauspisteeseen, ja
- sitten lounaaseen geodeettista viivaa pitkin alkupisteeseen.

Laji:	Jääkala <i>Chaenocephalus aceratus</i>	Alue:	FAO 48.3 Antarktis (SSI/F483.)
--------------	-------------------------------------------	--------------	-----------------------------------

TAC 2 200 ⁽¹⁾

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

(¹) Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji:	Sarvijääkala <i>Channichthys rhinoceratus</i>	Alue:	FAO 58.5.2 Antarktis (LIC/F5852.)
TAC	150 ⁽¹⁾	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta. </div>	

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji:	Hammaskala <i>Dissostichus eleginoides</i>	Alue:	FAO 48.3 Antarktis (TOP/F483.)
TAC	2 400 ⁽¹⁾	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta. </div>	

Erityisedellytykset:

Edellä mainittujen kiintiöiden rajoissa ei seuraavilla suuralueilla saa ylittää alla mainittuja määriä:

Kalastuksenhoitoalue A: linjasta 0
 48° W linjaan 43° 30' W – lin-
 jasta 52° 30' S linjaan 56° S
 (TOP/*F483A)

Kalastuksenhoitoalue B: linjasta 720
 43° 30' W linjaan 40° W – lin-
 jasta 52° 30' S linjaan 56° S
 (TOP/*F483B)

Kalastuksenhoitoalue C: linjasta 1 680
 40° W linjaan 33° 30' W – lin-
 jasta 52° 30' S linjaan 56° S
 (TOP/*F483C)

⁽¹⁾ Tätä TACia sovelletaan pitkäsiimakalastuksessa 16. huhtikuuta ja 31. elokuuta 2014 välisenä aikana ja mertakalastuksessa 1. joulukuuta 2013 ja 30. marraskuuta 2014 välisenä aikana.

Laji:	Hammaskala <i>Dissostichus eleginoides</i>	Alue:	FAO 48.4 Antarktis (pohjoinen) (TOP/F484N.)
TAC	45 ⁽¹⁾	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta. </div>	

⁽¹⁾ Tätä TACia sovelletaan alueella, jota rajoittavat leveyspiirit 55° 30' S ja 57° 20' S sekä pituuspiirit 25° 30' W ja 29° 30' W.

Laji: Tummahammaskala <i>Dissostichus mawsoni</i>	Alue: FAO 48.4 Antarktis (eteläinen) (TOA/F484S.)
-------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------

TAC 24 ⁽¹⁾

Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Tätä TACia sovelletaan alueella, jota rajoittavat leveyspiirit 57° 20' S ja 60° 00' S sekä pituuspiirit 24° 30' W ja 29° 00' W.

Laji: Hammaskala <i>Dissostichus eleginoides</i>	Alue: FAO 58.5.2 Antarktis (TOP/F5852.)
------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------

TAC 2 730 ⁽¹⁾

Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Tätä TACia sovelletaan vain linjan 79° 20' E länsipuolella. Kalastus tämän pituuspiirin itäpuolella on kiellettyä.

Laji: Etelänkrilli <i>Euphausia superba</i>	Alue: FAO 48 (KRI/F48.)
-------------------------------------------------------	-----------------------------------

TAC 5 610 000

Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Erityisedellytykset:

Yhteenlasketun kokonaissaaliin (620 000 tonnia) rajoissa ei seuraavilla suuralueilla saa ylittää alla mainittuja määriä:

Alue 48.1 (KRI/*F481.)	155 000
Alue 48.2 (KRI/*F482.)	279 000
Alue 48.3 (KRI/*F483.)	279 000
Alue 48.4 (KRI/*F484.)	93 000

Laji: Etelänkrilli <i>Euphausia superba</i>	Alue: FAO 58.4.1 Antarktis (KRI/F5841.)
-------------------------------------------------------	---------------------------------------------------

TAC 440 000

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Erityisedellytykset:

Edellä mainitun kiintiön rajoissa ei seuraavilla suuralueilla saa ylittää alla mainittuja määriä:

Alue 58.4.1 länteen pituuspiiristä 277 000
115° E
(KRI/*F-41W)

Alue 58.4.1 itään pituuspiiristä 163 000
115° E
(KRI/*F-41E)

Laji: Etelänkrilli <i>Euphausia superba</i>	Alue: FAO 58.4.2 Antarktis (KRI/F5842.)
-------------------------------------------------------	---------------------------------------------------

TAC 2 645 000

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

Erityisedellytykset:

Edellä mainitun kiintiön rajoissa ei seuraavilla suuralueilla saa ylittää alla mainittuja määriä:

Alue 58.4.2 länteen pituuspiiristä 260 000
55° E
(KRI/*F-42W)

Alue 58.4.2 itään pituuspiiristä 192 000
55° E
(KRI/*F-42E)

Laji: Kyhmyjäähaven <i>Gobionotothen gibberifrons</i>	Alue: FAO 48.3 Antarktis (NOG/F483.)
-----------------------------------------------------------------	------------------------------------------------

TAC 1 470 ⁽¹⁾

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaalille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Harmaajääähven <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	Alue: FAO 48.3 Antarktis (NOS/F483.)
---------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------

TAC 300 ⁽¹⁾

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Harmaajääähven <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	Alue: FAO 58.5.2 Antarktis (NOS/F5852.)
---------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------

TAC 80 ⁽¹⁾

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Lestikalat <i>Macrourus</i> spp.	Alue: FAO 58.5.2 Antarktis (GRV/F5852.)
-----------------------------------------------------	------------------------------------------------------

TAC 360 ⁽¹⁾

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Lestikalat <i>Macrourus</i> spp.	Alue: FAO 48.3 Antarktis (GRV/F483.)
-----------------------------------------------------	---------------------------------------------------

TAC 120 ⁽¹⁾

Analyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Marmorijääahven <i>Notothenia rossii</i>	Alue: FAO 48.3 Antarktis (NOR/F483.)
----------------------------------------------------------	------------------------------------------------

TAC 300 ⁽¹⁾

Analyyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovel-
leta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovel-
leta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Taskuravut <i>Paralomis</i> spp.	Alue: FAO 48.3 Antarktis (PAI/F483.)
--------------------------------------------------	------------------------------------------------

TAC 0

Analyyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovel-
leta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovel-
leta.

Laji: Tummajääkala <i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	Alue: FAO 48.3 Antarktis (SGI/F483.)
-------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------

TAC 300 ⁽¹⁾

Analyyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovel-
leta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovel-
leta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Rauskut <i>Rajiformes</i>	Alue: FAO 58.5.2 Antarktis (SRX/F5852.)
-------------------------------------------	---------------------------------------------------

TAC 120 ⁽¹⁾

Analyyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovel-
leta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovel-
leta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Rauskut Rajiformes	Alue: FAO 48.3 Antarktis (SRX/F483.)
------------------------------------	------------------------------------------------

TAC 120 ⁽¹⁾

Analyyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

Laji: Muut lajit	Alue: FAO 58.5.2 Antarktis (OTH/F5852.)
-------------------------	---------------------------------------------------

TAC 50 ⁽¹⁾

Analyyttinen TAC
Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta.
Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaaliille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä TACissa.

LIITE I F

KAAKKOIS-ATLANTTI SEAFO-YLEISSOPIMUSALUE

Näitä TACEja ei jaeta SEAFOn jäsenille, joten unionin osuus on avoin. SEAFOn sihteeristö valvoo saaliita ja ilmoittaa, milloin kalastus on lopetettava TACin täyttymisen vuoksi.

Laji:	Limapääät <i>Beryx</i> spp.	Alue:	SEAFO (ALF/SEAFO)
TAC	200	Varo-TAC	

Laji:	Syvämerenpunataskuravut <i>Chaceon</i> spp.	Alue:	SEAFOn osa-alue B1 ⁽¹⁾ (GER/F47NAM)
TAC	200	Varo-TAC	

⁽¹⁾ TACia varten kalastusalue määritellään seuraavasti:

- sen länsirajana on pituuspiiri 0° E,
- sen pohjoisrajana on leveyspiiri 20° S,
- sen etelärajana on leveyspiiri 28° S, ja
- sen itärajana on Namibian talousvyöhykkeen ulkoraja.

Laji:	Syvämerenpunataskuravut <i>Chaceon</i> spp.	Alue:	SEAFO, osa-aluetta B1 lukuun ottamatta (GER/F47X)
TAC	200	Varo-TAC	

Laji:	Hammaskala <i>Dissostichus eleginoides</i>	Alue:	SEAFO-suuralue D (TOP/F47D)
TAC	276	Varo-TAC	

Laji:	Keltaroussi <i>Hoplostethus atlanticus</i>	Alue:	SEAFOn osa-alue B1 ⁽¹⁾ (ORY/F47NAM)
TAC	0	Varo-TAC	

⁽¹⁾ Tätä liitettä varten kalastusalue määritellään seuraavasti:

- sen länsirajana on pituuspiiri 0° E,
- sen pohjoisrajana on leveyspiiri 20° S,
- sen etelärajana on leveyspiiri 28° S, ja
- sen itärajana on Namibian talousvyöhykkeen ulkoraja.

Laji:	Keltaroussi <i>Hoplostethus atlanticus</i>	Alue:	SEAFO, osa-aluetta B1 lukuun ottamatta (ORY/F47X)
TAC	50	Varo-TAC	

LIITE I G

SINIEVÄTONNIKALA – KAIKKI ALUEET

Laji:	Sinievätonnikala <i>Thunnus maccoyii</i>	Alue:	Kaikki alueet (SBF/F41-81)
Unioni	10 ⁽¹⁾		
TAC	12 449		Analyyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta. Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta.

⁽¹⁾ Ainoastaan sivusaalille. Kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.

LIITE I H

WCPFC-YLEISSOPIMUSALUE

Laji:	Miekkakala <i>Xiphias gladius</i>	Alue:	WCPFC-yleissopimusalue linjan 20° S eteläpuolella (SWO/F7120S)
Unioni	3 170,36		
TAC	Ei sovelleta		Varo-TAC

LIITE II

SPRFMO-YLEISSOPIMUSALUE

Laji:		Alue:	
Perunpiikkimakrilli <i>Trachurus murphyi</i>		SPRFMO-yleissopimusalue (CJM/SPRFMO)	
Saksa	7 808,07 ⁽¹⁾		
Alankomaat	8 463,14 ⁽¹⁾		
Liettua	5 433,05 ⁽¹⁾		
Puola	9 341,74 ⁽¹⁾		
Unioni	31 046 ⁽¹⁾		
TAC	Ei sovelleta		Analyttinen TAC Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta

⁽¹⁾ Väliaikainen kiintiö odotettaessa SPRFMO:n komission ensimmäistä vuosikokousta, joka pidetään 27.–31. tammikuuta 2014.

LIITE II A

ALUSTEN PYYNTIPONNISTUKSET ICES-ALUEIDEN IIIA, VIA, VIIA JA VIID, ICES-SUURALUEEN IV SEKÄ ICES-ALUEILLA IIA JA VB SIJAITSEVIEN UNIONIN VESIEN TIETTYJEN TURSKA-, PUNAKAMPELA- JA MERIANTURAKANTOJEN HOIDON YHTEYDESSÄ**1. Soveltamisala**

- 1.1. Tätä liitettä sovelletaan unionin aluksiin, joilla pidetään tai käytetään asetuksen (EY) N:o 1342/2008 liitteessä I olevassa 1 kohdassa tarkoitettuja pyydyksiä ja jotka ovat jollain tämän liitteen 2 kohdassa määritetyllä maantieteellisellä alueella.
- 1.2. Tätä liitettä ei sovelleta aluksiin, joiden kokonaispituus on alle 10 metriä. Tällaisilta aluksilta ei edellytetä asetuksen (EY) N:o 1224/2009 7 artiklan mukaisesti myönnettäviä kalastuslupia. Asianomaisten jäsenvaltioiden on arvioitava kyseisten alusten pyyntiponnistusta niiden pyyntiponnistusryhmien perusteella, joihin kyseiset alukset kuuluvat, asianmukaisia otantamenetelmiä käyttäen. Komissio pyytää vuonna 2014 tieteellistä lausuntoa kyseisten alusten pyyntiponnistuksesta arvioidakseen tarvetta sisällyttää nämä alukset tulevaisuudessa pyyntiponnistusjärjestelmään.

2. Säännellyt pyydykset ja maantieteelliset alueet

Tämä liite koskee asetuksen (EY) N:o 1342/2008 liitteessä I olevassa 1 kohdassa täsmennettyjä pyydysryhmiä, jäljempänä 'säännellyt pyydykset', ja mainitun liitteen 2 kohdassa tarkoitettuja maantieteellisten alueiden ryhmiä.

3. Lupien myöntäminen

Jos jäsenvaltio pitää sitä asianmukaisena tämän pyyntiponnistusjärjestelyn kestävän toteuttamisen edistämiseksi, se voi määrätä, ettei mikään sen lipun alla purjehtivista aluksista, joka ei ole aikaisemmin todistettavasti harjoittanut tällaista kalastustoimintaa, saa kalastaa säännellyllä pyydyksellä millään maantieteellisellä alueella, johon tätä liitettä sovelletaan, paitsi jos jäsenvaltio varmistaa, että vastaava määrä kilowatteina ilmaistua kapasiteettia on poissa kalastustoiminnasta kyseisellä alueella.

4. Suurin sallittu pyyntiponnistus

- 4.1. Asetuksen (EY) N:o 1342/2008 12 artiklan 1 kohdassa ja asetuksen (EY) N:o 676/2007 9 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua suurimmasta sallitusta pyyntiponnistuksesta vuoden 2014 hoitojaksoksi 1 päivästä helmikuuta 2014 31 päivään tammikuuta 2015 kunkin jäsenvaltion kullekin pyyntiponnistusryhmälle säädetään tämän liitteen lisäyksessä 1.
- 4.2. Asetuksen (EY) N:o 1954/2003 ⁽¹⁾ mukaisesti vahvistetut vuotuisen pyyntiponnistuksen enimmäistasot eivät rajoita tässä liitteessä vahvistetun suurimman sallitun pyyntiponnistuksen soveltamista.

5. Hallinnointi

- 5.1. Jäsenvaltioiden on hallinnoitava suurinta sallittua pyyntiponnistusta asetuksen (EY) N:o 676/2007 9 artiklassa, asetuksen (EY) N:o 1342/2008 4 ja 13–17 artiklassa ja asetuksen (EY) N:o 1224/2009 26–35 artiklassa säädettyjen vaatimusten mukaisesti.
- 5.2. Jäsenvaltio voi vahvistaa hallinnointijaksoja pyyntiponnistuksen sallitun enimmäistason jakamiseksi kokonaisuudessaan tai osittain yksittäisille aluksille tai alusryhmille. Tällöin niiden päivien tai tuntien lukumäärä, jotka alus saa hallinnointijaksolla olla alueella, on kyseisen jäsenvaltion päätettävissä. Asianomainen jäsenvaltio voi jakaa pyyntiponnistuksen uudelleen tällaisen hallinnointijakson aikana yksittäisten alusten tai alusryhmien kesken.
- 5.3. Jos jäsenvaltio sallii sen lipun alla purjehtiville aluksille tuntikohtaisen alueellaolon, sen on jatkettava kulutettujen päivien laskemista 5.1 kohdassa tarkoitettujen edellytysten mukaisesti. Asianomaisten jäsenvaltioiden on komission pyynnöstä esitettävä varoimenpiteensä, joilla estetään pyyntiponnistuksen liiallinen kulutus tietyllä alueella silloin, kun alus päättää alueellaolonsa ennen 24 tunnin ajanjakson päättymistä.

6. Pyyntiponnistusilmoitus

Tämän liitteen soveltamisalaan kuuluviin aluksiin sovelletaan asetuksen (EY) N:o 1224/2009 28 artiklaa. Kyseisessä artiklassa tarkoitettu maantieteellinen alue on turskanhoidon osalta kukin tämän liitteen 2 kohdassa tarkoitettu maantieteellinen alue.

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 1954/2003, annettu 4 päivänä marraskuuta 2003, tiettyjä yhteisön kalastusalueita ja kalavaroja koskevan pyyntiponnistuksen hallinnoinnista (EUVL L 289, 7.11.2003, s. 1).

7. Tietojen toimittaminen

Jäsenvaltioiden on toimitettava komissiolle tiedot kalastusalueensa toteuttamasta pyyntiponnistuksesta asetuksen (EY) N:o 1224/2009 33 ja 34 artiklan mukaisesti. Nämä tiedot on toimitettava kalastusalan tietojenvaihtojärjestelmän tai komission täytäntöön paneman muun tulevan tietojärjestelmän välityksellä.

Liitteen II A lisäys 1

Suurin sallittu pyyntiponnistus kilowattipäivinä

a) Kattegat:

Säännelty pyydys	DK	DE	SE
TR1	197 929	4 212	16 610
TR2	830 041	5 240	327 506
TR3	441 872	0	490
BT1	0	0	0
BT2	0	0	0
GN	115 456	26 534	13 102
GT	22 645	0	22 060
LL	1 100	0	25 339

b) Skagerrak, se ICES-alueen IIIa osa, joka ei kuulu Skagerrakiin ja Kattegatiin; ICES-suuralue IV ja unionin vedet ICES-alueella IIa; ICES-alue VIIId:

Säännelty pyydys	BE	DK	DE	ES	FR	IE	NL	SE	UK
TR1	895	3 385 928	954 390	1 409	1 505 354	157	257 266	172 064	6 185 460
TR2	193 676	2 841 906	357 193	0	6 496 811	10 976	748 027	604 071	5 127 906
TR3	0	2 545 009	257	0	101 316	0	36 617	1 024	8 482
BT1	1 427 574	1 157 265	29 271	0	0	0	999 808	0	1 739 759
BT2	5 401 395	79 212	1 375 400	0	1 202 818	0	28 307 876	0	6 116 437
GN	163 531	2 307 977	224 484	0	342 579	0	438 664	74 925	546 303
GT	0	224 124	467	0	4 338 315	0	0	48 968	14 004
LL	0	56 312	0	245	125 141	0	0	110 468	134 880

c) ICES-alue VIIa:

Säännelty pyydys	BE	FR	IE	NL	UK
TR1	0	48 193	33 539	0	339 592
TR2	10 166	744	475 649	0	1 086 399
TR3	0	0	1 422	0	0
BT1	0	0	0	0	0
BT2	843 782	0	514 584	200 000	111 693
GN	0	471	18 255	0	5 970
GT	0	0	0	0	158
LL	0	0	0	0	70 614

d) ICES-alue VIa ja unionin vedet ICES-alueella Vb:

Säännelty pyydys	BE	DE	ES	FR	IE	UK
TR1	0	9 320	249 152	1 057 828	428 820	1 033 273
TR2	0	0	0	34 926	14 371	2 972 845
TR3	0	0	0	0	273	16 027
BT1	0	0	0	0	0	117 544
BT2	0	0	0	0	3 801	4 626
GN	0	35 442	13 836	302 917	5 697	213 454
GT	0	0	0	0	1 953	145
LL	0	0	1 402 142	184 354	4 250	630 040

LIITE II B

ALUSTEN PYYNTIPONNISTUKSET TIETTYJEN ETELÄNKUMMELITURSKAKANTOJEN JA KEISARIHUM-MERIKANTOJEN ELVYTTÄMISEN YHTEYDESSÄ ICES-ALUEILLA VIIIc JA IXa CÁDIZINLAHTEA LUKUUN OTTAMATTA

I LUKU

Yleiset säännökset**1. Soveltamisala**

Tätä liitettä sovelletaan unionin aluksiin, joiden kokonaispituus on vähintään 10 metriä ja joilla asetuksen (EY) N:o 2166/2005 mukaisesti pidetään tai käytetään trooleja, ankkuroituja kierrenuottia tai vastaavia pyydyksiä, joiden silmäkoko on vähintään 32 mm, ja verkkoja, joiden silmäkoko on vähintään 60 mm, tai pohjasiimoja, ja jotka ovat ICES-alueilla VIIIc ja IXa Cádizinlahtea lukuun ottamatta.

2. Määritelmät

Tässä liitteessä tarkoitetaan

- a) 'pyydysryhmällä' ryhmää, joka käsittää seuraavat kaksi pyydysluokkaa:
 - i) troolit, ankkuroidut kierrenuotat ja vastaavat pyydykset, joiden silmäkoko on vähintään 32 mm, ja
 - ii) verkot, joiden silmäkoko on vähintään 60 mm, sekä pohjasiimat;
- b) 'säännellyllä pyydyksellä' jompaakumpaa pyydysryhmään kuuluvista kahdesta pyydysluokasta;
- c) 'alueella' ICES-alueita VIIIc ja IXa Cádizinlahtea lukuun ottamatta;
- d) 'vuoden 2014 hallinnointijaksolla' 1 päivän helmikuuta 2014 ja 31 päivän tammikuuta 2015 välistä ajanjaksoa;
- e) 'erityisedellytyksillä' 6.1 kohdassa tarkoitettuja erityisedellytyksiä.

3. Toimintarajoitukset

Kunkin jäsenvaltion on varmistettava, että kun sen lipun alla purjehtivalla unionin aluksella on säänneltyjä pyydyksiä, alus ei saa olla alueella useampia päiviä kuin tämän liitteen III luvussa on vahvistettu, sanotun kuitenkin rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 1224/2009 29 artiklan soveltamista.

II LUKU

Luvat**4. Luvan saaneet alukset**

- 4.1. Jäsenvaltio ei saa sallia, että sen lipun alla purjehtiva alus kalastaa säännellyllä pyydyksellä alueella, jolla alus ei ole todistettavasti harjoittanut kalastustoimintaa vuosina 2002–2013, kalastusalusten välisestä päivien siirtämisestä johtuvaa kalastustoimintaa lukuun ottamatta, paitsi jos jäsenvaltio varmistaa, että vastaava määrä kilowatteina ilmaistua kapasiteettia on poissa kalastustoiminnasta kyseisellä alueella.
- 4.2. Alukselle, joka purjehtii sellaisen jäsenvaltion lipun alla, jolla ei ole kiintiöitä alueella, ei saa antaa lupaa kalastaa säännellyllä pyydyksellä alueella, paitsi jos alukselle on myönnetty kiintiö asetuksen (EY) N:o 2371/2002 20 artiklan 5 kohdan mukaisesti sallitun siirron jälkeen ja merelläolopäiviä tämän liitteen 11 tai 12 kohdan mukaisesti.

III LUKU

Unionin aluksille myönnettyjen alueellaolopäivien lukumäärä**5. Päivien enimmäismäärä**

- 5.1. Taulukossa I vahvistetaan niiden merelläolopäivien enimmäismäärä, jonka jäsenvaltio voi sallia lippunsa alla purjehtivan aluksen, jolla on mukanaan säänneltyjä pyydyksiä, olla alueella vuoden 2014 hallinnointijakson aikana.
- 5.2. Jos alus pystyy osoittamaan, että sen kummeliturskasaaliit ovat alle 4 prosenttia tietyn kalastusmatkan aikana pyydetyn kalan kokonaiselopainosta, aluksen lippujäsenvaltio voi olla laskematta kyseiseen kalastusmatkaan liittyviä merelläolopäiviä taulukossa I vahvistettuun sovellettavaan merelläolopäivien enimmäismäärään.

6. Lisäpäivien myöntämistä koskevat erityisedellytykset

- 6.1. Sen vahvistamiseksi, kuinka monta päivää jäsenvaltio voi sallia lippunsa alla purjehtivan unionin aluksen olla alueella, sovelletaan seuraavia erityisedellytyksiä taulukon I mukaisesti:
- a) kyseisen aluksen vuosina 2011 tai 2012 purkaman kummeliturskan kokonaismäärän on oltava puretun saaliin elopainona mitattuna alle 5 tonnia; ja
- b) kyseisen aluksen vuosina 2011 tai 2012 purkaman keisarihummerin kokonaismäärän on oltava puretun saaliin elopainona mitattuna alle 2,5 tonnia.
- 6.2. Jos aluksella on käytettävissään rajaton määrä lisäpäiviä erityisedellytysten noudattamisen ansiosta, kyseisestä aluksesta vuoden 2014 hallinnointijaksolla puretun kummeliturskan elopainon kokonaismäärä saa olla enintään 5 tonnia ja puretun keisarihummerin elopainon kokonaismäärä saa olla enintään 2,5 tonnia.
- 6.3. Jos alus ei täytä jompaakumpaa näistä edellytyksistä, sillä ei siitä hetkestä lähtien ole enää oikeutta kyseisellä erityisedellytyksellä myönnettäviin päiviin.
- 6.4. Edellä 6.1 kohdassa tarkoitettujen erityisedellytysten soveltaminen voidaan siirtää yhdeltä alukselta toiselle tai useammalle alukselle, joka korvaa tai jotka korvaavat mainitun aluksen laivastossa, edellyttäen että korvaava alus käyttää samanlaisia pyydyksiä, eikä sille ole minään toimintavuonna kirjattu 6.1 kohdassa täsmennettyjä määriä suurempia kummeliturska- ja keisarihummerisaaliita.

Taulukko I

Aluksen vuosittaisten alueellaolopäivien enimmäismäärä pyydyksittäin

Erityisedellytys	Säännelty pyydyys	Päivien enimmäismäärä	
	Pohjatroolit, ankkuroidut kierrenuotat ja vastaavat troolit, joiden silmäkoko on ≥ 32 mm; verkot, joiden silmäkoko on ≥ 60 mm, sekä pohjasiimat	ES	127
		FR	121
		PT	126
6.1.a) ja 6.1.b)	Pohjatroolit, ankkuroidut kierrenuotat ja vastaavat troolit, joiden silmäkoko on ≥ 32 mm; verkot, joiden silmäkoko on ≥ 60 mm, sekä pohjasiimat	Rajoittamaton	

7. Kilowattipäiviin perustuva järjestelmä

- 7.1. Jäsenvaltio voi hallinnoida sille myönnettyä pyyntiponnistusta kilowattipäiviin perustuvalla järjestelmällä. Tässä järjestelmässä se voi sallia jonkin taulukossa I vahvistetun säännellyn pyydyksen ja erityisedellytyksen osalta minkä tahansa asianomaisen aluksen olla alueella kyseisessä taulukossa vahvistetusta päivien enimmäismäärästä poikkeavan enimmäismäärän päiviä edellyttäen, että kyseistä säänneltyä pyydyttä ja erityisedellytyksiä vastaavaa kilowattipäivien kokonaismäärää noudatetaan.
- 7.2. Tämä kilowattipäivien kokonaismäärä on asianomaisen jäsenvaltion lipun alla purjehtiville ja säännellyn pyydyksen edellytykset sekä, tapauksen mukaan, erityisedellytykset täyttävälle aluksille myönnettyjen kaikkien aluskohtaisten pyyntiponnistusten summa. Aluskohtaiset pyyntiponnistukset lasketaan kilowattipäivinä kertomalla kunkin aluksen konetehto niiden merelläolopäivien lukumäärällä, jotka olisivat taulukon I mukaisesti sen käytettävissä, jos 7.1 kohtaa ei sovellettaisi. Niin kauan kuin päivien lukumäärä on taulukon I mukaisesti rajoittamaton, aluksen käytettävissä olevien päivien määrä on 360.
- 7.3. Jäsenvaltion, joka aikoo soveltaa 7.1 kohdassa tarkoitettua järjestelmää, on esitettävä komissiolle pyyntö, johon on liitettävä sähköisessä muodossa olevat raportit, joissa esitetään taulukossa I vahvistettujen säänneltyjen pyydysten ja erityisedellytysten osalta seuraavien tekijöiden perusteella laaditut yksityiskohtaiset laskelmat:
- a) luettelo aluksista, joilla on lupa kalastaa, ja kunkin aluksen unionin alusrekisterin numero (CFR) sekä konetehto;

b) kyseisten alusten vuosilta 2011 ja 2012 kirjattu kalastustoiminta, joka osoittaa 6.1 kohdan a tai b alakohdassa tarkoitetuissa erityisedellytyksissä määritellyn saaliiden koostumuksen, jos kyseiset alukset täyttävät tällaiset erityisedellytykset;

c) niiden merelläolopäivien lukumäärä, jotka olisi alun perin myönnetty kullekin alukselle kalastusta varten taulukon I mukaisesti, sekä niiden merelläolopäivien lukumäärä, jotka olisivat kunkin aluksen käytettävissä 7.1 kohtaa sovellettaessa.

7.4. Komissio arvioi pyynnön perusteella, täyttyvätkö 7 kohdassa tarkoitettut edellytykset, ja se voi tarpeen mukaan sallia, että kyseinen jäsenvaltio soveltaa 7.1 kohdassa tarkoitettua järjestelmää.

8. Lisäpäivien myöntäminen kalastustoiminnan pysyvän lopettamisen vuoksi

8.1. Komissio voi sellaisen kalastustoiminnan pysyvän lopettamisen perusteella, joka on toteutettu 1 päivän helmikuuta 2013 ja 31 päivän tammikuuta 2014 välisenä aikana joko asetuksen (EY) N:o 1198/2006 ⁽¹⁾ 23 artiklan tai asetuksen (EY) N:o 744/2008 ⁽²⁾ mukaisesti, myöntää jäsenvaltiolle lisämäärän merelläolopäiviä, joina lippuvaltio voi sallia aluksen olla alueella, kun sillä on mukanaan säänneltyjä pyydyksiä. Komissio voi tapauskohtaisesti ottaa huomioon muista olosuhteista johtuvan pysyvän lopettamisen, jos asianomainen jäsenvaltio esittää asiasta kirjallisen ja asianmukaisesti perustellun pyynnön. Tällaisessa kirjallisessa pyynnössä on yksilöitävä asianomaiset alukset ja vahvistettava kunkin osalta, etteivät ne enää koskaan ryhdy harjoittamaan kalastustoimintaa.

8.2. Käytöstä poistettujen, säänneltyä pyydyistä käyttäneiden alusten kilowattipäivinä mitattu vuoden 2003 pyyntiponnistus jaetaan kaikkien samanlaista pyydyistä vuonna 2003 käyttäneiden alusten pyyntiponnistuksella. Lisäpäivät lasketaan kertomalla näin saatu suhde niiden päivien lukumäärällä, joka olisi myönnetty taulukon I mukaisesti. Jos laskutoimituksen tuloksena on päivän osa, se pyöristetään lähimpään kokonaiseen päivään.

8.3. Edellä olevaa 8.1 ja 8.2 kohtaa ei sovelleta, jos alus on korvattu 3 tai 6.4 kohdan mukaisesti tai jos käytöstä poistamista on jo aiempina vuosina käytetty ylimääräisten merelläolopäivien myöntämiseksi.

8.4. Jäsenvaltion, joka aikoo käyttää 8.1 kohdassa tarkoitettuja lisäpäiviä, on esitettävä komissiolle viimeistään 15 päivänä kesäkuuta 2014 pyyntö, johon liitetään sähköisessä muodossa olevat raportit, joissa esitetään taulukossa I vahvistettujen pyydysryhmän ja erityisedellytysten osalta seuraavien tekijöiden perusteella laaditut yksityiskohtaiset laskelmat:

a) luettelo käytöstä poistetuista aluksista ja kunkin aluksen unionin alusrekisterin numero sekä koneteho;

b) tällaisten alusten vuonna 2003 toteuttama kalastustoiminta, laskettuna merelläolopäivinä kyseisen pyydysryhmän ja tarvittaessa erityisedellytysten osalta.

8.5. Komissio voi jäsenvaltion tällaisen pyynnön perusteella myöntää täytäntöönpanosäädöksillä kyseiselle jäsenvaltiolle lisäpäiviä 5.1 kohdassa tarkoitettujen päivien lisäksi. Nämä täytäntöönpanosäädökset hyväksytään 42 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tarkastelumenettelyä noudattaen.

8.6. Vuoden 2014 hallinnointijaksolla jäsenvaltiot voivat jakaa kyseisen lisämäärän merelläolopäiviä uudelleen kaikille laivastossa jäljellä oleville ja säänneltyjen pyydysten edellytykset täyttävillä aluksilla tai osalle niistä. Lisäpäivien jakaminen käytöstä poistetulta, 6.1 kohdan a tai b alakohdassa tarkoitettujen erityisedellytyksen täyttäneeltä alukselta edelleen toiminnassa olevalle alukselle, joka ei täytä erityisedellytystä, ei ole sallittua.

8.7. Kun komissio myöntää ylimääräisiä merelläolopäiviä sen vuoksi, että kalastustoiminnasta on luovuttu pysyvästi vuoden 2014 hallinnointijaksolla, taulukossa I esitettyä jäsenvaltio- ja pyydyskohtaista päivien enimmäismäärää mukautetaan vastaavasti vuoden 2014 hallinnointijakson osalta.

9. Lisäpäivien myöntäminen tieteellisen tarkkailijajärjestelmän kattavuuden parantamiseksi

9.1. Komissio voi myöntää tutkijoiden ja kalastusalan yhdessä toteuttaman tehostetun tieteellisen tarkkailijaohjelman pohjalta jäsenvaltiolle kolme lisäpäivää, joina alus voi olla alueella, kun sillä on mukana säänneltyjä pyydyksiä. Tällaisessa ohjelmassa on keskityttävä erityisesti poisheitettävien saaliiden määriin ja saaliiden koostumukseen, ja

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 1198/2006, annettu 27 päivänä heinäkuuta 2006, Euroopan kalatalousrahastosta (EUVL L 223, 15.8.2006, s. 1).

⁽²⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 744/2008, annettu 24 päivänä heinäkuuta 2008, talouskriisistä kärsivien Euroopan yhteisön kalastuslaivastojen rakenneuudistuksen tukemiseksi toteuttavasta väliaikaisesta erityistoimesta (EUVL L 202, 31.7.2008, s. 1).

sen on ulotettava laajemmalle kuin tietojenkeraun vaatimukset, jotka vahvistetaan kansallisten ohjelmien osalta asetuksessa (EY) N:o 199/2008⁽¹⁾ sekä sen täytäntöönpanosäännöissä.

- 9.2. Tieteellisten tarkkailijoiden on oltava aluksen omistajasta, päälliköstä ja miehistön jäsenistä riippumattomia.
- 9.3. Jäsenvaltion, joka haluaa 9.1 kohdassa tarkoitettuja lisäpäiviä, on toimitettava komissiolle hyväksyntää varten kuvaus tehostetusta tieteellisestä tarkkailuohjelmastaan.
- 9.4. Komissio voi kyseisen kuvauksen perusteella ja tieteellis-teknis-taloudellista kalastuskomiteaa (STECF) kuultuaan myöntää täytäntöönpanosäädöksillä asianomaiselle jäsenvaltiolle lisäpäiviä sen lisäksi, mitä 5.1 kohdassa esitetään kyseisen jäsenvaltion ja tehostettuun tieteelliseen tarkkailuohjelmaan kuuluvien alusten, alueiden ja pyydysten osalta. Nämä täytäntöönpanosäädökset hyväksytään 42 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tarkastelumenettelyä noudattaen.
- 9.5. Jos jäsenvaltion esittämälle tehostetulle tieteelliselle tarkkailuohjelmalle on jo aiemmin saatu komission hyväksyntä ja jäsenvaltio aikoo jatkaa sen soveltamista muutoksitta, sen on ilmoitettava komissiolle ohjelman jatkumisesta neljä viikkoa ennen ohjelman soveltamiskauden alkamista.

IV LUKU

Hallinnointi

10. Yleinen velvoite

Jäsenvaltioiden on hallinnoitava suurinta sallittua pyyntiponnistusta asetuksen (EY) N:o 2166/2005 8 artiklassa ja asetuksen (EY) N:o 1224/2009 26–35 artiklassa säädettyjen edellytysten mukaisesti.

11. Hallinnointijaksot

- 11.1. Jäsenvaltio voi jakaa taulukossa I vahvistetut alueellaolopäivät hallinnointijaksoihin, joiden pituus on yksi tai useampi kalenterikuukausi.
- 11.2. Niiden päivien tai tuntien lukumäärä, jotka alus saa hallinnointijaksolla olla alueella, on kyseisen jäsenvaltion päätettävissä.
- 11.3. Jos jäsenvaltio sallii sen lipun alla purjehtiville aluksille tuntikohtaisen alueellaolon, jäsenvaltion on jatkettava kulutettujen päivien laskemista 10 kohdan mukaisesti. Asianomaisen jäsenvaltion on komission pyynnöstä esitettävä varotoimenpiteensä, joilla estetään pyyntiponnistuksen liiallinen kulutus tietyllä alueella silloin, kun alus päättää alueellaolonsa ennen 24 tunnin ajanjakson päättymistä.

V LUKU

Kalastusaluksille myönnettyjen pyyntiponnistusten vaihto

12. Päivien siirtäminen jäsenvaltion lipun alla purjehtivien kalastusalusten välillä

- 12.1. Jäsenvaltio voi sallia sen lipun alla purjehtivan kalastusaluksen siirtävän tälle kuuluvia alueellaolopäiviä toiselle kyseisen jäsenvaltion lipun alla purjehtivalle alukselle edellyttäen, että aluksen saamien päivien lukumäärä kerrottuna aluksen kilowatteina ilmaistulla koneteholla (kilowattipäivät) on enintään yhtä suuri kuin luovuttavalta alukselta siirrettyjen päivien lukumäärä kerrottuna sen kilowatteina ilmaistulla koneteholla. Alusten konetehon kilowatteina ilmaistun määrän on oltava sama, joka on kirjattu kummankin aluksen osalta unionin kalastusalusrekisteriin.
- 12.2. Edellä 12.1 kohdan mukaisesti siirrettyjen alueellaolopäivien kokonaismäärä kerrottuna luovuttavan aluksen kilowatteina ilmaistulla koneteholla ei saa ylittää luovuttavan aluksen kyseisellä alueella harjoittamaan kalastustoimintaan käytettyjen, aluksen kalastuspäiväkirjasta vuosilta 2011 ja 2012 tarkistettujen vuoden keskimääräisten päivien lukumäärää kerrottuna kyseisen aluksen kilowatteina ilmaistulla koneteholla.
- 12.3. Edellä 12.1 kohdassa kuvattu päivien siirto sallitaan sellaisten alusten välillä, jotka käyttävät mitä tahansa säänneltyä pyydystä samalla hallinnointijaksolla.

⁽¹⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 199/2008, annettu 25 päivänä helmikuuta 2008, kalatalousalan tietojen keruuta, hallintaa ja käyttöä koskevista yhteisön puitteista sekä yhteistä kalastuspolitiikkaa koskevien tieteellisten lausuntojen tukemisesta (EUVL L 60, 5.3.2008, s. 1).

12.4. Päivien siirto sallitaan ainoastaan sellaisten alusten osalta, joille on myönnetty kalastuspäiviä ilman erityisedellytyksiä.

12.5. Jäsenvaltioiden on komission pyynnöstä toimitettava toteutettuja siirtoja koskevat tiedot. Komissio voi vahvistaa täytäntöönpanosäädöksillä laskentataulukkoja tässä kohdassa tarkoitettujen tietojen keruuta ja toimittamista varten. Nämä täytäntöönpanosäädökset hyväksytään 42 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tarkastelumenettelyä noudattaen.

13. Päivien siirtäminen eri jäsenvaltioiden lipun alla purjehtivien kalastusalusten välillä

Jäsenvaltiot voivat sallia, että niiden lipun alla purjehtivien kalastusalusten välillä siirretään alueellaolopäiviä samalla alueella ja samaksi hallinnointijaksoksi edellyttäen, että 4.1 ja 4.2 kohtaa sekä 12 kohtaa noudatetaan soveltuvin osin. Jos jäsenvaltiot päättävät sallia tällaisen siirron, niiden on ennen siirron tekemistä ilmoitettava komissiolle siirtoa koskevat yksityiskohtaiset tiedot, mukaan luettuina sopimansa siirrettävien päivien lukumäärä sekä pyyntiponnistus ja tarvittaessa siihen liittyvät kalastuskiintiöt.

VI LUKU

Ilmoitusvelvollisuudet

14. Pyyntiponnistusilmoitus

Tämän liitteen soveltamisalaan kuuluviin aluksiin sovelletaan asetuksen (EY) N:o 1224/2009 28 artiklaa. Mainitussa artiklassa tarkoitettu maantieteellinen alue on tämän liitteen 2 kohdassa määritelty alue.

15. Tietojen kerääminen

Jäsenvaltioiden on tämän liitteen mukaisten alueellaolopäivien hallinnoinnissa käytettyjen tietojen perusteella kerättävä neljännesvuosittain tiedot alueella vedettävien ja seisovien pyydysten osalta käytetystä kokonaispyyntiponnistuksesta, eri pyydystyyppejä käyttävien alusten pyyntiponnistuksesta tällä alueella sekä kyseisten alusten kilowattteina ilmaistusta konetehosta.

16. Tietojen toimittaminen

Jäsenvaltioiden on komission pyynnöstä toimitettava komissiolle laskentataulukko 15 kohdassa määritetyistä tiedoista taulukoissa II ja III määritetyssä muodossa sähköpostiosoitteeseen, jonka komissio ilmoittaa jäsenvaltioille. Jäsenvaltioiden on komission pyynnöstä toimitettava komissiolle myönnettyä ja käytettyä pyyntiponnistusta koskevat yksityiskohtaiset tiedot, jotka kattavat vuosien 2013 ja 2014 hallinnointijaksot kokonaan tai osittain, taulukoissa IV ja V määritetyssä muodossa.

Taulukko II

Ilmoitusmalli kilowattipäiviä koskevien vuosittaisten tietojen toimittamista varten

Jäsenvaltio	Pyydys	Vuosi	Yhteenlaskettua pyyntiponnistusta koskeva ilmoitus
(1)	(2)	(3)	(4)

Taulukko III

Tietojen muoto kilowattipäiviä koskevien vuosittaisten tietojen toimittamista varten

Kentän nimi	Merkkien / numeroiden enimmäismäärä	Tasaus ⁽¹⁾ L(=vasen)/R(=oikea)	Määrittely ja huomautukset
1) Jäsenvaltio	3		Jäsenvaltio (3-kirjaiminen ISO-koodi), jossa alus on rekisteröity
2) Pyydys	2		Jokin seuraavista pyydystyypeistä: TR = troolit, ankkuroidut kierrenuotat ja vastaavat pyydykset ≥ 32 mm GN = verkot ≥ 60 mm LL = pohjasiimat
3) Vuosi	4		Joko 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013 tai 2014
4) Yhteenlaskettua pyyntiponnistusta koskeva ilmoitus	7	R	Asianomaisen vuoden 1. päivästä tammikuuta 31. päivään joulukuuta asti toteutunut yhteenlaskettu pyyntiponnistuksen määrä kilowattipäivinä ilmaistuna

⁽¹⁾ Vakiopituisten tietueiden tiedonsiirtoa varten merkityksellinen tieto.

Taulukko IV

Ilmoitusmalli aluskohtaisten tietojen toimittamista varten

Jäsenvaltio	CFR-numero	Ulkoiset merkinnot	Hallinnointijakson pituus	Ilmoitetut pyydykset				Ilmoitettuun pyydykseen / ilmoitettuihin pyydyksiin sovellettava erityisedellytys				Kelpoisuuspäivät ilmoitettua pyydyttä / ilmoitettuja pyydyksiä käyttäen				Käytetyt päivät ilmoitettua pyydyttä/ ilmoitettuja pyydyksiä käyttäen				Siirretyt päivät
				nro 1	nro 2	nro 3	...	nro 1	nro 2	nro 3	...	nro 1	nro 2	nro 3	...	nro 1	nro 2	nro 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)	(8)	(8)	(8)	(9)

Taulukko V

Tietojen muoto aluskohtaisten tietojen toimittamista varten

Kentän nimi	Merkkien / numeroiden enimmäismäärä	Tasaus ⁽¹⁾ L(=vasen)/R(=oikea)	Määrittely ja huomautukset
1) Jäsenvaltio	3		Jäsenvaltio (3-kirjaiminen ISO-koodi), jossa alus on rekisteröity
2) CFR	12		EU:n kalastusalusrekisterinumero (CFR) Kalastusaluksen yksilöllinen tunnistenumero Jäsenvaltio (3-kirjaiminen ISO-koodi) ja sitä seuraava tunnistemerkkijono (9 merkkiä). Jos tunnisteessa on vähemmän kuin 9 merkkiä, sitä on täydennettävä vasemmalle merkittävillä nolilla
3) Ulkoiset merkinnot	14	L	Asetuksen (ETY) N:o 1381/87 ⁽²⁾ mukaisesti
4) Hallinnointijakson pituus	2	L	Hallinnointijakson pituus kuukausina mitattuna
5) Ilmoitetut pyydykset	2	L	Jokin seuraavista pyydystyypeistä: TR = troolit, ankkuroidut kierrenuoat ja vastaavat pyydykset ≥ 32 mm GN = verkot ≥ 60 mm LL = pohjasiimat
6) Ilmoitettuihin pyydyksiin sovellettava erityisedellytys	2	L	Ilmoitetaan tarvittaessa, mitä liitteessä II B olevan 6.1 kohdan a tai b alakohdassa tarkoitettua erityisedellytystä sovelletaan
7) Kelpoisuus-päivät ilmoitettua pyydyttä / ilmoitettuja pyydyksiä käyttäen	3	L	Aluksen liitteen II B mukaisten kelpoisuuspäivien lukumäärä ilmoitettua pyydyttä käyttäen ja ilmoitetun hallinnointijakson pituus
8) Käytetyt päivät ilmoitettua pyydyttä/ ilmoitettuja pyydyksiä käyttäen	3	L	Niiden päivien lukumäärä, joina alus oli tosiasiallisesti alueella ja käytti ilmoitettua pyydyttä vastaavaa pyydyttä ilmoitetulla hallinnointijaksolla
9) Siirretyt päivät	4	L	Siirrettyjen päivien osalta ilmoitetaan "- siirrettyjen päivien lukumäärä" ja saatujen siirtopäivien osalta "+ saatujen päivien lukumäärä".

⁽¹⁾ Vakiopituisten tietueiden tiedonsiirtoa varten merkityksellinen tieto.

⁽²⁾ Komission asetus (ETY) N:o 1381/87, annettu 20 päivänä toukokuuta 1987, kalastusaluksen merkitsemistä ja asiakirjoilla todistamista koskevista yksityiskohtaisista erityissäännöistä (EYVL L 132, 21.5.1987, s. 9).

LIITE II C

ALUSTEN PYYNTIPONNISTUKSET ENGLANNIN KANAALIN LÄNSIOSAN MERIANTURAKANTOJEN HOIDON YHTEYDESSÄ ICES-ALUEELLA VIIe

I LUKU

Yleiset säännökset**1. Soveltamisala**

- 1.1. Tätä liitettä sovelletaan unionin aluksiin, joiden kokonaispituus on vähintään 10 metriä ja joilla asetuksen (EY) N:o 509/2007 mukaisesti pidetään tai käytetään puomitrooleja, joiden silmäkoko on vähintään 80 mm, ja seisovia verkkoja, joihin luetaan tavalliset verkot, riimuverkot ja pussiverkot ja joiden silmäkoko on enintään 220 mm, ja jotka ovat ICES-alueella VIIe. Tässä liitteessä viittauksella vuoden 2014 hallinnointijaksoon tarkoitetaan 1 päivän helmikuuta 2014 ja 31 päivän tammikuuta 2015 välistä ajanjaksoa.
- 1.2. Alukset, jotka kalastavat seisovilla verkoilla, joiden silmäkoko on vähintään 120 mm, ja joiden kalastustietoihin on viimeisten kolmen vuoden aikana vuosittain kirjattu kalastustoiminnasta alle 300 kg merianturaa elopainona mitattuna, vapautetaan tämän liitteen soveltamisesta sillä edellytyksellä, että
- kyseiset alukset pyytävät vuoden 2014 hallinnointijakson aikana alle 300 kg merianturaa elopainona mitattuna;
 - kyseiset alukset eivät jälleenlaivaa kaloja merellä toiseen alukseen;
 - kukin jäsenvaltio toimittaa komissiolle 31 päivään heinäkuuta 2014 ja 31 päivään tammikuuta 2015 mennessä selvityksen kyseisten alusten kirjatusta merianturan kalastustoiminnasta kolmelta edeltävältä vuodelta ja merianturasaaliista vuonna 2014.

Jos jokin näistä edellytyksistä ei täyty, asianomaisille aluksille ei siitä hetkestä lähtien enää myönnetä vapautusta tämän liitteen soveltamisesta.

2. Määritelmät

Tässä liitteessä tarkoitetaan:

- 'pyydysryhmällä' ryhmää, joka käsittää seuraavat kaksi pyydysluokkaa:
 - puomitroolit, joiden silmäkoko on vähintään 80 mm, ja
 - seisovat verkot, joihin luetaan tavalliset verkot, riimuverkot ja pussiverkot ja joiden silmäkoko on enintään 220 mm;
- 'säännellyllä pyydyksellä' jompaakumpaa pyydysryhmään kuuluvista kahdesta pyydysluokasta;
- 'alueella' ICES-aluetta VIIe;
- 'vuoden 2014 hallinnointijaksolla' 1 päivän helmikuuta 2014 ja 31 päivän tammikuuta 2015 välistä ajanjaksoa.

3. Toimintarajoitukset

Kunkin jäsenvaltion on varmistettava, että kun sen lipun alla purjehtivalla ja unionissa rekisteröidyllä unionin aluksella on säänneltyjä pyydyksiä, alus ei saa olla alueella useampia päiviä kuin tämän liitteen III luvussa on vahvistettu, sanotun kuitenkaan rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 1224/2009 29 artiklan soveltamista.

II LUKU

Luvat**4. Luvan saaneet alukset**

- 4.1 Jäsenvaltio ei saa sallia, että sen lipun alla purjehtiva alus kalastaa säännellyllä pyydyksellä alueella, jolla aluksella ei ole kirjattua kalastustoimintaa vuosilta 2002–2013, paitsi jos jäsenvaltio varmistaa, että vastaava määrä kilowatteina ilmaistua kapasiteettia on poissa kalastustoiminnasta kyseisellä alueella.
- 4.2 Alukselle, jolla on kirjattua kalastustoimintaa säännellyllä pyydyksellä, voidaan kuitenkin antaa lupa käyttää jotakin muuta pyydystä edellyttäen, että jälkimmäiselle pyydykselle myönnetty päivien määrä on vähintään yhtä suuri kuin säännellylle pyydykselle myönnetty päivien määrä.

- 4.3 Alukselle, joka purjehtii sellaisen jäsenvaltion lipun alla, jolla ei ole kiintiötä alueella, ei saa antaa lupaa kalastaa säännellyllä pyydyksellä alueella, paitsi jos alukselle on myönnetty kiintiö asetuksen (EY) N:o 2371/2002 20 artiklan 5 kohdan mukaisesti sallitun siirron jälkeen ja merelläolopäiviä tämän liitteen 10 tai 11 kohdan mukaisesti.

III LUKU

Unionin aluksille myönnettyjen alueellaolopäivien lukumäärä

5. Päivien enimmäismäärä

Taulukossa I vahvistetaan niiden merelläolopäivien enimmäismäärä, jonka jäsenvaltio voi sallia lippunsa alla purjehtivan aluksen, jolla on mukanaan säänneltyjä pyydyksiä, olla alueella vuoden 2014 hallinnointijakson aikana.

Taulukko I

Aluksen vuosittaisten alueellaolopäivien enimmäismäärä säänneltyjen pyydysten luokkaa kohden

Säännelty pyydys	Päivien enimmäismäärä	
	Puomitroolit, joiden silmäkoko on ≥ 80 mm	BE
FR		175
UK		207
Seisovat verkot, joiden silmäkoko on ≤ 220 mm	BE	164
	FR	178
	UK	164

6. Kilowattipäiviin perustuva järjestelmä

- 6.1. Jäsenvaltio voi vuoden 2014 hallinnointijakson aikana hallinnoida sille myönnettyä pyyntiponnistusta kilowattipäiviin perustuvalla järjestelmällä. Tässä järjestelmässä se voi sallia, että alus, joka käyttää jotakin taulukossa I vahvistettua säänneltyä pyydyksiä, on alueella kyseisessä taulukossa vahvistetusta päivien enimmäismäärästä poikkeavan enimmäismäärän päiviä edellyttäen, että kyseistä säänneltyä pyydyksiä vastaavaa kilowattipäivien kokonaismäärää noudatetaan.
- 6.2. Tämä kilowattipäivien kokonaismäärä on asianomaisen jäsenvaltion lipun alla purjehtiville ja säännellyn pyydyksen edellytykset täyttävälle aluksille myönnettyjen aluskohtaisten pyyntiponnistusten summa. Aluskohtaiset pyyntiponnistukset lasketaan kilowattipäivinä kertomalla kunkin aluksen koneteho niiden merelläolopäivien lukumäärällä, jotka olisivat taulukon I mukaisesti sen käytettävissä, jos 6.1 kohtaa ei sovellettaisi.
- 6.3. Jäsenvaltion, joka aikoo soveltaa 6.1 kohdassa tarkoitettua järjestelmää, on esitettävä komissiolle pyyntö, johon liitetään sähköisessä muodossa olevat raportit, joissa esitetään taulukossa I vahvistetun säännellyn pyydyksen osalta seuraavien tekijöiden perusteella laaditut yksityiskohtaiset laskelmat:
- luettelo aluksista, joilla on lupa kalastaa, ja kunkin aluksen EU:n alusrekisterin numero (CFR) sekä koneteho;
 - niiden merelläolopäivien lukumäärä, jotka olisi alun perin myönnetty kullekin alukselle kalastusta varten taulukon I mukaisesti, sekä niiden merelläolopäivien lukumäärä, jotka olisivat kunkin aluksen käytettävissä 6.1 kohtaa sovellettaessa.
- 6.4. Komissio arvioi pyynnön perusteella, täyttyvätkö 6 kohdassa tarkoitettujen edellytykset, ja se voi tarpeen mukaan sallia, että kyseinen jäsenvaltio soveltaa 6.1 kohdassa tarkoitettua järjestelmää.

7. Lisäpäivien myöntäminen kalastustoiminnan pysyvän lopettamisen vuoksi

- 7.1. Komissio voi sellaisen kalastustoiminnan pysyvän lopettamisen perusteella, joka on toteutettu 1 päivän tammikuuta 2004 jälkeen joko asetuksen (EY) N:o 1198/2006 23 artiklan tai asetuksen (EY) N:o 744/2008 mukaisesti, myöntää jäsenvaltiolle lisämäärän merelläolopäiviä, joina lippuvaltio voi sallia aluksen olla alueella, kun sillä on mukanaan säänneltyjä pyydyksiä. Komissio voi tapauskohtaisesti ottaa huomioon muista olosuhteista johtuvan pysyvän lopettamisen, jos asianomainen jäsenvaltio esittää asiasta kirjallisen ja asianmukaisesti perustellun pyynnön. Tällaisessa kirjallisessa pyynnössä on yksilöitävä asianomaiset alukset ja vahvistettava kunkin osalta, etteivät ne enää koskaan ryhdy harjoittamaan kalastustoimintaa.

- 7.2. Käytöstä poistettujen, tiettyä pyydysluokkaa käyttäneiden alusten kilowattipäivinä mitattu vuoden 2003 pyyntiponnistus jaetaan kaikkien kyseistä pyydysluokkaa vuonna 2003 käyttäneiden alusten pyyntiponnistuksella. Lisäpäivät lasketaan kertomalla näin saatu suhde niiden päivien lukumäärällä, joka olisi myönnetty taulukon I mukaisesti. Jos laskutoimituksen tuloksena on päivän osa, se pyöristetään lähimpään kokonaiseen päivään.
- 7.3. Edellä olevaa 7.1 ja 7.2 kohtaa ei sovelleta, jos alus on korvattu 4.2 kohdan mukaisesti tai jos käytöstä poistamista on jo aiempina vuosina käytetty ylimääräisten merelläolopäivien myöntämiseksi.
- 7.4. Jäsenvaltion, joka aikoo käyttää 7.1 kohdassa tarkoitettuja lisäpäiviä, on esitettävä komissiolle viimeistään 15 päivänä kesäkuuta 2014 pyyntö, johon liitetään sähköisessä muodossa olevat raportit, joissa esitetään taulukossa I vahvistetun pyydysryhmän osalta seuraavien tekijöiden perusteella laaditut yksityiskohtaiset laskelmat:
- luettelo käytöstä poistetuista aluksista, ja kunkin aluksen unionin alusrekisterin numero sekä konetehto;
 - asianomaisten alusten vuonna 2003 toteuttama kalastustoiminta, laskettuna merelläolopäivinä kyseisen pyydysryhmän osalta.
- 7.5. Komissio voi jäsenvaltion tällaisen pyynnön perusteella myöntää täytäntöönpanosäädöksillä kyseiselle jäsenvaltiolle lisäpäiviä 5 kohdassa tarkoitettujen päivien lisäksi. Nämä täytäntöönpanosäädökset hyväksytään 42 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tarkastelumenettelyä noudattaen.
- 7.6. Vuoden 2014 hallinnointijaksolla jäsenvaltiot voivat jakaa kyseisen lisämäärän merelläolopäiviä uudelleen kaikille laivastossa jäljellä oleville ja säänneltyjen pyydysten edellytykset täyttävälle aluksille tai osalle niistä.
- 7.7. Komission hallinnointijaksolle 2013 kalastustoiminnan pysyvän lopettamisen vuoksi myöntämät lisäpäivät luetaan taulukossa I vahvistettuun jäsenvaltiokohtaiseen merelläolopäivien enimmäismäärään, ne myönnetään mainitussa taulukossa vahvistetuille pyydysryhmille, ja niiden lukumäärää tarkistetaan merelläolopäivien enimmäismäärään hallinnointijaksolla 2014 tämän asetuksen perusteella tehtävien tarkistusten mukaisesti.
- 7.8. Poiketen siitä, mitä 7.1–7.5 kohdassa säädetään, komissio voi poikkeuksellisesti myöntää jäsenvaltiolle lisäpäiviä hallinnointijaksolla 2014 sellaisen kalastustoiminnan pysyvän lopettamisen perusteella, joka on toteutettu 1 päivän helmikuuta 2004 ja 31 päivän tammikuuta 2013 välisenä aikana ja jonka perusteella ei ole tehty aiempia lisäpäiväpyyntöjä.
- 8. Lisäpäivien myöntäminen tieteellisen tarkkailijajärjestelmän kattavuuden parantamiseksi**
- 8.1. Komissio voi myöntää 1 päivän helmikuuta 2014 ja 31 päivän tammikuuta 2015 välisenä aikana tutkijoiden ja kalastusalan yhdessä toteuttaman tehostetun tieteellisen tarkkailijaohjelman puitteissa jäsenvaltioille kolme lisäpäivää, joina alus voi olla alueella, kun sillä on mukana säänneltyjä pyydyksiä. Tällaisessa ohjelmassa on keskityttävä erityisesti poisheittävien saaliiden määrään ja saaliiden koostumukseen, ja sen on ulotuttava laajemmalle kuin tietojenkeruun vaatimukset, jotka vahvistetaan kansallisten ohjelmien osalta asetuksessa (EY) N:o 199/2008 sekä sen täytäntöönpanosäännöissä.
- 8.2. Tieteellisten tarkkailijoiden on oltava kalastusalueen omistajasta, päälliköstä ja miehistön jäsenistä riippumattomia.
- 8.3. Jäsenvaltion, joka aikoo käyttää 8.1 kohdassa tarkoitettuja lisäpäiviä, on toimitettava komissiolle hyväksyntää varten kuvaus tehostetusta tieteellisestä tarkkailuohjelmastaan.
- 8.4. Komissio voi kyseisen kuvauksen perusteella ja tieteellis-teknis-taloudellista kalastuskomiteaa (STECF) kuultuaan myöntää täytäntöönpanosäädöksillä asianomaiselle jäsenvaltiolle lisäpäiviä sen lisäksi, mitä 5 kohdassa esitetään kyseisen jäsenvaltion ja tehostettuun tieteellisen tarkkailuohjelmaan kuuluvien alusten, alueiden ja pyydysten osalta. Nämä täytäntöönpanosäädökset hyväksytään 42 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tarkastelumenettelyä noudattaen.
- 8.5. Jos jäsenvaltion esittämälle tehostetulle tieteelliselle tarkkailuohjelmalle on jo aiemmin saatu komission hyväksyntä ja jäsenvaltio aikoo jatkaa sen soveltamista muutoksitta, sen on ilmoitettava komissiolle ohjelman jatkumisesta neljä viikkoa ennen ohjelman soveltamiskauden alkamista.

IV LUKU

Hallinnointi

9. Yleinen velvoite

Jäsenvaltioiden on hallinnoitava suurinta sallittua pyyntiponnistusta asetuksen (EY) N:o 1224/2009 26–35 artiklan mukaisesti.

10. Hallinnointijaksot

- 10.1. Jäsenvaltio voi jakaa taulukossa I vahvistetut alueellaolopäivät hallinnointijaksoihin, joiden pituus on yksi tai useampi kalenterikuukausi.
- 10.2. Niiden päivien tai tuntien lukumäärä, jotka alus saa hallinnointijaksolla olla alueella, on kyseisen jäsenvaltion päätettävissä.
- 10.3. Jos jäsenvaltio sallii sen lipun alla purjehtiville aluksille tuntikohtaisen alueellaolon, jäsenvaltion on jatkettava kulutettujen päivien laskemista 9 kohdan mukaisesti. Asianomaisen jäsenvaltion on komission pyynnöstä esitettävä varotoimenpiteensä, joilla estetään pyyntiponnistuksen liiallinen kulutus tietyllä alueella silloin, kun alus päättää alueellaolonsa ennen 24 tunnin ajanjakson päättymistä.

V LUKU

Kalastusaluksille myönnettyjen pyyntiponnistusten vaihto**11. Päivien siirtäminen jäsenvaltion lipun alla purjehtivien kalastusalusten välillä**

- 11.1. Jäsenvaltio voi sallia sen lipun alla purjehtivan kalastusaluksen siirtävän tälle kuuluvia alueellaolopäiviä toiselle kyseisen jäsenvaltion lipun alla purjehtivalle alukselle edellyttäen, että aluksen saamien päivien lukumäärä kerrottuna aluksen kilowatteina ilmaistulla koneteholla (kilowattipäivät) on enintään yhtä suuri kuin luovuttavalta alukselta siirrettyjen päivien lukumäärä kerrottuna sen kilowatteina ilmaistulla koneteholla. Alusten konetehon kilowatteina ilmaistun määrän on oltava sama, joka on kirjattu kummankin aluksen osalta unionin kalastusalusrekisteriin.
- 11.2. Edellä 11.1 kohdan mukaisesti siirrettyjen alueellaolopäivien kokonaismäärä kerrottuna luovuttavan aluksen kilowatteina ilmaistulla koneteholla ei saa ylittää luovuttavan aluksen kyseisellä alueella harjoittamaan kalastustoimintaan käytettyjen, aluksen kalastuspäiväkirjasta vuosilta 2001, 2002, 2003, 2004 ja 2005 tarkistettujen vuoden keskimääräisten päivien lukumäärää kerrottuna kyseisen aluksen kilowatteina ilmaistulla koneteholla.
- 11.3. Edellä 11.1 kohdassa kuvattu päivien siirto sallitaan sellaisten alusten välillä, jotka käyttävät mitä tahansa säänneltyä pyydystä samalla hallinnointijaksolla.
- 11.4. Jäsenvaltioiden on komission pyynnöstä toimitettava toteutettuja siirtoja koskevat tiedot. Komissio voi täytäntöönpanosäädöksillä vahvistaa laskentataulukkoja tässä kohdassa tarkoitettujen tietojen keruuta ja toimittamista varten. Nämä täytäntöönpanosäädökset hyväksytään 42 artiklan 2 kohdassa tarkoitettua tarkastelumenettelyä noudattaen.

12. Päivien siirtäminen eri jäsenvaltioiden lipun alla purjehtivien kalastusalusten välillä

Jäsenvaltiot voivat sallia, että niiden lipun alla purjehtivien kalastusalusten välillä siirretään alueellaolopäiviä samalla alueella ja samaksi hallinnointijaksoksi edellyttäen, että 4.2, 4.4, 5, 6 ja 10 kohtaa sovelletaan soveltuvin osin. Jos jäsenvaltiot päättävät sallia tällaisen siirron, niiden on ennen siirron tekemistä ilmoitettava komissiolle siirtoa koskevat yksityiskohtaiset tiedot, mukaan luettuina sopimansa siirrettävien päivien lukumäärä sekä pyyntiponnistus ja tarvittaessa siihen liittyvät kalastuskiintiöt.

VI LUKU

Ilmoitusvelvollisuudet**13. Pyyntiponnistusilmoitus**

Tämän liitteen soveltamisalaan kuuluviin aluksiin sovelletaan asetuksen (EY) N:o 1224/2009 28 artiklaa. Mainitussa artiklassa tarkoitettu maantieteellinen alue on tämän liitteen 2 kohdassa määritelty alue.

14. Tietojen kerääminen

Jäsenvaltioiden on tämän liitteen mukaisten alueellaolopäivien hallinnoinnissa käytettyjen tietojen perusteella kerättävä neljännesvuosittain tiedot alueella vedettävien ja seisovien pyydysten osalta käytetystä kokonaispyyntiponnistuksesta, eri pyydystyyppejä käyttävien alusten pyyntiponnistuksesta tällä alueella sekä kyseisten alusten kilowatteina ilmaistusta konetehosta.

15. Tietojen toimittaminen

Jäsenvaltioiden on komission pyynnöstä toimitettava komissiolle laskentataulukko 14 kohdassa määritetyistä tiedoista taulukoissa II ja III määritetyssä muodossa sähköpostiosoitteeseen, jonka komissio ilmoittaa jäsenvaltioille. Jäsenvaltioiden on komission pyynnöstä toimitettava komissiolle myönnettyä ja käytettyä pyyntiponnistusta koskevat yksityiskohtaiset tiedot, jotka kattavat vuosien 2013 ja 2014 hallinnointijaksot kokonaan tai osittain, taulukoissa IV ja V määritetyssä muodossa.

Taulukko II

Ilmoitusmalli kilowattipäiviä koskevien vuosittaisten tietojen toimittamista varten

Jäsenvaltio	Pyydys	Vuosi	Yhteenlaskettua pyyntiponnistusta koskeva ilmoitus
(1)	(2)	(3)	(4)

Taulukko III

Tietojen muoto kilowattipäiviä koskevien vuosittaisten tietojen toimittamista varten

Kentän nimi	Merkkien / numeroiden enimmäismäärä	Tasaus ⁽¹⁾ L(=vasen)/R(=oikea)	Määrittely ja huomautukset
1) Jäsenvaltio	3		Jäsenvaltio (3-kirjaiminen ISO-koodi), jossa alus on rekisteröity
2) Pyydys	2		Jokin seuraavista pyydystyypeistä: BT = puomitroolit \geq 80mm GN = verkko < 220 mm TN = riimuverkko tai pussiverkko < 220 mm
3) Vuosi	4		Joko 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013 tai 2014
4) Yhteenlaskettua pyyntiponnistusta koskeva ilmoitus	7	R	Asianomaisen vuoden 1. päivästä tammikuuta 31 päivään joulukuuta asti toteutunut yhteenlaskettu pyyntiponnistuksen määrä kilowattipäivinä ilmaistuna

(¹) Vakiopituisten tietueiden tiedonsiirtoa varten merkityksellinen tieto.

Taulukko IV

Ilmoitusmalli aluskohtaisten tietojen toimittamista varten

Jäsenvaltio	CFR	Ulkoiset merkinnät	Hallinnointijakson pituus	Ilmoitetut pyydys				Kelpoisuuspäivät ilmoitettua pyydystä / ilmoitettuja pyydyskäyttäen				Käytetyt päivät ilmoitettua pyydystä/ ilmoitettuja pyydyskäyttäen				Siirretyt päivät
				nro 1	nro 2	nro 3	...	nro 1	nro 2	nro 3	...	nro 1	nro 2	nro 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Taulukko V

Tietojen muoto aluskohtaisten tietojen toimittamista varten

Kentän nimi	Merkkien / numeroiden enimmäismäärä	Tasaus ⁽¹⁾ L(=vasen)/R(=oikea)	Määrittely ja huomautukset
1) Jäsenvaltio	3		Jäsenvaltio (3-kirjaiminen ISO-koodi), jossa alus on rekisteröity
2) CFR	12		Unionin kalastusalusrekisterinumero (CFR) Kalastusaluksen yksilöllinen tunnistenumero Jäsenvaltio (3-kirjaiminen ISO-koodi) ja sitä seuraava tunnistemerkkijono (9 merkkiä). Jos tunnisteessa on vähemmän kuin 9 merkkiä, sitä on täydennettävä vasemmalla nollilla
3) Ulkoiset merkinnät	14	L	Asetuksen (ETY) N:o 1381/87 mukaisesti

Kentän nimi	Merkkien / numeroiden enimmäismäärä	Tasaus ⁽¹⁾ L(=vasen)/R(=oikea)	Määrittely ja huomautukset
4) Hallinnointi-jakson pituus	2	L	Hallinnointijakson pituus kuukausina mitattuna
5) Ilmoitetut pyydykset	2	L	Jokin seuraavista pyydystyypeistä: BT = puomitroolit ≥ 80 mm GN = verkko < 220 mm TN = riimuverkko tai pussiverkko < 220 mm
6) Ilmoitettuihin pyydyksiin sovellettava erityisedellytys	3	L	Aluksen liitteen II C mukaisten kelpoisuuspäivien lukumäärä ilmoitettua pyydystä käyttäen ja ilmoitetun hallinnointijakson pituus
7) Käytetyt päivät ilmoitettua pyydystä/ ilmoitettuja pyydyksiä käyttäen	3	L	Niiden päivien lukumäärä, joina alus oli tosiasiallisesti alueella ja käytti ilmoitettua pyydystä vastaavaa pyydystä ilmoitetulla hallinnointijaksolla
8) Siirretyt päivät	4	L	Siirrettyjen päivien osalta ilmoitetaan "- siirrettyjen päivien lukumäärä" ja saatujen siirtopäivien osalta "+ saatujen päivien lukumäärä"

(¹) Vakiopituisten tietueiden tiedonsiirtoa varten merkityksellinen tieto.

LIITE II D

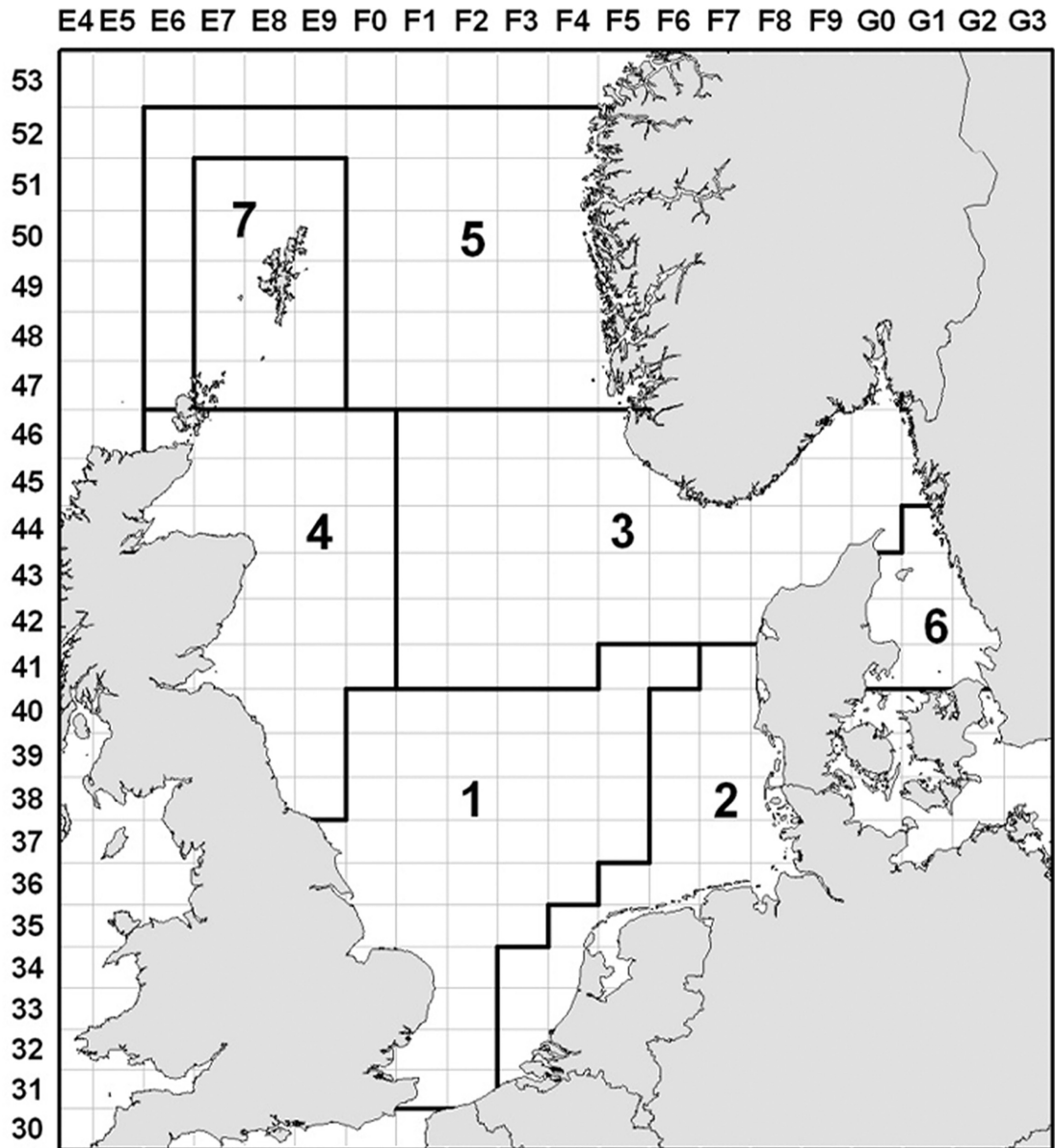
Tuulenkalan kalastuksenhoitoalueet ICES-alueilla IIa ja IIIa sekä ICES-suuralueella IV

Liitteessä I A vahvistettujen tuulenkalan kalastusmahdollisuuksien hallinnoimiseksi ICES-alueilla IIa, IIIa sekä ICES-suuralueella IV kalastuksenhoitoalueet, joilla sovelletaan erityisiä saalisrajoituksia, määritellään jäljempänä sekä tämän liitteen lisäyksessä.

Tuulenkalan kalastuksenhoitoalueet	ICES-tilastoruudut
1	31-34 E9-F2; 35 E9- F3; 36 E9-F4; 37 E9-F5; 38-40 F0-F5; 41 F5-F6
2	31-34 F3-F4; 35 F4-F6; 36 F5-F8; 37-40 F6-F8; 41 F7-F8
3	41 F1-F4; 42-43 F1-F9; 44 F1-G0; 45-46 F1-G1; 47 G0
4	38-40 E7-E9; 41-46 E6-F0
5	47-51 E6 + F0-F5; 52 E6-F5
6	41-43 G0-G3; 44 G1
7	47-51 E7-E9

Liitteen II D lisäys 1

TUULENKALAN KALASTUKSENHOITOALUEET



LIITE III

Kolmansien maiden vesillä kalastavien unionin alusten kalastuslupien enimmäismäärä

Kalastusalue	Kalastus	Kalastuslupien lukumäärä	Kalastuslupien jakautuminen jäsenvaltioiden kesken	Alusten samanaikainen enimmäismäärä
Norjan vedet ja Jan Mayenia ympäröivä kalastusalue	Silli, linjan 62° 00' N pohjoispuolella	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
	Pohjakalalajit, linjan 62° 00' N pohjoispuolella	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
	Makrilli	Ei sovelleta	Ei sovelleta	Vahvistetaan myöhemmin ⁽¹⁾
	Rehukalalajit, linjan 62° 00' N eteläpuolella	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin

⁽¹⁾ Vaikuttamatta lisäkalastuslupiin, joita Norja myöntää Ruotsille vakiintuneen käytännön mukaisesti.

LIITE IV

ICCAT-YLEISSOPIMUSALUE (1)

1. Sellaisten unionin vapapyydyksiä käyttävien alusten ja uisteluveneiden enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa Itä-Atlantilla tonnikaloja, joiden koko on välillä 8 kg/75 cm ja 30 kg/115 cm:

Espanja	60
Ranska	8
Unioni	68

2. Sellaisten pienimuotoista rannikkokalastusta harjoittavien unionin alusten enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa Välimerellä tonnikaloja, joiden koko on välillä 8 kg/75 cm ja 30 kg/115 cm:

Espanja	119
Ranska	87
Italia	30
Kypros	7
Malta	28
Unioni	316

3. Sellaisten unionin alusten enimmäismäärä, jolla on lupa kalastaa Adrianmerellä kasvatustarkoituksiin tonnikaloja, joiden koko on välillä 8 kg/75 cm ja 30 kg/115 cm:

Kroatia:	9
Italia	12
Unioni	21

4. Kunkin jäsenvaltion sellaisten kalastusalusten enimmäismäärä ja kokonaisbruttovetoisuus, joille voidaan antaa lupa kalastaa, pitää aluksella, jälleenlaivata, kuljettaa tai purkaa tonnikalaa Itä-Atlantilla ja Välimerellä

Taulukko A

Kalastusalusten lukumäärä (1)

	Kypros	Kreikka (2)	Kroatia	Italia	Ranska	Espanja	Malta (3)
Kurenuotta-alukset	1	1	9	12	17	6	1
Pitkäsiima-alukset	4 (4)	0	0	30	8	31	22
Vapapyydyksiä käyttävät alukset	0	0	0	0	8	60	0
Käsiisiima-alukset	0	0	12	0	29	2	0

(1) Kohdissa 1, 2 ja 3 olevia lukumääriä voidaan alentaa, jotta unionin kansainväliset velvoitteet täyttyvät.

Kalastusalusten lukumäärä⁽¹⁾

	Kypros	Kreikka ⁽²⁾	Kroatia	Italia	Ranska	Espanja	Malta ⁽³⁾
Troolarit	0	0	0	0	57	0	0
Muut (pienimuotoinen kalastus) ⁽⁵⁾	0	16	0	0	87	32	0

⁽¹⁾ Tämän 4 jaksossa olevan taulukon A lukumäärää voidaan vielä korottaa, jos unionin kansainvälisiä velvoitteita noudatetaan.

⁽²⁾ Yksi keskikokoinen kurenuotta-alus voidaan korvata enintään kymmenellä pitkäsiima-aluksella.

⁽³⁾ Yksi keskikokoinen kurenuotta-alus voidaan korvata enintään kymmenellä pitkäsiima-aluksella.

⁽⁴⁾ Monitoimialukset, jotka käyttävät useita eri pyydyksiä.

⁽⁵⁾ Monitoimialukset, jotka käyttävät useita eri pyydyksiä (pitkäsiima, käsiisiima, vedettävä siima).

Taulukko B

Kokonaisbruttovetoisuus

	Kypros	Kroatia	Kreikka	Italia	Ranska	Espanja	Malta
Kurenuotta-alukset	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
Pitkäsiima-alukset	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
Vapapyydyksiä käyttävät alukset	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
Käsiisiimat	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
Troolarit	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
Muut (pienimuotoinen kalastus)	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin

5. Kunkin jäsenvaltion sallimien, tonnikalan kalastuksessa Itä-Atlantilla ja Välimerellä käytettävien rysien enimmäismäärä

	Rysien lukumäärä
Espanja	5
Italia	6
Portugali	1 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Lukumäärää voidaan vielä nostaa, jos unionin kansainväliset velvoitteet täyttyvät.

6. Kunkin jäsenvaltion tonnikalan kasvatus- ja lihotuskapasiteetin enimmäismäärä sekä pyydetyn luonnonvaraisen tonnikalan enimmäismäärä, jonka kukin jäsenvaltio voi myöntää laitoksilleen Itä-Atlantilla ja Välimerellä

Taulukko A

Tonnikalan kasvatus- ja lihotuskapasiteetin enimmäismäärä

	Laitosten lukumäärä	Kapasiteetti (tonnia)
Espanja	14	11 852
Italia	15	13 000

Tonnikalan kasvatus- ja lihotuskapasiteetin enimmäismäärä		
	Laitosten lukumäärä	Kapasiteetti (tonnia)
Kreikka	2	2 100
Kypros	3	3 000
Kroatia	7	7 880
Malta	8	12 300

Taulukko B

Pyydetyn luonnonvaraisen tonnikalan enimmäismäärä (tonnia)	
Espanja	5 855
Italia	3 764
Kreikka	785
Kypros	2 195
Kroatia	2 947
Malta	8 768

LIITE V

CCAMLR-YLEISSOPIMUSALUE

A OSA

KOHDENNETTUA KALASTUSTA KOSKEVA KIELTO CCAMLR-YLEISSOPIMUSALUEELLA

Kohdelaji	Alue	Kieltoaika
Hait (kaikki lajit)	Yleissopimusalue	1.1.–31.12.2014
<i>Notothenia rossii</i>	FAO 48.1. Antarktis, niemimaan alue FAO 48.2. Antarktis, eteläisten Orkney-saarten ympärillä FAO 48.3. Antarktis, Etelä-Georgian ympärillä	1.1.–31.12.2014
Eväkalat	FAO 48.1. Antarktis ⁽¹⁾ FAO 48.2. Antarktis ⁽¹⁾	1.1.–31.12.2014
<i>Gobionotothen gibberifrons</i> <i>Chaenocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Lepidonotothen squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i> <i>Electrona carlsbergi</i> ⁽¹⁾	FAO 48.3.	1.1.–31.12.2014
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 48.5. Antarktis	1.12.2013–30.11.2014
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 88.3. Antarktis ⁽¹⁾ FAO 58.5.1. Antarktis ⁽¹⁾ ⁽²⁾ FAO 58.5.2. Antarktis linjasta 79° 20' E itään ja talousvyöhykkeen ulkopuolella linjasta 79° 20' E länteen ⁽¹⁾ FAO 58.4.4. Antarktis ⁽¹⁾ ⁽²⁾ FAO 58.6. Antarktis ⁽¹⁾ FAO 58.7. Antarktis ⁽¹⁾	1.1.–31.12.2014
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4. ⁽¹⁾ ⁽²⁾	1.1.–31.12.2014
Kaikki lajit <i>Champscephalus gunnari</i> - ja <i>Dissostichus eleginoides</i> -lajeja lukuun ottamatta	FAO 58.5.2. Antarktis	1.12.2013–30.11.2014
<i>Dissostichus mawsoni</i>	FAO 48.4. Antarktis ⁽¹⁾ alueella, jota rajoittavat leveyspiirit 55° 30' S ja 57° 20' S sekä pituuspiirit 25° 30' W ja 29° 30' W	1.1.–31.12.2014

⁽¹⁾ Tieteellisiä tarkoituksia lukuun ottamatta.⁽²⁾ Kansalliseen lainkäyttövaltaan kuuluvia vesisiä (talousvyöhykkeet) lukuun ottamatta.

B OSA

CCAMLR-YLEISSOPIMUSALUEEN KOEKALASTUSTEN TACit JA SIVUSAALISRAJOITUKSET
KALASTUSVUONNA 2013/2012

Suuralue/alue	Alue	Kausi	SSRU	Dissostichus spp.-lajien saalisrajoitus (tonnia)	Sivusaaliiden saalisrajoitus (tonnia) ⁽¹⁾		
					Rauskut	Macrourus spp.	Muut lajit
58.4.1.	Koko alue	1.12.2013–30.11.2014	SSRU A, B ja F: 0 SSRU C: 257 ⁽²⁾ SSRU D: 42 ⁽²⁾ SSRU E: 315 SSRU G: 68 ⁽²⁾ SSRU H: 42 ⁽²⁾	Yhteensä 724	Kaikki alue: 50	Kaikki alue: 116	Kaikki alue: 20
58.4.2.	Koko alue	1.12.2013–30.11.2014	SSRU A, B, C ja D: 0 SSRU E: 35	Yhteensä 35	Kaikki alue: 50	Kaikki alue: 20	Kaikki alue: 20
58.4.3a.	Koko alue	1.5.–31.8.2014		Yhteensä 32	Kaikki alue: 50	Kaikki alue: 20	Kaikki alue: 20
88.1.	Koko suuralue	1.12.2013–31.8.2014	SSRU A, D, E, F ja M: 0 SSRU B, C ja G: 397 SSRU H, I ja K: 2 247 SSRU J ja L: 357	Yhteensä 3 044	152 SSRU A, D, E, F ja M: 0 SSRU B, C ja G: 50 SSRU H, I ja K: 112 SSRU J ja L: 50	430 SSRU A, D, E, F ja M: 0 SSRU B, C ja G: 40 SSRU H, I ja K: 320 SSRU J ja L: 70	160 SSRU A, D, E, F ja M: 0 SSRU B, C ja G: 60 SSRU H, I ja K: 60 SSRU J ja L: 40
88.2.	Leveyspiirin 65° S eteläpuolella	1.12.2013–31.8.2014	SSRU A, B ja I: 0 SSRU C, D, E, F ja G: 124 SSRU H: 266	Yhteensä 390	50 SSRU A, B ja I: 0 SSRU C, D, E, F ja G: 50 SSRU H: 50	62 SSRU A, B ja I: 0 SSRU C, D, E, F ja G: 20 SSRU H: 42	20 SSRU A, B ja I: 0 SSRU C, D, E, F ja G: 100 SSRU H: 20

⁽¹⁾ SSRU-kohtaiset sivusaalisajien saalisrajoituksia koskevat säännöt, joita sovelletaan osana suuraluekohtaisia kokonaissaaliita koskevia rajoituksia:

- rauskut: 5 prosenttia *Dissostichus* spp. -lajien saalisrajoituksesta tai 50 tonnia, sen mukaan, kumpi näistä on suurempi;
- *Macrourus* spp.: 16 prosenttia *Dissostichus* spp. -lajien saalisrajoituksesta tai 20 tonnia, sen mukaan, kumpi näistä on suurempi, lukuun ottamatta tilastollista aluetta 58.4.3a ja tilastollista suuruetta 88.1;
- muut lajit yhteensä: 20 tonnia/SSRU.

⁽²⁾ Sisältää saalisrajoituksen 42 tonnia, jolla mahdollistetaan Espanjalle kalakannan hyödyntämiskokeen suorittaminen vuonna 2013/2014.

Lisäys liitteeseen V, B osa

LUETTELO PIENIMUOTOISISTA TUTKIMUSALUEISTA (SSRU)

Alue	SSRU	Rajat
48.6	A	Pisteestä 50° S 20° W itään pisteeseen 1°30' E, etelään pisteeseen 60° S, länteen pisteeseen 20° W, pohjoiseen pisteeseen 50° S.
	B	Pisteestä 60° S 20° W itään pisteeseen 10° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 20° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	C	Pisteestä 60° S 10° W itään pituuspiirille 0°, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 10° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	D	Pisteestä 60° S pituuspiirillä 0° itään pisteeseen 10° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pituuspiirille 0°, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	E	Pisteestä 60° S 10° E itään pisteeseen 20° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 10° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	F	Pisteestä 60° S 20° E itään pisteeseen 30° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 20° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	G	Pisteestä 50° S 1°30' E itään pisteeseen 30° E, etelään pisteeseen 60° S, länteen pisteeseen 1°30' E, pohjoiseen pisteeseen 50° S.
58.4.1	A	Pisteestä 55° S 86° E itään pisteeseen 150° E, etelään pisteeseen 60° S, länteen pisteeseen 86° E, pohjoiseen pisteeseen 55° S.
	B	Pisteestä 60° S 86° E itään pisteeseen 90° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 80° E, pohjoiseen pisteeseen 64° S, itään pisteeseen 86° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	C	Pisteestä 60° S 90° E itään pisteeseen 100° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 90° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	D	Pisteestä 60° S 100° E itään pisteeseen 110° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 100° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	E	Pisteestä 60° S 110° E itään pisteeseen 120° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 110° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	F	Pisteestä 60° S 120° E itään pisteeseen 130° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 120° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	G	Pisteestä 60° S 130° E itään pisteeseen 140° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 130° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	H	Pisteestä 60° S 140° E itään pisteeseen 150° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 140° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
58.4.2	A	Pisteestä 62° S 30° E itään pisteeseen 40° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 30° E, pohjoiseen pisteeseen 62° S.
	B	Pisteestä 62° S 40° E itään pisteeseen 50° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 40° E, pohjoiseen pisteeseen 62° S.
	C	Pisteestä 62° S 50° E itään pisteeseen 60° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 50° E, pohjoiseen pisteeseen 62° S.
	D	Pisteestä 62° S 60° E itään pisteeseen 70° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 60° E, pohjoiseen pisteeseen 62° S.

Alue	SSRU	Rajat
	E	Pisteestä 62° S 70° E itään pisteeseen 73°10' E, etelään pisteeseen 64° S, itään pisteeseen 80° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 70° E, pohjoiseen pisteeseen 62° S.
58.4.3a	A	Koko alue pisteestä 56° S 60° E itään pisteeseen 73°10' E, etelään pisteeseen 62° S, länteen pisteeseen 60° E, pohjoiseen pisteeseen 56° S.
58.4.3b	A	Pisteestä 56° S 73°10' E itään pisteeseen 79° E, etelään pisteeseen 59° S, länteen pisteeseen 73°10' E, pohjoiseen pisteeseen 56° S.
	B	Pisteestä 60° S 73°10' E itään pisteeseen 86° E, etelään pisteeseen 64° S, länteen pisteeseen 73°10' E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	C	Pisteestä 59° S 73°10' E itään pisteeseen 79° E, etelään pisteeseen 60° S, länteen pisteeseen 73°10' E, pohjoiseen pisteeseen 59° S.
	D	Pisteestä 59° S 79° E itään pisteeseen 86° E, etelään pisteeseen 60° S, länteen pisteeseen 79° E, pohjoiseen pisteeseen 59° S.
	E	Pisteestä 56° S 79° E itään pisteeseen 80° E, pohjoiseen pisteeseen 55° S, itään pisteeseen 86° E, etelään pisteeseen 59° S, länteen pisteeseen 79° E, pohjoiseen pisteeseen 56° S.
58.4.4	A	Pisteestä 51° S 40° E itään pisteeseen 42° E, etelään pisteeseen 54° S, länteen pisteeseen 40° E, pohjoiseen pisteeseen 51° S.
	B	Pisteestä 51° S 42° E itään pisteeseen 46° E, etelään pisteeseen 54° S, länteen pisteeseen 42° E, pohjoiseen pisteeseen 51° S.
	C	Pisteestä 51° S 46° E itään pisteeseen 50° E, etelään pisteeseen 54° S, länteen pisteeseen 46° E, pohjoiseen pisteeseen 51° S.
	D	Koko alue lukuun ottamatta SSRUita A, B ja C niin, että ulkoraja kulkee pisteestä 50° S 30° E itään pisteeseen 60° E, etelään pisteeseen 62° S, länteen pisteeseen 30° E, pohjoiseen pisteeseen 50° S.
58.6	A	Pisteestä 45° S 40° E itään pisteeseen 44° E, etelään pisteeseen 48° S, länteen pisteeseen 40° E, pohjoiseen pisteeseen 45° S.
	B	Pisteestä 45° S 44° E itään pisteeseen 48° E, etelään pisteeseen 48° S, länteen pisteeseen 44° E, pohjoiseen pisteeseen 45° S.
	C	Pisteestä 45° S 48° E itään pisteeseen 51° E, etelään pisteeseen 48° S, länteen pisteeseen 48° E, pohjoiseen pisteeseen 45° S.
	D	Pisteestä 45° S 51° E itään pisteeseen 54° E, etelään pisteeseen 48° S, länteen pisteeseen 51° E, pohjoiseen pisteeseen 45° S.
58.7	A	Pisteestä 45° S 37° E itään pisteeseen 40° E, etelään pisteeseen 48° S, länteen pisteeseen 37° E, pohjoiseen pisteeseen 45° S.
88.1	A	Pisteestä 60° S 150° E itään pisteeseen 170° E, etelään pisteeseen 65° S, länteen pisteeseen 150° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	B	Pisteestä 60° S 170° E itään pisteeseen 179° E, etelään pisteeseen 66°40' S, länteen pisteeseen 170° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	C	Pisteestä 60° S 179° E itään pisteeseen 170° W, etelään pisteeseen 70° S, länteen pisteeseen 178° W, pohjoiseen pisteeseen 66°40' S, länteen pisteeseen 179° E, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	D	Pisteestä 65° S 150° E itään pisteeseen 160° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 150° E, pohjoiseen pisteeseen 65° S.
	E	Pisteestä 65° S 160° E itään pisteeseen 170° E, etelään pisteeseen 68°30' S, länteen pisteeseen 160° E, pohjoiseen pisteeseen 65° S.

Alue	SSRU	Rajat
	F	Pisteestä 68°30' S 160° E itään pisteeseen 170° E, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 160° E, pohjoiseen pisteeseen 68°30' S.
	G	Pisteestä 66°40' S 170° E itään pisteeseen 178° W, etelään pisteeseen 70° S, länteen pisteeseen 178°50' E, etelään pisteeseen 70°50' S, länteen pisteeseen 170° E, pohjoiseen pisteeseen 66°40' S.
	H	Pisteestä 70°50' S 170° E itään pisteeseen 178°50' E, etelään pisteeseen 73° S, länteen rannikolle, pohjoiseen pitkin rannikkoa pisteeseen 170° E, pohjoiseen pisteeseen 70°50' S.
	I	Pisteestä 70° S 178°50' E itään pisteeseen 170° W, etelään pisteeseen 73° S, länteen pisteeseen 178°50' E, pohjoiseen pisteeseen 70° S.
	J	Pisteestä 73° S rannikolla lähellä pistettä 170° E itään pisteeseen 178°50' E, etelään pisteeseen 80° S, länteen pisteeseen 170° E, pohjoiseen pitkin rannikkoa pisteeseen 73° S.
	K	Pisteestä 73° S 178°50' E itään pisteeseen 170° W, etelään pisteeseen 76° S, länteen pisteeseen 178°50' E, pohjoiseen pisteeseen 73° S.
	L	Pisteestä 76° S 178°50' E itään pisteeseen 170° W, etelään pisteeseen 80° S, länteen pisteeseen 178°50' E, pohjoiseen pisteeseen 76° S.
	M	Pisteestä 73° S rannikolla lähellä pistettä 169° 30' E itään pisteeseen 170° E, etelään pisteeseen 80° S, länteen rannikolle, pohjoiseen pitkin rannikkoa pisteeseen 73° S.
88.2	A	Pisteestä 60° S 170° W itään pisteeseen 160° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 170° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	B	Pisteestä 60° S 160° W itään pisteeseen 150° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 160° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	C	Pisteestä 70°50' S 150° W itään pisteeseen 140° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 150° W, pohjoiseen pisteeseen 70°50' S.
	D	Pisteestä 70°50' S 140° W itään pisteeseen 130° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 140° W, pohjoiseen pisteeseen 70°50' S.
	E	Pisteestä 70°50' S 130° W itään pisteeseen 120° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 130° W, pohjoiseen pisteeseen 70°50' S.
	F	Pisteestä 70°50' S 120° W itään pisteeseen 110° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 120° W, pohjoiseen pisteeseen 70°50' S.
	G	Pisteestä 70°50' S 110° W itään pisteeseen 105° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 110° W, pohjoiseen pisteeseen 70°50' S.
	H	Pisteestä 65° S 150° W itään pisteeseen 105° W, etelään pisteeseen 70°50' S, länteen pisteeseen 150° W, pohjoiseen pisteeseen 65° S.
	I	Pisteestä 60° S 150° W itään pisteeseen 105° W, etelään pisteeseen 65° S, länteen pisteeseen 150° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
88.3	A	Pisteestä 60° S 105° W itään pisteeseen 95° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 105° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	B	Pisteestä 60° S 95° W itään pisteeseen 85° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 95° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	C	Pisteestä 60° S 85° W itään pisteeseen 75° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 85° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.
	D	Pisteestä 60° S 75° W itään pisteeseen 70° W, etelään rannikolle, länteen pitkin rannikkoa pisteeseen 75° W, pohjoiseen pisteeseen 60° S.

C OSA

LIITE 21-03/A

ILMOITUS AIKOMUKSESTA OSALLISTUA EUPHAUSIA SUPERBA -LAJIN PYYNTIIN

Yleiset tiedot

Jäsen: _____

Pyyntikausi: _____

Aluksen nimi: _____

Odotettu saaliin määrä (tonnia): _____

Pyyntiin suunnitellut suuralueet ja alueet

Tätä säilyttämistoimenpidettä sovelletaan ilmoituksiin, jotka koskevat aikomusta pyytää etelänkrilliä suuralueilla 48.1, 48.2, 48.3 ja 48.4 sekä alueilla 58.4.1 ja 58.4.2. Aikomuksista pyytää etelänkrilliä muilla suuralueilla ja alueilla on ilmoitettava säilyttämistoimenpiteen 21-02 mukaisesti.

Suuralue /Alue	Rastitetaan oikea kohta
48.1	<input type="checkbox"/>
48.2	<input type="checkbox"/>
48.3	<input type="checkbox"/>
48.4	<input type="checkbox"/>
58.4.1	<input type="checkbox"/>
58.4.2	<input type="checkbox"/>

Pyyntimenetelmä: Rastitetaan oikea kohta

- Tavanomainen trooli
- Yhtäjaksoinen kalastus
- Troolinperän tyhjennys pumppaamalla
- Muu menetelmä: Tarkentakaa

Tuotetyypit ja pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepainon välittömään arviointiin käytetyt menetelmät

Tuotetyyppi	Pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepainon välittömään arviointiin käytetty menetelmä tarvittaessa (viittaus liitteeseen 21-03/B) (1)
Kokonainen jäädytetty	
Keitetty	
Jauho	
Öljy	
Muu tuote, tarkentakaa	

(1) Jos menetelmää ei ole lueteltu liitteessä 21-03/B, kuvaillakaa yksityiskohtaisesti

Verkkotyyppi

Verkon mitat	Verkko 1		Verkko 2		Muu verkko / muut verkot	
Verkonaukko (suu)						
Aukko pystysuunnassa enintään (m)						
Aukko vaakasuunnassa enintään (m)						
Verkon suun ympärysmitta ⁽¹⁾ (m)						
Verkon suun koko (m ²)						
Verkkopaneelin keskimääräinen silmäkoko ⁽²⁾ (mm)	Ulompi ⁽²⁾	Sisempi ⁽²⁾	Ulompi ⁽²⁾	Sisempi ⁽²⁾	Ulompi ⁽²⁾	Sisempi ⁽²⁾
Ensimmäinen paneeli						
Toinen paneeli						
Kolmas paneeli						
...						
Taaimmainen paneeli (troolinperä)						

⁽¹⁾ Toimintaolosuhteissa odotettu.

⁽²⁾ Ulomman silmän koko, ja sisemmän silmän koko, jos käytetään pussimaista pyydystä.

⁽³⁾ Auki levitetyn silmän sisämitta säilyttämistoimenpiteessä 22-01 vahvistetun menettelyn perusteella.

Verkkokaavio(t): _____

Jokaisen käytetyn verkon tai minkä tahansa verkkotyypin muutoksen osalta viitataan asianomaiseen verkkokaavioon CCAMLR:n pyydyskirjastossa, jos saatavilla (www.ccamlr.org/node/74407), tai toimitetaan yksityiskohtainen kaavio ja kuvaus WG-EMM:n seuraavaan kokoukseen. Verkkokaavioissa on ilmoitettava:

1. Kunkin troolinpaneelin pituus ja leveys (riittävän yksityiskohtaisesti, jotta voidaan laskea kunkin paneelin kulma suhteessa virtaamaan.)
2. Silmäkoko (auki levitetyn silmän sisämitta säilyttämistoimenpiteessä 22-01 vahvistetun menettelyn perusteella), muoto (esim. vinoneliö) ja materiaali (esim. polypropeeni).
3. Silmän rakenne (esim. solmittu, juotettu).
4. Yksityiskohtaiset tiedot troolin sisällä käytetyistä siimoista (suunnittelu, sijainti paneeleissa, ilmoitetaan 'nil', jos siimoja ei ole käytössä); siimat estävät etelänkrillejä rikkomasta silmää tai pääsemästä pakoon.

Merinisäkkäiden estolaite

Laitetta koskeva(t) kaavio(t): _____

Jokaisen käytetyn laitetypin tai minkä tahansa laitetypin muutoksen osalta viitataan asianomaiseen kaavioon CCAMLR:n pyydyskirjastossa, jos saatavilla (www.ccamlr.org/node/74407), tai toimitetaan yksityiskohtainen kaavio ja kuvaus WG-EMM:n seuraavaan kokoukseen.

Akustisten tietojen kerääminen

Annetaan tiedot aluksen käyttämistä kaike- ja ääniluotaimista.

Tyyppi (esim. kaikuluotain, ääniluotain)			
Valmistaja			
Malli			
Anturitaajuudet (kHz)			

Akustisten tietojen kerääminen (yksityiskohtainen kuvaus): _____

Kuvailkaa toimet, joita toteutetaan akustisten tietojen keräämiseksi, jotta saadaan tietoa *Euphausia superba* -lajin ja muiden pelagisten lajien, kuten valokalojen ja salpojen levinneisyydestä ja runsaudesta (SC-CAMLR-XXX, kohta 2.10).

LIITE 21-03/B

OHJEET PYYDETYN ETELÄNKRILLIN KOKONAISTUOREPAINON ARVIOIMISEKSI

Menetelmä	Kaava (kg)	Parametri			
		Kuvaus	Tyyppi	Arviointimenetelmä	Yksikkö
Säiliön vuus	$W*L*H*\rho*1\ 000$	W = säiliön leveys	Vakio	Mittaus pyynnin alkaessa	m
		L = säiliön pituus	Vakio	Mittaus pyynnin alkaessa	m
		ρ = näytteen tiheys	Muuttuva	Tilavuuden muuntaminen massaksi	kg/litra
		H = etelänkrillin syvyys altaassa	Nostokertaa kohden	Välitön havainto	m
Virtausmittari	$V*F_{\text{etelänkrilli}}*\rho$	V = etelänkrillin ja veden yhteistilavuus	Nostokertaa (1) kohden	Välitön havainto	litra
		$F_{\text{etelänkrilli}}$ = etelänkrillin osuus näytteessä	Nostokertaa (1) kohden	Virtausmittarilla saadun tilavuuden korjaus	—
		ρ = etelänkrillin tiheys näytteessä	Muuttuva	Tilavuuden muuntaminen massaksi	kg/litra
Nostohihnan vaaka	$M*(1-F)$	V = etelänkrillin ja veden yhteismassa	Nostokertaa (2) kohden	Välitön havainto	kg
		F = veden osuus näytteessä	Muuttuva	Nostohihnan vaa'alla saadun massan korjaus	—
		M_{lava} = tyhjän lavan massa	Vakio	Välitön havainto ennen pyyntiä	kg
Lava	$(M-M_{\text{lava}})*N$	M = etelänkrillin ja lavan keskimassa	Muuttuva	Välitön havainto, ennen jäädyttämistä vesi valutettuna	kg
		N = lavojen määrä	Nostokertaa kohden	Välitön havainto	—
Muuntaminen jauhoksi	$M_{\text{jauho}}*MCF$	M_{jauho} = tuotetun jauhon massa	Nostokertaa kohden	Välitön havainto	kg
		MCF = jauhoksi muuntamisen kerroin	Muuttuva	Jauhon muuntaminen kokonaisiksi etelänkrilleiksi	—
Troolinperän tilavuus	$W*H*L*\rho*\pi/4*1\ 000$	W = troolinperän leveys	Vakio	Mittaus pyynnin alkaessa	m
		H = troolinperän korkeus	Vakio	Mittaus pyynnin alkaessa	m
		ρ = näytteen tiheys	Muuttuva	Tilavuuden muuntaminen massaksi	kg/litra
		L = troolinperän pituus	Nostokertaa kohden	Välitön havainto	m
Muut	<i>Tarkentakaa</i>				

(1) Yksittäinen nostokerta, kun käytetään tavanomaista troolia, tai integroitu kuuden tunnin ajalle, kun käytetään yhtäjaksoista kalastusta.

(2) Yksittäinen nostokerta, kun käytetään tavanomaista troolia, tai kahden tunnin ajanjakso, kun käytetään yhtäjaksoista kalastusta.

Havainnointitoimet ja -tiheys

Säiliön tilavuus

Pyynnin alkaessa Mitataan säiliön leveys ja pituus (jos säiliö ei ole suorakaiteen muotoinen, saatetaan tarvita lisämittauksia; tarkkuus $\pm 0,05$ m)

Joka kuukausi ⁽¹⁾ Arvioidaan tilavuuden muuntaminen massaksi, joka saadaan etelänkrillin valutetusta massasta jossain tietyssä säilöstä otetussa tilavuudessa (esim. 10 litrassa)

Jokainen nostokerta Mitataan etelänkrillin syvyys säiliössä (jos etelänkrillejä säilytetään säiliössä nostokertojen välissä, mitataan ero syvyydessä; tarkkuus $\pm 0,1$ m)

Arvioidaan pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepaino (kaavaa käyttäen)

Virtausmittari

Ennen pyyntiä Varmistetaan, että virtausmittari mittaa koko etelänkrillin (eli ennen jalostusta)

Joka kuukausi ⁽¹⁾ Arvioidaan tilavuuden muuntaminen massaksi (ρ), joka saadaan etelänkrillin valutetusta massasta jossain tietyssä virtausmittarista otetussa tilavuudessa (esim. 10 litrassa)

Jokainen nostokerta ⁽²⁾ Otetaan näyte virtausmittarista ja:

mitataan etelänkrillien ja veden yhteistilavuus (esim. 10 litraa)

arvioidaan virtausmittarilla saadun tilavuuden korjaus etelänkrillien valutetun tilavuuden perusteella

Arvioidaan pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepaino (kaavaa käyttäen)

Nostohihnan vaaka

Ennen pyyntiä Varmistetaan, että nostohihnan vaaka mittaa koko etelänkrillin (eli ennen jalostusta)

Jokainen nostokerta ⁽²⁾ Otetaan näyte nostohihnan vaa'asta ja:

mitataan etelänkrillin ja veden yhteismassa

arvioidaan nostohihnan vaa'alla saadun massan korjaus etelänkrillin valutetun massan perusteella

Arvioidaan pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepaino (kaavaa käyttäen)

Lava

Ennen pyyntiä Mitataan lavan massa (jos lavat ovat erityyppisiä, mitataan kunkin tyyppin massa; tarkkuus $\pm 0,1$ kg)

Jokainen nostokerta Mitataan etelänkrillin ja lavan yhteismassa (tarkkuus $\pm 0,1$ kg)

Lasketaan käytettyjen lavojen määrä (jos lavat ovat erityyppisiä, lasketaan kunkin tyyppisen lavan määrä)

Arvioidaan pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepaino (kaavaa käyttäen)

Muuntaminen jauhoksi

Joka kuukausi ⁽¹⁾ Arvioidaan jauhon muuntaminen kokonaisiksi etelänkrilleiksi jalostamalla 1 000–5 000 kg (valutettu massa) kokonaisia etelänkrillejä

Jokainen nostokerta Mitataan tuotetun jauhon massa

Arvioidaan pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepaino (kaavaa käyttäen)

Troolinperän tilavuus

Pyynnin alkaessa	Mitataan troolinperän leveys ja pituus (tarkkuus $\pm 0,1$ m)
Joka kuukausi ⁽¹⁾	Arvioidaan tilavuuden muuntaminen massaksi, joka saadaan etelänkrillin valutetusta massasta jossain tietyssä troolinperästä otetussa tilavuudessa (esim. 10 litrassa)
Jokainen nostokerta	Mitataan etelänkrillää sisältävän troolinperän pituus (tarkkuus $\pm 0,1$ m) Arvioidaan pyydetyn etelänkrillin kokonaistuorepaino (kaavaa käyttäen)

⁽¹⁾ Mitataan vähintään kuukausittain (useammin, jos mahdollista); uusi kuukausijakso alkaa, kun alus siirtyy uudelle suuralueelle tai alueelle.

⁽²⁾ Yksittäinen nostokerta, kun käytetään tavanomaista troolia, tai integroitu kuuden tunnin ajalle, kun käytetään yhtäjaksoista kalastusta.

LIITE VI

IOTC-YLEISSOPIMUSALUE

1. Sellaisten unionin alusten enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa trooppisia tonnikaloja IOTC-yleissopimusalueella

Jäsenvaltio	Alusten enimmäismäärä	Kapasiteetti (bruttotonneina)
Espanja	22	61 364
Ranska	22	33 604
Portugali	5	1 627
Unioni	49	96 595

2. Sellaisten unionin alusten enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa miekkakalaa ja valkotonnikalaa IOTC-yleissopimusalueella

Jäsenvaltio	Alusten enimmäismäärä	Kapasiteetti (bruttotonneina)
Espanja	27	11 590
Ranska	41	5 382
Portugali	15	6 925
Yhdistynyt kuningaskunta	4	1 400
Unioni	87	25 297

3. Edellä 1 kohdassa tarkoitetuille aluksille annetaan lupa pyytää myös miekkakalaa ja valkotonnikalaa IOTC-yleissopimusalueella.
4. Edellä 2 kohdassa tarkoitetuille aluksille annetaan lupa pyytää myös trooppisia tonnikaloja IOTC-yleissopimusalueella.

LIITE VII

WCPFC-YLEISSOPIMUSALUE

Sellaisten unionin alusten enimmäismäärä, joilla on lupa kalastaa miekkakalaa WCPFC-yleissopimusalueella linjan 20° S eteläpuolella sijaitsevilla alueilla

Espanja	14
Unioni	14

LIITE VIII

UNIONIN VESILLÄ KALASTAVIEN KOLMANSIEN MAIDEN ALUSTEN KALASTUSLUPIA KOSKEVAT
MÄÄRÄLLISET RAJOITUKSET

Lippuvaltio	Kalastus	Kalastuslupien lukumäärä	Alusten samanaikainen enimmäismäärä
Norja	Silli, linjan 62° 00' N pohjoispuolella	Vahvistetaan myöhemmin	Vahvistetaan myöhemmin
Venezuela ⁽¹⁾	Napsijat (Ranskan Guyanan vedet)	45	45

⁽¹⁾ Kalastuslupien myöntämiseksi on näytettävä toteen, että kalastuslupaa hakevan aluksen omistajan ja Ranskan Guyanan departementissa sijaitsevan jalostusyrityksen välillä on voimassa oleva sopimus ja että siihen kuuluu velvoite purkaa vähintään 75 prosenttia napsijasaa-
liista asianomaisesta aluksesta kyseiseen departementtiin niiden jalostamiseksi kyseisen yrityksen laitoksessa. Ranskan viranomaisten on annettava hyväksyntänsä tällaiselle sopimukselle ja varmistettava, että se on yhdenmukainen sekä sopimuspuolena olevan jalostusyrityksen todellisen kapasiteetin että Guyanan talouden kehittämistavoitteiden kanssa. Kalastuslupahakemukseen on liitettävä jäljennös asianmukaisesti hyväksytystä sopimuksesta. Jos tällainen hyväksyntä evätään, Ranskan viranomaisten on annettava epääminen tiedoksi ja perusteltava se asianomaiselle osapuolelle ja komissiolle.

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) on suora ja maksuton portti Euroopan unionin lainsäädäntöön. Sivustolla voi tarkastella *Euroopan unionin virallista lehteä*, ja siellä ovat nähtävillä myös sopimukset, lainsäädäntö, oikeuskäytäntö ja lainsäädännön valmisteluasiakirjat.

Lisätietoja Euroopan unionista löytyy osoitteesta: <http://europa.eu>



Euroopan unionin julkaisutoimisto
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

FI